

SAMSUNG

Washing Machine Owner's Instructions

**WF-J145AC
WF-J125AC
WF-J105AV
WF-B145AC
WF-B125AC
WF-B105AV
WF-B85A
WF-R125AC
WF-R105AV
WF-R85A
WF-F125AC
WF-F105AV
WF-F85A**



Register your product at
www.samsung.com/global/register

Safety Precautions

Congratulations on your purchase of this Samsung washing machine. These Owner's Instructions contain valuable information on the installation, use, and care of this appliance. Please take the time to read these instructions so that you can take full advantage of the washing machine's features and enjoy this appliance for many years to come.

Before using the appliance

- Packing materials can be dangerous to children; keep all packing material (plastic bags, polystyrene, etc.) well out of the reach of children.
- The appliance is designed for home use only.
- Make sure that water and electrical connections are made by qualified technicians, observing the manufacturer's instructions (see "Installing the Washing Machine" on page 2) and local safety regulations.
- All packaging and shipping bolts must be removed before the appliance is used. Serious damage may occur if they are not removed. See "Removing the shipping bolts" on page 3.
- Before washing clothes for the first time, you must run a complete cycle without clothes. See "Washing for the first time" on page 8.

Safety instructions

- Before cleaning or carrying out maintenance, unplug the appliance from the electrical outlet or set the  (On/Off) button to Off.
- Make sure that the pockets of all clothing to be washed are empty.
Hard, sharp objects, such as coins, safety pins, nails, screws, or stones can cause extensive damage to the appliance.
- Always unplug the appliance and turn off the water after use.
- Before you open the door of the appliance, check that the water has drained. Do not open the door if you can still see water.
- Pets and small children may climb into the appliance. Check the appliance before each use.
- The glass door becomes very hot during the washing cycle. Keep children away from the appliance while it is in use.
- Do not attempt to repair the appliance yourself. Repairs made by inexperienced or unqualified persons may cause injury and/or make more serious repairs to the appliance necessary.
- If the plug (power supply cord) is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
- This appliance should only be serviced by an authorized service center, and only genuine spare parts should be used.
- This appliance is not intended for use by young children or infirm persons unless they have been adequately supervised by a responsible person to ensure that they can use the appliance safely. Young children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- This appliance has to be connected to the plug endurable to proper power consumption.
- This appliance has to be positioned so that the plug is accessible after installation.
- Do not use processed water containing oil, cream or lotion, which is usually found in skin-care shops or massage clinics. Otherwise this will cause the packing to be deformed, which causes a malfunction or water leak.
- A stainless washing tube does not usually rust. However if some metal such as a hair pin is left in the tube for an extended time, the tube could rust. Do not leave water or bleach containing chlorine in the tube for an extended period of time. Do not regularly use or leave water containing iron in the tube for an extended period of time. If rust starts appearing on the surface of the tube, apply a cleansing agent (neutral) to the surface and use a sponge or soft cloth to clean it. (Under no circumstances use a metal brush)



This marking shown on the product or its literature, indicates that it should not be disposed with other household wastes at the end of its working life. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, please separate this from other types of wastes and recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources.

Household users should contact either the retailer where they purchased this product, or their local government office, for details of where and how they can take this item for environmentally safe recycling.

Business users should contact their supplier and check the terms and conditions of the purchase contract. This product should not be mixed with other commercial wastes for disposal.

Table of Contents

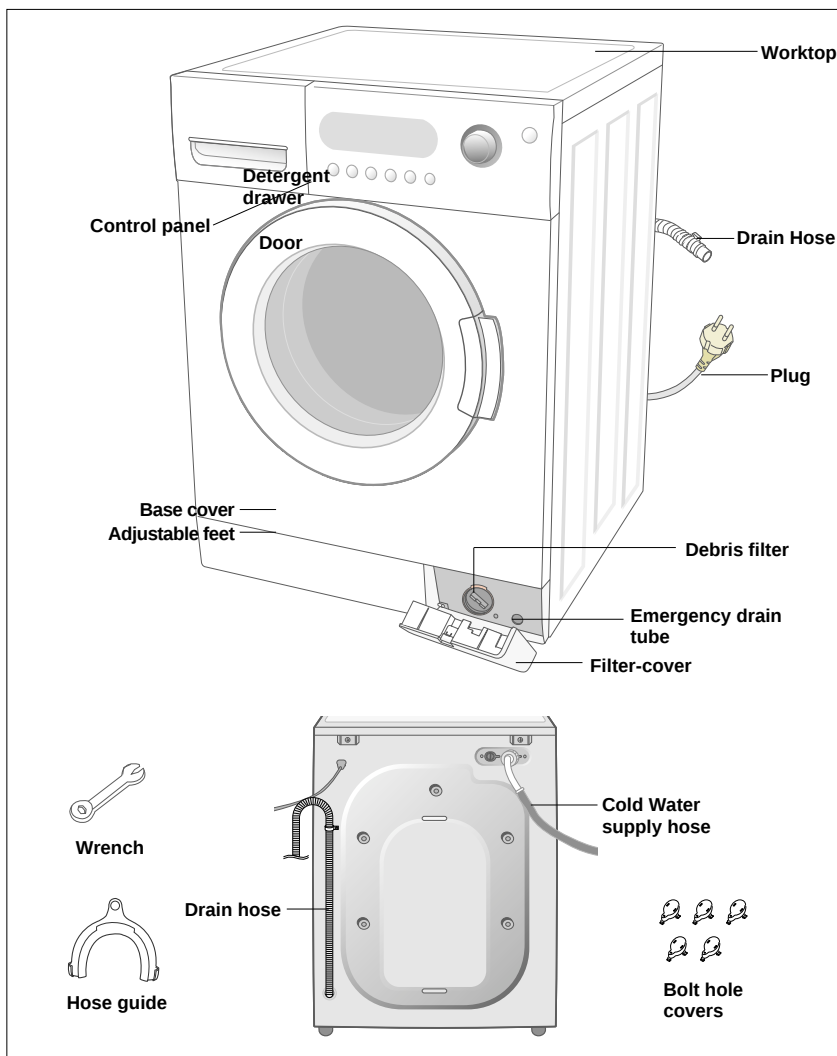
Safety Precautions-----	inside cover
Installing the Washing Machine -----	2
Unpacking the washing machine -----	2
Overview of the washing machine -----	2
Selecting a location -----	3
Adjusting the leveling feet -----	3
Removing the shipping bolts -----	3
Connecting the water supply hose(option) -----	3
Connecting the water supply hose -----	4
Positioning the drain hose -----	4
Plugging in the machine -----	5
Washing a Load of Laundry -----	6
Overview of the control panel -----	6
Washing for the first time -----	8
Putting detergent in the washing machine -----	8
Washing clothes using Fuzzy Logic -----	9
Washing clothes manually -----	10
Using delay start -----	10
Washing tips and hints -----	11
Maintaining the Washing Machine -----	12
Draining the washing machine in an emergency -----	12
Repairing a frozen washing machine -----	12
Cleaning the exterior -----	12
Cleaning the detergent drawer and recess -----	13
Cleaning the debris filter -----	13
Cleaning the water hose mesh filter -----	14
Troubleshooting -----	15
Problems and solutions -----	15
Understanding error messages -----	15
Programme chart -----	16
Appendix -----	18
Fabric care chart -----	18
Electrical warnings -----	18
Protecting the environment -----	19
Declaration of conformity -----	19
Specification -----	19

Installing the Washing Machine

Unpacking the Washing Machine

Unpack your washing machine and inspect it for shipping damage. Also make sure that you have received all of the items shown below. If the washing machine was damaged during shipping or you do not have all of the items, contact your Samsung dealer immediately.

Overview of the washing machine



Installing the Washing Machine

Selecting a location

Before you install the washing machine, select a location with the following characteristics:

- A hard, level surface (if the surface is uneven, see "Adjusting the leveling feet," below)
- Away from direct sunlight.
- Adequate ventilation
- Room temperature that will not fall below 0 °C
- Away from sources of heat such as coal or gas

Make sure that the washing machine does not stand on its power cord.

Ventilation openings must not be obstructed by carpeting when the washing machine is installed on a carpeted floor.

Adjusting the leveling feet

If the floor is uneven, adjust the feet (do not insert pieces of wood or any other objects under the feet):

1. Loosen the leg bolt by turning it with your hand until it is at the desired height.
2. Tighten the locking nut by turning it with the supplied wrench.

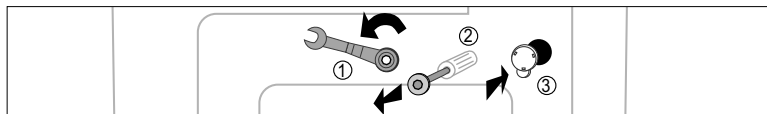


- **Place the washer on a sturdy, flat surface.**

If the washer is placed on an uneven or weak surface, noise or vibration occurs.
(Only a 1 degree angle is allowed.)

Removing the shipping bolts

Before using the washing machine, you must remove the five shipping bolts from the back of the unit. To remove the bolts:



1. Loosen all bolts with the supplied wrench before removing them.
2. Take each bolt head and pull it through the wide part of the hole.
Repeat for each bolt.
3. Fill the holes with the supplied plastic covers.
4. Keep the shipping bolts for future use.

Connecting the water supply hose(Optional)

1. Remove the adaptor from the water supply hose.



2. First, using a "+" type screw driver, loosen the four screws on the adaptor. Next, take the adaptor and turn part(b) following the arrow until there is a 5mm gap.



3. Connect adaptor to the water tap by tightening the screws firmly. Then, turn part (b) following the arrow and put(a) and (b) together.



4. Connect the water supply hose to the adaptor. Pull down part (c) of the water supply hose. When you release part (c) the hose automatically connects to the adaptor making a 'click' sound.



5. Connect the other end of the water supply hose to the inlet water valve at the top of the washer. Screw the hose clockwise all the way in.



- If the water tap has a screw type faucet, connect the water supply hose to the tap as shown.

NOTICE After completing connection, if water leaks from the hose, then repeat the same steps. Use the most conventional type of faucet for water supply. In case the faucet is square or too big, remove the spacing ring before inserting the faucet into the adaptor.

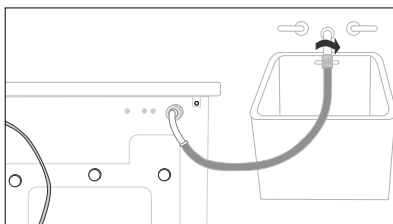
Installing the Washing Machine

Connecting the water supply hose

The water supply hose must be connected to the washing machine at one end and to the water faucet at the other. Do not stretch the water supply hose. If the hose is too short and you do not wish to move the water faucet, replace the hose with a longer, high pressure hose.

To connect the water supply hose:

1. Take the L-shaped arm fitting for the cold water supply hose and connect to the cold water supply intake on the back of the machine. Tighten by hand.



2. Connect the other end of the cold water supply hose to your sink's cold water faucet and tighten it by hand. If necessary, you can reposition the water supply hose at the washing machine end by loosening the fitting, rotating the hose, and retightening the fitting.

Option: 1. Take the red L-shaped arm fitting for the hot water supply hose and connect to the red hot water supply intake on the back of the machine. Tighten by hand.

2. Connect the other end of the hot water supply hose to your sink's hot water faucet and tighten it by hand.

3. Use a Y-piece if you only want to use cold water.

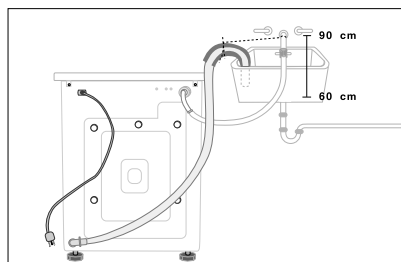
Note: The appliance is to be connected to the water mains using new hose-sets and that old hose-sets should not be used.

Positioning the drain hose

The end of the drain hose may be positioned in three ways:

Over the edge of a sink

The drain hose must be placed at a height of between 60 and 90 cm. To keep the drain hose spout bent, use the supplied plastic hose guide. Secure the guide to the wall with a hook or to the faucet with a piece of string to prevent the drain hose from moving.



In a sink drain pipe branch

The drain pipe branch must be above the sink siphon so that the end of the hose is at least 60 cm above the ground.

In a drain pipe

Samsung recommends that you use a 65 cm high vertical pipe; it must be no shorter than 60 cm and no longer than 90 cm.

Installing the Washing Machine

Plugging in the machine

You **MUST** ground the plug of the washing machine.

Check with a licensed electrician before using the machine to make sure it is properly grounded.

For U.K. Users.

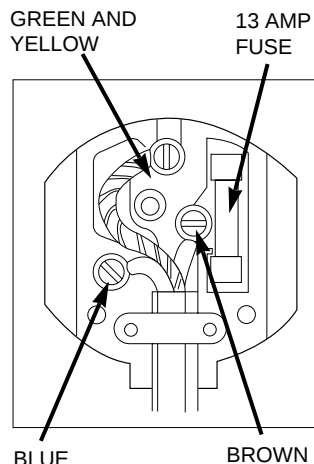
Wiring Instructions

WARNING THIS APPLIANCE MUST BE EARTHED.

This appliance must be earthed. In the event of an electrical short circuit, earthing reduces the risk of electric shock providing an escape wire for the electric current. The appliance is equipped with a mains lead which includes an earth wire for connecting to the earth terminal of your mains plug. The plug must be plugged into a socket that is properly installed and earthed.

*The wires in this mains lead are coloured in accordance with the following code:

- | | |
|--------------------|-----------|
| • Green and yellow | : Earth |
| • Blue | : Neutral |
| • Brown | : Live |
- AS the colours of the wires in the mains lead of this appliance may not correspond with the coloured markings indentifying the terminals in your plug, proceed as follows.
 - Connect the green and yellow wire to the terminal in the plug marked with the letter E or the earth symbol ($\equiv$) or coloured green or green-and-yellow.
 - Connect the blue wire to the terminal marked with the letter N or coloured black.
 - Connect the brown wire to the terminal marked with the letter L or coloured red.
- * Consult a qualified electrician or service technician if in doubt about any of these instructions.
- The manufacturer of this washing machine will not accept any liability for damage to persons or material for non observance of these requirements. There are no user serviceable parts inside the washing machine and if the mains lead of this appliance is damaged, it must only be replaced by qualified service personnel approved by the manufacturer because special tools are required.



WARNING

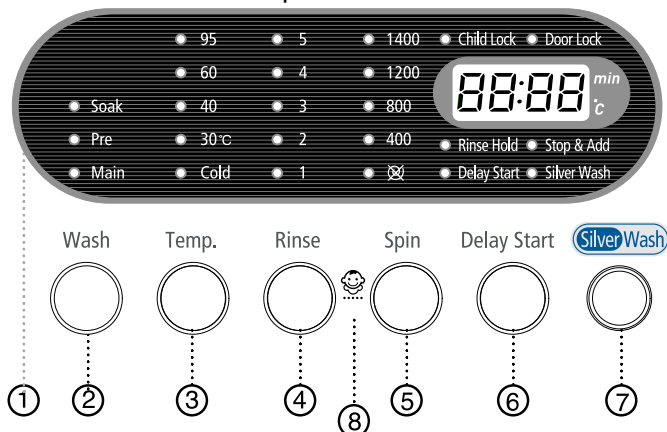
Ensure that the plug and power cord are not damaged before use. If you have any reason to remove the moulded plug from this appliance, immediately remove the fuse and dispose of the plug. Do not connect the plug to a mains socket under any circumstances as there is a danger of electric shock.

CIRCUITS

Your washing machine should be operated on a separate circuit from other appliances. Failure to do this may cause the circuit breaker to trip or the fuse to blow.

Washing a Load of Laundry

Overview of the control panel



1. Digital graphic display

Displays the remaining wash cycle time, all of washing information and error messages.

2. Wash selection button

Press the button to select wash. Wash is available only with Baby Cotton, Heavy Soil, Mixed Load, Calm Wash, Cotton, Coloureds, Synthetics, Delicates.

3. Temperature selection button

Press the button repeatedly to cycle through the available water temperature options (cold water (冷水), 30 °C, 40 °C, 60 °C and 95 °C).

4. Rinse selection button

Press the rinse button to add rinse cycles. Maximum number of rinse cycles is five.

5. Spin selection button

Press the button repeatedly to cycle through the available spin speed options.

WF-J145AC / WF-B145AC	Rinse hold, 0, 400, 800, 1200, 1400 rpm
WF-J125AC / WF-B125AC / WF-R125AC / WF-F125AC	Rinse hold, 0, 400, 800, 1000, 1200 rpm
WF-J105AV / WF-B105AV / WF-R105AV / WF-F105AV	Rinse hold, 0, 400, 600, 800, 1000 rpm
WF-B85A / WF-R85A / WF-F85A	Rinse hold, 0, 400, 600, 800

0 : no spin,

No spin

The laundry remains in the drum without being spun after the final drain

Rinse Hold

The laundry remains soaking in the final rinse water.

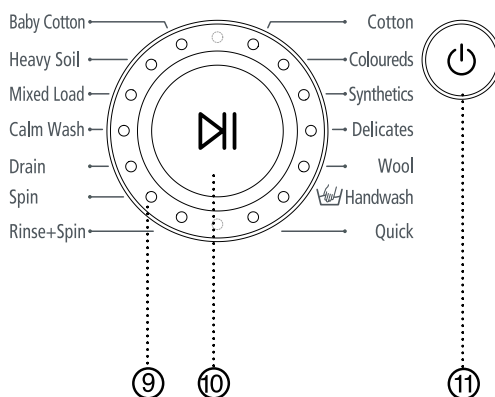
Before the laundry can be unloaded, either "Drain" or the "Spin" program must be run.

6. Delay Start selection button

Press the button repeatedly to cycle through the available delayed start options (from 4 hour to 24 hours in one hour increments).

Displayed hours means the time of finished washing-cycle.

Washing a Load of Laundry



7. Silver Nano selection button

Silver Nano water is supplied in washing as well as the last rinse, featuring sterilization and antibacterial coating.

8. Child Lock selection button

This is a button for preventing children from manipulating the washing machine.
On/Off - To set the program on: Press the Start/Pause button to turn on the washing machine. Press and hold down the [Rinse] + [Spin] button for 2-3 seconds. It can only be activated when the machine is turned on. Once you set the Child Lock function while in washing, no button is activated until you set it off. Only POWER button can activate. The Child Lock lamp lights on and off. To set the program off: Press and hold down the [Rinse] + [Spin] button again for 2-3 seconds, then the lamp lights off and is set off.

Note: Check out the Baby Program button first when no button is activated while the washing machine is working.

9. Fuzzy Control dial

Turn the dial to select one of the 14 available wash programs.

Cotton, Coloureds, Synthetics, Delicates, Wool, Hand wash, Quick,
 Rinse+Spin, Spin, Drain, Baby Cotton, Heavy Soil, Mixed Load, Calm Wash

10. Start/Pause selection button

Press to pause and restart programs.

Press the Start/Pause button before adding the laundry.

This can only be selected within 5 minutes of the start.

11. Ⓞ (On/Off) selection button

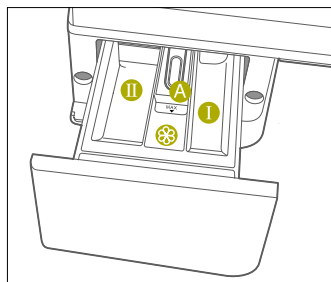
Press once to turn the washing machine on, press again to turn the washing machine off. If the washing machine power is left on for longer than 10 minutes without any buttons being touched, the power automatically turns off.

Washing a Load of Laundry

Washing for the first time

Before washing clothes for the first time, you must run a complete cycle without clothes.
To do this:

1. Press the ⏻ (On/Off) button.
2. Pour a little detergent into compartment ① in the detergent drawer.
3. Turn on the water supply to the washing machine.
4. Press the Temperature button repeatedly until 40 °C is displayed.
5. Press the Start/Pause button.
 - This will remove any water from the manufacturer's test run remaining in the machine.



Dispenser ①: Detergent for prewash or starch.

Dispenser ②: Detergent for main wash, water softener, pre-soaking agent, bleach and stain removal product.

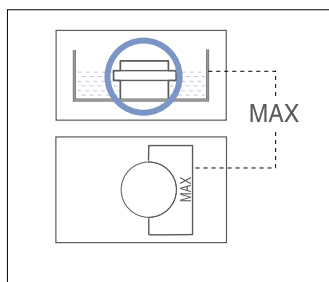
Dispenser ③: Additives, e.g. fabric softener or former (fill no higher than lower edge of insert "A")

Putting detergent in the washing machine

1. Pull out the detergent drawer.
2. Add laundry detergent into compartment ②.
3. Add softener into compartment ③ (if you desire).
4. Add prewash detergent into compartment ① (if you desire).

Caution :

Concentrated or thick fabric softener and conditioner must be diluted with a little water before being poured into the dispenser (prevents the overflow from becoming blocked.)



Washing a Load of Laundry

Washing clothes using Fuzzy Logic

Your new washing machine makes washing clothes easy, using Samsung's "Fuzzy Logic" automatic control system. When you select a wash program, the machine will set the correct temperature, washing time, and washing speed.

To wash clothes using the Fuzzy Logic programs:

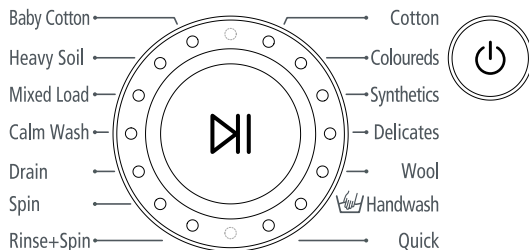
1. Turn on your sink's water faucet.
2. Press the  (On/Off) button.
3. Open the door.
4. Load the articles one at a time loosely into the drum, without overfilling.
5. Close the door.
6. Add the detergent, softener, and wash detergent (if necessary) into the appropriate compartment.

Note: Wash is only available when washing Duvet, Bedding, Towel, Curtain, Cotton, Coloureds, Synthetics and Delicates programs.

It is only necessary if your clothing is heavily soiled.

7. Turn the Fuzzy Control dial to select the appropriate program for the type of clothes Cotton, Coloureds, Synthetics, Delicates, Wool, Hand wash, Quick, Rinse+Spin, Spin, Drain, Baby Cotton, Heavy Soil, Mixed Load, Calm Wash, Heavy Soil, Mixed Load, Calm Wash.

You will see the indicators light up on the control panel.



8. At this time, you can control the wash temperature, rinsing times, spin speed, delay time by pressing the appropriate option button.
9. Press the Start/Pause button on the Fuzzy Control dial and the wash cycle will begin. The process indicator will light up and the remaining time for the cycle will appear in the display.

When the cycle is finished:

After the total cycle has finished, the power will turn off automatically.

1. Open the door.

Note: The door will not open until 3 minutes after the machine stops or the power turns off.

2. Remove laundry.

Washing a Load of Laundry

Washing clothes manually

You can wash clothes manually without using the Fuzzy Logic feature. To do so:

1. Turn the water supply on.
2. Press the  (On/Off) button on the washing machine.
3. Open the door.
4. Load the articles one at a time loosely into the drum, without overfilling.
5. Close the door.
6. Put the detergent and, if necessary, softener or prewash detergent, in the appropriate compartments.
7. Press the Temperature button to select the temperature (cold water, 30°C, 40°C, 60°C, 95°C)
8. Press to rinse button to select the required number of rinse cycles.
Maximum number of rinse cycles is five.
The washing duration will be prolonged accordingly.
9. Press the Spin button to select the spin speed.
Note: The rinse hold program allows you to take clothes that are dripping wet out of the washing machine.
 : No Spin
10. Press the button repeatedly to cycle through the available delayed start options (from 4 hour to 24 hours in one hour increments). Displayed hours means the time of finished washing-cycle.
11. Press the Start/Pause button and the machine will begin the cycle.

Using Delay Start

You can set the washing machine to finish your wash automatically at a later time, choosing from 4 to 24 hour delay (in 1 hour increments). Displayed hours means the time of finished washing-cycle.

To do this:

1. Manually or automatically set your washing machine for the type of clothes you are washing.
2. Press the Delay Start button repeatedly until the delay time is set.
3. Press the Start/Pause button. The Delay Start indicator will light, and the clock will begin counting down until it reaches your finish time.
4. To cancel Delay Start, press the  (On/Off) button, then turn the washing machine on again.

Washing a Load of Laundry

Washing tips and hints

Sorting your laundry : Sort your laundry according to the following characteristics:

- **Type of fabric care label symbol :** Sort laundry into cottons, mixed fibers, synthetics, silks, wools and rayon.
- **Colour :** Divide whites and colours. Wash new, coloured items separately.
- **Size:** Placing items of different sizes in the same load will improve the washing action.
- **Sensitivity:** Wash delicate items separately, using the Delicate wash program for pure new wool, curtains and silk articles. Check the labels on the items you are washing or refer to the fabric care chart in the appendix.

Emptying pockets : Coins, safety pins and similar items can damage linen, the washing machine drum, and the water tank.

Securing fasteners : Close zippers and fasten buttons or hooks; loose belts or ribbons should be tied together.

Prewashing cotton : Your new washing machine, combined with modern detergents, will give perfect washing results, thus saving energy, time, water and detergent. However, if your cotton is particularly dirty, use a prewash with a protein-based detergent.

Determining load capacity: Do not overload the washing machine or your laundry may not wash properly. Use the chart below to determine the load capacity for the type of laundry you are washing.

Fabric Type	Load Capacity			
	WF- J145AC/J125AC/ J105AV	WF- B145AC/B125AC/ B105AV/B85A	WF- R125AC/ R105AV/R85A	WF- F125AC/ F105AV/F85A
Coloured/cotton				
-average/lightly soiled	7.0 kg	6.0 kg	5.2 kg	4.5 kg
-heavily soiled	7.0 kg	6.0 kg	5.2 kg	4.5 kg
Synthetics	4.0 kg	3.0 kg	3.0 kg	3.0 kg
Delicates	2.5 kg	2.5 kg	2.0 kg	2.0 kg
Wools	2.0 kg	2.0 kg	1.5 kg	1.5 kg

Detergent tips: The type of detergent you should use is based on the type of fabric (cotton, synthetic, delicate items, wool), colour, wash temperature, degree and type of soiling. Always use "low suds" laundry soap, which is designed for automatic washing machines.

Follow the detergent manufacturer's recommendations based upon the weight of the laundry, the degree of soiling, and the hardness of the water in your area. If you do not know how hard your water is, ask your water authority.

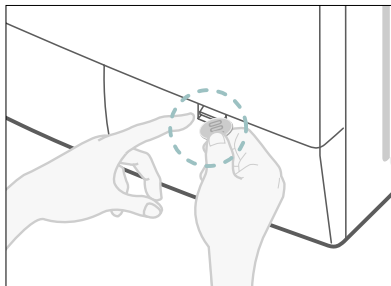
Note: Keep detergents and additives in a safe, dry place out of the reach of children.

Maintaining the Washing Machine

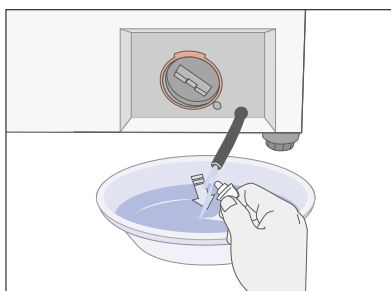
Draining the washing machine in an emergency

WF-J145AC/J125AC/J105AV/B145AC/B125AC/B105AV

1. Unplug the washing machine from the power supply.
2. Open the filter-cover by using a coin or a key.



3. Unscrew the emergency drain cap by turning left. Grip the cap on the end of the emergency drain tube and slowly pull it out about 15 cm.



4. Allow all the water to flow into a bowl.
5. Reinsert the drain tube and screw the cap back on.
6. Replace the filter-cover.

Repairing a frozen washing machine

If the temperature drops below freezing and your washing machine is frozen:

1. Unplug the washing machine.
2. Pour warm water on the source faucet to loosen the water supply hose.
3. Remove the water supply hose and soak it in warm water.
4. Pour warm water into the washing machine drum and let it sit for 10 minutes.
5. Reconnect the water supply hose to the water faucet and check if the water supply and drain operations are normal.

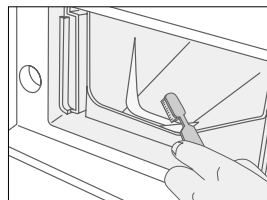
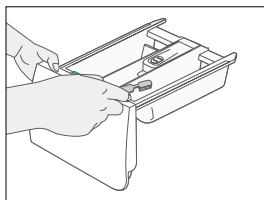
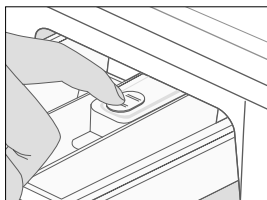
Cleaning the exterior

1. Wipe the washing machine surfaces, including the control panel, with a soft cloth and non-abrasive household detergents.
2. Use a soft cloth to dry the surfaces.
3. Do not pour water on the washing machine.

Maintaining the Washing Machine

Cleaning the detergent drawer and recess

1. Press the release lever on the inside of the detergent drawer and pull it out.
2. Remove the cap from compartment ③.
3. Wash all of the parts under running water.
4. Clean the drawer recess with an old toothbrush.
5. Reinsert the cap (Pushing it firmly into place) and replace the liquid detergent divider into the drawer.
6. Push the drawer back into place.
7. Run a rinse program without any laundry in the drum.

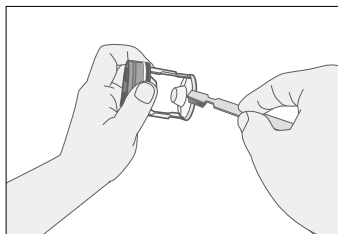
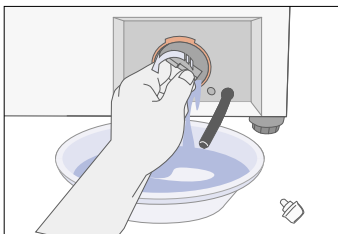


Cleaning the debris filter

Clean the debris filter 5 or 6 times a year, or when you see the following error message on the display:



1. Open the filter-cover,
See "Draining the washing machine in an emergency" on page 12.
2. Unscrew emergency drain cap by turning left and drain off all the water.
See "Draining the washing machine in an emergency" on page 12.
3. Unscrew the filter cap and take it out.



4. Wash any dirt or other material from the filter. Make sure the drain pump propeller behind the filter is not blocked. Replace the filter cap.
5. Replace the filter-cover.

Maintaining the Washing Machine

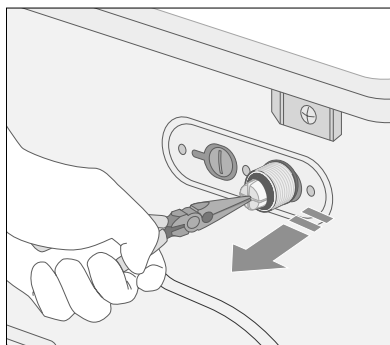
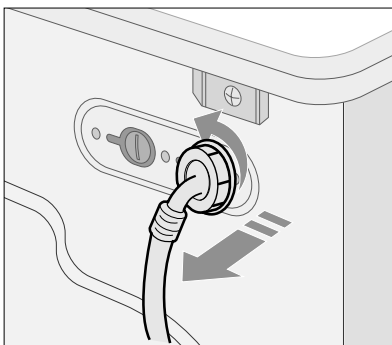
Cleaning the water hose mesh filter

You should clean the water hose mesh filter at least one time per year, or when you see the following error message on the display:

4E

To do this:

1. Turn off the water source to the washing machine.
2. Unscrew the hose from the back of the washing machine.
3. With a pair of pliers, gently pull out the mesh filter from the end of the hose and rinse it under water until clean. Also clean the inside and outside of the threaded connector.



4. Push the filter back into place.
5. Screw the hose back onto the washing machine.
6. Turn on the faucet and make sure the connections are watertight.

Problems and solutions

The washing machine will not start

- Make sure the door is firmly closed.
- Make sure the washing machine is plugged in.
- Make sure the water source faucet is turned on.
- Make sure to press the Start/Pause button.

No water or insufficient water supply

- Make sure the water source faucet is turned on.
- Make sure the water source hose is not frozen.
- Make sure the water intake hose is not bent.
- Make sure the filter on the water intake hose is not clogged.

Detergent remains in the detergent drawer after the wash program is complete

- Make sure the washing machine is running with sufficient water pressure.
- Put the detergents in the inner parts of the detergent drawer (away from the outside edges).

Washing machine vibrates or is too noisy

- Make sure the washing machine is set on a level surface. If the surface is not level, adjust the washing machine feet to level the appliance (see page 3).
- Make sure that the shipping bolts are removed (see page 3).
- Make sure the washing machine is not touching any other object.
- Make sure the laundry load is balanced.

The washing machine does not drain and/or spin

- Make sure the drain hose is not squashed or bent.
- Make sure the debris filter is not clogged (see page 14).

The Door does not open

- The door will not open until 3 minutes after the machine stops or the power turns off.

Understanding error messages

Error displayed

Solution



- Close the door.



- Make sure the source water faucet is turned on.
- Check the water pressure.



- Clean the debris filter.
- Make sure the drainage hose is installed correctly.



- Laundry load is unbalanced; loosen any tangled laundry. If only one item of clothing needs washing, such as a bathrobe or jeans, the final spin result might be unsatisfactory and an "UE" error message will be shown in the display window.



- Call after-sales service.

Before contacting After-Sales service:

1. Try to remedy the problem (See "Troubleshooting" on this page).
2. Restart the programme to see if the fault is repeated.
3. If the malfunction persists, call after-sales service and describe the problem.

Programme Chart

(* user option)

PRO-GRAM	Max load(kg)				DETERGENT AND ADDITIVES			Tem(°C)	Spin Speed(MAX)rpm				Delay start	Cycle Time (min)
	WF-J145AC/ J125AC/ J105AV/ B85A	WF-B145AC/ B125AC/ B105AV/ B85A	WF-R125AC/ R105AV/ R85A	WF-F125AC/ F105AV/ F85A	Pre-wash	wash	Sof-tener	Max	WF-J145AC B145AC	WF-J125AC B125AC/ R125AC/ F125AC	WF-J105AV B105AV/ R105AV/ F105AV	WF-B85A/ R85A/ F85A		
Cotton	7.0	6.0	5.2	4.5	*	yes	*	95	1400	1200	1000	800	*	126
Coloureds	7.0	6.0	5.2	4.5	*	yes	*	60	1400	1200	1000	800	*	99
Synthetics	4.0	3.0	3.0	3.0	*	yes	*	60	800	800	800	800	*	72
Delicates	2.5	2.5	2.5	2.0	*	yes	*	40	800	800	600	600	*	55
Wool	2.0	2.0	1.5	1.5	-	yes	*	40	400	400	400	400	*	40
Handwash	2.0	2.0	1.5	1.5	-	yes	*	40	400	400	400	400	*	35
Quick	4.0	2.0	1.5	1.5	-	yes	*	60	1400	1200	1000	800	*	47

PROGRAM	Type of WASH
Cotton	Averagely or lightly soiled cottons, bed linen, table linen, underwear, towels, shirts, etc.
Coloureds	Averagely or lightly soiled cottons, bed linen, table linen, underwear, towels, shirts, etc.
Synthetics	Averagely or lightly soiled blouses, shirts, etc., Made of polyester (diolen, trevira), polyamide (perlon, nylon) or other similar blends.
Delicates	Delicate curtains, dresses, skirts, shirts and blouses.
Wool	Only machine washable woolens with pure new wool label.
Handwash	Very light wash course like hand wash.
Quick	Lightly soiled cottons or linen blouses, shirts, dark coloured terry cloth, coloured linen articles, jeans, etc.

1. Programme with prewash lasts approx. 15 minutes longer.
2. The programme duration data has been measured under the conditions specified in Standard IEC 456.
3. Consumption in individual homes may differ from the values given in the table due to variations in the pressure and temperature of the water supply, the load and the type of laundry.

Programme Chart

(* user option)

PRO-GRAM	Max load(kg)				DETERGENT AND ADDITIVES			Tem (°C)	Spin Speed(MAX)rpm				Delay start	Cycle Time (min)
	WF-J145AC/J125AC/J105AV	WF-B145AC/B125AC/B105AV/B85A	WF-R125AC/R105AV/R85A	WF-F125AC/F105AV/F85A	Pre-wash	wash	Sof-tener		WF-J145AC/B145AC	WF-J125AC/B125AC/R125AC/F125AC	WF-J105AV/B105AV/R105AV/F105AV	WF-B85A/R85A/F85A		
Baby Cotton	7.0	6.0	5.2	4.5	*	yes	*	95	1400	1200	1000	800	*	122
Heavy Soil	7.0	6.0	5.2	4.5	*	yes	*	60	1400	1200	1000	800	*	109
Mixed Load	2.5	2.5	2.0	2.0	*	yes	*	60	800	800	600	400	*	77
Calm Wash	7.0	6.0	5.2	4.5	*	yes	*	40	1400	1200	1000	800	*	98

PROGRAM	Type of WASH
Baby Cotton	Averagely or lightly soiled baby cottons, bed linen, table linen, underwear, towels, shirts, etc.
Heavy Soil	Stained or heavy soiled cottons, bed linen, table linen, underwear, towels, shirts, jeans, etc.
Mixed Load	A mix of lightly soiled cottons and synthetic fabrics.
Calm Wash	Extremely low noise level during the entire cycle and finish rinse hold. Cottons, bed linen, table linen, underwear, towels, shirts.

Appendix

Fabric care chart

	Resistant material		Can be ironed at 100 °C max
	Delicate fabric		Do not iron
	Item may be washed at 95 °C		Can be dry cleaned using any solvent
	Item may be washed at 60 °C		Dry clean with perchloride, lighter fuel, pure alcohol or R113 only
	Item may be washed at 40 °C		Dry clean with aviation fuel, pure alcohol or R113 only
	Item may be washed at 30 °C		Do not dry clean
	Item may be hand washed		Dry flat
	Dry clean only		Can be hung to dry
	Can be bleached in cold water		Dry on clothes hanger
	Do not bleach		Tumble dry, normal heat
	Can be ironed at 200 °C max		Tumble dry, reduced heat
	Can be ironed at 150 °C max		Do not tumble dry

Electrical warnings

To reduce the risk of fire, electrical shock, and other injuries, keep these safety precautions in mind:

- Operate the appliance only from the type of power source indicated on the marking label. If you are not sure of the type of power supplied to your home, consult your appliance dealer or local power company.
- Use only a grounded or polarized outlet. For your safety, this appliance is equipped with a polarized alternating current line plug having one blade wider than the other. This plug will fit into the power outlet only one way. If you are unable to insert the plug fully into the outlet, try reversing the plug. If the plug still doesn't fit, contact your electrician to replace your outlet.
- Protect the power cord. Power supply cords should be routed so that they are unlikely to be walked on or pinched by items placed on or against them. Pay particular attention to cords at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the unit.
- Do not overload the wall outlet or extension cords. Overloading can result in fire or electric shock.

Appendix

Protecting the environment

- This appliance is manufactured from recyclable materials. If you decide to dispose of this appliance, please observe local waste disposal regulations. Cut off the power cord so that the appliance cannot be connected to a power source. Remove the door so that animals and small children cannot get trapped inside the appliance.
- Do not exceed the detergent quantities recommended in the detergent manufacturers' instructions.
- Use stain removal products and bleaches before the wash cycle only when strictly necessary.
- Save water and electricity by only washing full loads (the exact amount depends upon the program used).

Declaration of conformity

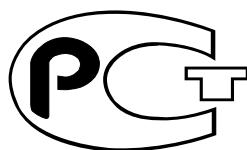
This appliance complies with European safety standards, EC directive 93/68 and EN Standard 60335.

Specification

TYPE	FRONT LOADING WASHER																	
DIMENSION	WF-J145AC/J125AC/J105AV				WF-B145AC/B125AC/ B105AV/B85A				WF-R125AC/R105AV/R85A				WF-F125AC/F105AV/F85A					
	W598mm×D600mm×H844mm				W598mm×D550mm×H844mm				W598mm×D450mm×H844mm				W598mm×D404mm×H844mm					
WATER PRESSUERE	50 kPa ~ 800 kPa																	
WATER VOLUME	60L				54L				49L				48L					
NET WEIGHT	75kg				75kg				66kg				62kg					
WASH and SPIN CAPACITY	7kg (DRY LAUNDRY)				6kg (DRY LAUNDRY)				5.2kg (DRY LAUNDRY)				4.5kg (DRY LAUNDRY)					
POWER CONSUMPTION	MODEL		WF-J145AC/J125AC/J105AV				WF-B145AC/B125AC/ B105AV/B85A				WF-R125AC/R105AV/R85A				WF-F125AC/F105AV/F85A			
	WASHING AND HEATING		220V		2000W		220V		2000W		220V		1900W		220V		1800W	
			240V		2400W		240V		2400W		240V		2200W		240V		2100W	
	SPIN	MODEL	WF-J145AC	WF-J125AC	WF-J105AV	WF-B145AC	WF-B125AC	WF-B105AV	WF-B85A	WF-R125AC	WF-R105AV	WF-R85A	WF-F125AC	WF-F105AV	WF-F85A			
		230V	700W	360W	320W	580W	530W	500W	430W	550W	500W	430W	270W	230W	180W			
	PUMPING		34W															
PACKAGE Wt	MODEL		WF-J145AC/J125AC/J105AV				WF-B145AC/B125AC/ B105AV/B85A				WF-R125AC/R105AV/R85A				WF-F125AC/F105AV/F85A			
	PAPER		2.5kg				2.5kg				2.1kg				1.9kg			
	PLASTIC		1.0kg				1.0kg				0.9kg				0.8kg			
SPIN REVOLUTION	MODEL		WF-J145AC/ B145AC		WF-J125AC/B125AC/ R125AC/F125C				WF-J105AV/B105AV/ R105AV/F105AV				WF-B85A/R85A/F85A					
	rpm		1400		1200				1000				800					

IN CASE THE NEED FOR SERVICING ARISES

-Don't hesitate to call any AS center nearby with your name, address, telephone number, model number and serial number of your machine when anything wrong with your product occurs.



Сертификат : РОСС КР. АЯ46. В19877.

Срок действия : с 26.04.2005 по 19.04.2008

Произведено компанией SAMSUNG

ИЗГОТОВИТЕЛЬ: САМСУНГ

ТОВАР СЕРТИФИЦИРОВАН ФИРМОЙ РОСТЕСТ- МОСКВА

АДРЕС ИЗГОТОВИТЕЛЯ:

СУДЖОУ САМСУНГ ЭЛЕКТРОНИКС КО., ЛТД

221 JINMEN ROAD SUZHOU, JIANGSU, CHINA

SAMSUNG

**Pesumasin
Omaniku kasutusjuhend**

**WF-J145AC
WF-J125AC
WF-J105AV
WF-B145AC
WF-B125AC
WF-B105AV
WF-B85A
WF-R125AC
WF-R105AV
WF-R85A
WF-F125AC
WF-F105AV
WF-F85A**



Ettevaatusabinõud

Õnnitleme teid selle Samsungi pesumasina ostmise puhul. Antud omanikule mõeldud kasutusjuhend sisaldab väärtusliku informatsiooni antud toote paigaldamise, kasutamise ja hooldamise kohta. Palun leidke endale aega, et lugeda antud kasutusjuhendit, et te saaksite täisväärtuslikult kasutada enda pesumasinat ning selle funktsioone ning nautida neid paljude järgnevate aastate jooksul.

Enne kui hakkate toodet kasutama

- Pakkematerjalid millesse antud toode on pakitud võivad olla lastele ohtlikud; hoidke kõik pakkematerjalid (plastikust kotid, polüester, jne.) lastele kättesaamatutes kohtades.
- Antud toode on mõeldud vaid kasutamiseks koduses majapidamises.
- Veenduge, et vee ja elektrihühendused on installeeritud kvalifitseeritud spetsialisti poolt jälgides tootja instruktsioone (vaadake "Pesumasina paigaldamine" leheküljel 2) ja kohalike ohutusnõudeid.
- Kõik pakke ja transportpoldid peavad olema eemaldatud enne toote kasutusse rakendamist. Kui antud objekte pole aga eemaldatud siis see võib tekitada tõsiselt kahjustusi. Vaadake "Transportpoldide eemaldamine" leheküljel 3.
- Enne esimest pesukorda peate te teostama täieliku pesuprogrammi ilma riideteta masinas. Vaadake "Esimest korda pesimine" leheküljelt 9.

Ohutusjuhised

- Enne puhastamist või hooldustöid tuleb seade vooluvõrgust eemaldada või seada nupp Ⓞ (On/Off)olekusse Off.
- Veenduge, et kõigi pestavate esemete taskud oleksid tühjad. Kõvad ja teravad esemed, näiteks mündid, haaknõelad, naelad, kruvid või kivid võivad seadet oluliselt kahjustada.
- Pärast kasutamist tuleb seade alati vooluvõrgust eemaldada ja vesi kinni keerata.
- Enne ukse avamist kontrollige, kas vesi on välja nõrgunud. Kui näete seadmes vett, siis ärge ust avage.
- Lemmikloomad ja lapsed võivad seadmesse ronida. Enne kasutamist vaadake alati seadme sisse.
- Pesemistsükli ajal võib klaasuks olla väga tuline. Seadme töötamise ajal hoidke lapsed sellest eemal.
- Ärge püüdke seadet ise parandada. Kogenematute või oskamatute inimeste poolt tehtud parandustööd võivad seadet rikkuda ja/või nõuda juba tõsisemaid parandustöid.
- Kui pistik (toitejuhe) on katki, tuleb see ohutuse tagamiseks asendada tootja esindaja, teenindustöötaja või vastavat kvalifikatsiooni omava spetsialisti poolt.
- Seda seadet tohib parandada ainult volitatud teeninduskeskuses ning kasutada tohib ainult originaalvaruosi.
- Lapsed ja muidu oskamatud inimesed ei tohiks seda seadet kasutada enne, kui neid on vastutava isiku poolt piisavalt juhendatud ja kui ollakse veendunud, et nad oskavad seda turvaliselt kasutada. Väikestele lastele tuleks õpetada, et nad seadmega ei mängiks.
- Seade tuleb ühendada sobiva toitepingega seinakontakti.
- Seade tuleb paigutada nii, et pärast kohaleasetamist oleks seinakontakt juurdepääsetav.
- Ärge kasutage nahahoolduses või masseerimisel kasutatavat töödeldud vett, millele on lisatud õli, kreemi või puhastusvedelikku. Vastasel korral võib ümbris deformeeruda, mis omakorda põhjustab rikkeid või lekkimist.
- Roostevabas pesupaagis tavaliselt roostet ei teki. Kui mõni metallise (nt juukseklamber) ununeb pikemaks ajaks paaki, võib see siiski tekitada roostet. Ärge jätke paaki pikemaks ajaks sisaldavat plegitusainet või vett. Ärge kasutage pidevalt ega jätke pikemaks ajaks paaki rauasisaldusega vett. Kui märkate paagi pinnale tekkinud roostet, siis kasutage selle eemaldamiseks neutraalset pesuvahendit ja käsna või pehmet lappi. (Mingil juhul ärge kasutage metallharja)



Selline tähistus tootel või selle dokumentidel näitab, et toodet ei tohi kasutaja lõppemisel kõrvaldada koos muude olmejäätmetega. Selleks, et vältida jäätmete kontrollimatu kõrvaldamisega seotud võimaliku kahju tekitamist keskkonnale või inimeste tervisele ning edendada materiaalsete vahendite säästvat taaskasutust, eraldage toode muudest jäätmetest ja suunake taasingluse.

Kodukasutajad saavad teavet keskkonnohutu ringlussevõtu kohta kas toote müüjal või keskkonnaametist.

Firmad peaksid võtma ühendust tarnijaga ning kontrollima ostulepingu tingimusi ja sätteid.

Toodet ei tohi panna muude hävitamiseks mõeldud kaubandusjäätmete hulka.

SISUKORD

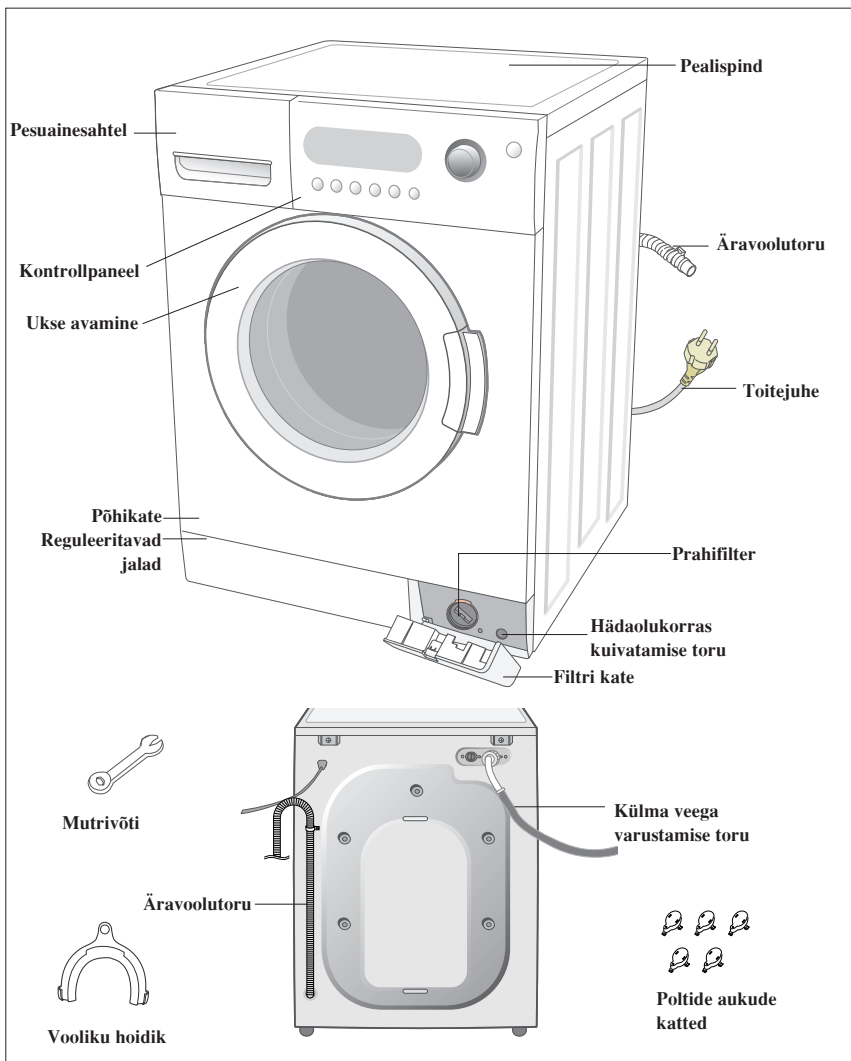
Ettevaatusabinõud	sisekaanel
Pesumasina paigaldamine	2
Pesumasina lahti pakendamine	2
Pesumasina ülevaade	2
Sobiliku paiga leidmine	3
Jalgade kõrguse seadmine	3
Transportpoltide eemaldamine	3
Ühendamine veevarustusvoolikuga (võimalus).....	3
Ühendamine veevarustusvoolikuga	4
Äravoolutoru paigaldamine	4
Masina sisse lülitamine	5
Musta pesu pesemine.....	6
Kontrollpaneele ülevaade	6
Esimest korda pesu pesemine	8
Pesuaine kasutamine pesumasinas.....	8
Pesu pesemine kasutades funktsiooni Fuzzy Logic	9
Pesu pesemine manuaalselt.....	10
Hilisema stardi kasutamine.....	10
Nipid ja soovitused pesemiseks.....	11
Pesumasina hooldamine	12
Pesumasina kuivatamine hädaolukorras	12
Jäätunud pesumasina parandamine	12
Välispinna puhastamine	12
Pesuaine sahtli ja niššide puhastamine	13
Prahifiltri puhastamine	13
Veevooliku võrkfiltri puhastamine	14
Probleemid	15
Probleemid ja lahendused	15
Rikkesõnumitest aru saamine	15
Programmi kaart	16
Lisa	18
Tootja hoolduse kaart	18
Hoiatused elektri alal	18
Kuidas kaitsta ümbritsevat keskkonda	19
Sobivuse teadaanne	19
Spetsifikatsioonid.....	19

Pesumasina paigaldamine

Pesumasina lahtipakkimine

Pakkige enda pesumasin lahti ja kontrollige kas sellele pole transportimisel tekkinud kahjustusi. Samuti tehke kindlaks, et te olete saanud kõik allpoolloetletud esemed. Kui pesumasinat on transportimise ajal kahjustatud või teil pole komplektis kõikki sinna kuuluvaid esemeid siis kontakteeruge kohe seltsi enda Samsungi diileriga.

Pesumasina ülevaade



Pesumasina paigaldamine

Koha valimine paigaldamiseks

Enne pesumasina paigaldamist valige järgmiste omadustega koht:

- Kõva ja sile pind (Kui pind ei ole tasane siis vaadake "Jalgade reguleerimine" allpool).
- Eemal otsesest päikesevalgusest.
- Piisav ventilatsioon.
- Temperatuur antud ruumis ei tohi langeda alla 0°C.
- Eemal soojusallikatest nagu gaas ja süsi.

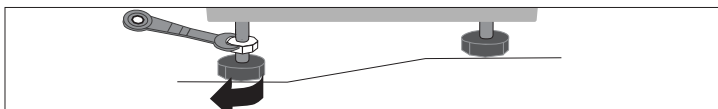
Veenduge et pesumasin ei seisa enese toitejuhtmel.

Pesumasina ventilatsioonivad ei tohi olla blokeeritud vaibaga, kui pesumasin seisab vaibal.

Jalgade seadistamine

Kui põrand ei ole tasane siis reguleerige pesumasina jalgu (ärge pange puutükke ega muid kõrvalisi esemeid pesumasina jalgade alla) :

1. Laske lõdvaks polti jalal oma käega kuni see jõuab soovitud kõrguseni.
2. Pingutage kinnitusmutrit keerates seda komplekti kuuluva mutrivõtmega.

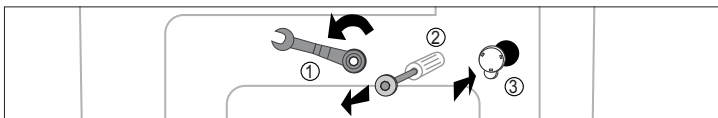


- Paigaldage pesumasin kindlale siledale pinnale.

Kui pesumasin on paigaldatud ebatasasele või nõrgale pinnasele siis võivad tekkida liigne müra ja vibratsioon. (ainult ühe kraadine nurk on lubatud).

Transportpoltide eemaldamine

Enne pesumasina kasutamist veenduge, et te olete eemaldanud kõik viis transportpolti selle tagaküljelt. Poltide eemaldamiseks:



1. Laske kõik poldid komplekti kuuluva mutrivõtmega lõdvaks enne nende eemaldamist.
2. Haarake poldi peast ja tõmmake see välja läbi augu laima osa. Korrake protseduuri iga poldiga.
3. Täitke augud komplekti kuuluvate plastikust nuppudega.
4. Ta transportpoldid tulevaseks kasutamiseks.

Veevarustusvooliku ühendamine (võimalus)

1. Eemaldage ühilduv osa veevarustusvoolikult.		4. Ühendage veevarustusvoolik ühilduva osaga. Tõmmake alla osa (c) veevarustusvoolikult. Kui te lasete vabaks osa (c) siis veevarustusvoo liik ühildub automaatselt ühilduva osaga tehes klõpsavat häält.	
2. Algses kasutades "+" tüüpi kruvikeerajat laske ühilduva osa neli kruvi lõdvaks. Järgmiseks haarake ühilduvast osast ja keerake osa (b) noolega näidatud suunas kuni sinna tekib 5 mm suurune vahe.		5. Ühendage veevarustusvooliku teine ots vee sisenemise pesaga pesumasina tilaosas. Keera voolik päripäeva sisse niikaugele kui see läheb.	
3. Ühendage ühildu osa veekraaniga pingutades kergelt kruvisid. Siis keerake osa (b) noolega näidatud suunas ja pange (a) ja (b) kokku.		• Kui veekraanil on kruvitava otsaga tila siis kinnitage veevarustusvoolik nii nagu seda on näidatud joonisel.	

MÄRGE: Kui peale ühendamise lõpetamist lekib voolikust vett siis korrake samu samme. Kasutage kõige tavalisemat kraani pesumasina vee ga varustamiseks. Juhul kui kraan on liiga suur või ruudu kujuline siis eemaldage ruumirõngas enne kui sisestate kraani ühilduvasse osasse.

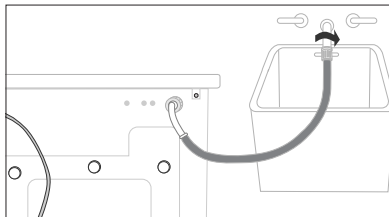
Pesumasina paigaldamine

Veevarustusvooliku ühendamine

Veevarustusvooliku üks ots peab olema ühendatud pesumasina ja selle teine ots peab olema ühendatud kraaniga. Ärge venitage veevarustusvoolikut. Kui veevarustusvoolik on liiga lühike ning te ei soovi muuta kraani asukohta siis asendage voolik pikema kõrget survet taluva voolikuga.

Et ühendada veevarustusvoolikut:

1. Võtke L-tähe kujuline veevarustusvooliku sisendots ja ühendage see külma veega varustamise pesaga pesumasina tagaosas. Pingutage seda käega.



2. Ühendage külma veega varustamise vooliku teine ots enda kraanikausi kraaniga ja pingutage ühenduskohta käega. Kui see on vajalik siis te võite muuta pesumasina veevarustusvooliku asendit lõdvendades ühenduskohta, keerates voolikut ja uuesti pingutades ühenduskohta.

Võimalus:

1. Võtke punane L-kujuline kuumaveevarustuse vooliku otsik ja ühendage see punase kuumavee sisendpesaga pesumasina tagaküljel. Pingutage käe abil.
2. Ühendage veevarustusvooliku teine ots enda kuumaveekraaniga kraanikausi kohal.
3. Kasutage Y-kujulist ühendusosa kui te soovite kasutada külma vett.

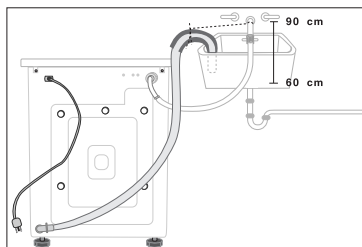
Märkus: Ühendades masinat veevargiga pidage silmas et te ei kasutaks vanu voolikuid. Kasutage vaid uusi voolikuid.

Äravoolutou paigutamine.

Äravoolu vooliku ots võib olla paigaldatud kolmel viisil:

Üle kraanikausi serva

Äravoolu vooli peab olema paigutatud kõrgusele 60 kuni 90 sentimeetrit. Et hoida äravoolu voolikut paigalpäisivana painutage selle ots kõveraks. Kinnitage pesa seinale konksuga või nõõriga kraani külge et hoida voolikut liikumast.



Kraanikausi äravoolu toruga ühendatud.

Äravooluauk peab olema ülalpool sifooni et voolik oleks vähemalt 60 sentimeetri kõrgusel.

Äravoolutorus

Samsung soovib teil kasutada 65 cm kõrget vertikaalset toru; see ei tohi olla lühem kui 60 cm ega pikem kui 90 cm.

Pesumasina paigaldamine

Pesumasina ühendamine vooluvõrku

Teie **PEATE** maandama pesumasina vooluvõrgu stepsli. Konsulteerige litsenseeritud elektrikuga enne kui hakata kasutama enda pesumasinat selleks et olla kindel pesumasina kindlas maanduses.

Kasutajatele Ühendkuningriikides.

Juhised ühendamiseks

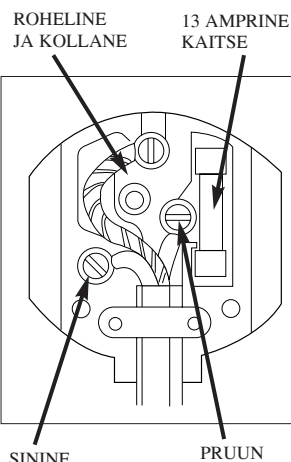
ETTEVAATUST; TOODE PEAB OLEMA MAANDATUD.

Toode peab olema maandatud. Elektrivõrku ühendatud seadmete puhul vähendab maandus elektrilöögi saamise ohtu tagades elektrivoolule võimaluse lahkuda masinast lühise korral. Toode on varustatud kontaktidega et tagada maandust läbi teie vooluvarustusvõrgu pistiku. Pistik peab olema sisestatud stepslisse mis on korraliku maandusega varustatud.

* Juhtmed stepslis on varustatud järgmise värvikoodiga:

- Roheline ja kollane : Maa
- Sinine : Neutraalne
- Pruun : Kontakt

- Kuna värvid antud joonisel ei pruugi kattuda tegelike värvidega teie vooluvõrgu pistikul siis toimige järgmiselt.
- Ühendage roheline ja kollane juhe terminaliga mille juures on märges E mis tähistab maad või sümbol ($\perp$) või mis on värvitud roheliseks ja kollaseks.
- Ühendage sinine juhe terminaliga mis on märgistatud tähega N või mis on värvitud mustaks.
- Ühendage pruun juhe terminaliga mis on märgistatud tähega L või mis on värvitud mustaks.
- * Konsulteerige kvalifitseeritud elektrikuga või õppinud tehnikuga kui te kahtlete antud ühendustes või te ei saa hakkama antud ühendustega. Antud pesumasina tootja ei võta endale mingit vastutust antud juhiste eiramisest tekkinud kahjustustest inimestele või varadele. Antud toode ei sisalda mingeid detaile mida saaks parandada kasutaja. Kui mõni antud toote detailidest on kahjustatud siis seda võib vahetada vaid kvalifitseeritud spetsialist kes on tunnustatud tootjafirma poolt sest et vajalikud on spetsiifilise tööriistad.



ETTEVAATUST

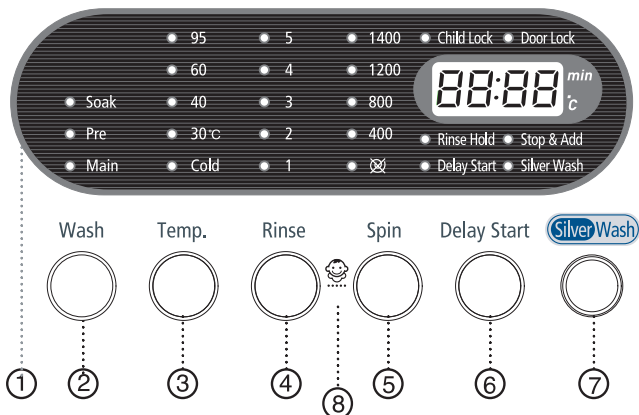
Veenduge et pistik ja pesumasina toitejuhe pole kahjustatud enne kui te hakkate masinat ühendama vooluvõrku. Kui teil on mingi põhjus eemaldada pistik juhtmelt siis viivitamata eemaldage see vooluvõrgust ja vabanege pistikust. Ärge ühendage mingil juhul pistikut stepsliga kuna eksisteerib oht saada elektrilööki.

VOOLUVÕRGUD

Teie pesumasin peaks toimima eraldi voolujagajas teistest kodumasinatest. Selle soovitus vältimine võib viia voolujagaja lühise, ülekuumenemise ja süttimiseni.

Musta pesu pesemine

Kontrollpaneeli ülevaade



1. Digitaalne graafline ekraan.

Kuvab teile jäänud pesuaja kestvuse, kogu pesemisinfo ja häiresõnumid.

2. Eelpesu valimis nupp.

Vajutage nupule, et valida eelpesu. Eelpesu on soovitatav baby puuvill, raskesti määrdunud, miksitud koorem, rahulik pesu, puuvill, värviline, sünteetika, Örn.

3. Temperatuuri valimise nupp.

Vajutage nupule korduvalt, et valida teile sobiv temperatuur (külm vesi (), 30°C, 40°C, 60°C ja 95°C).

4. Loputamise valimise nupp.

Vajutage loputamise nupule, et lisada loputamise tsükleid. Maksimaalne loputamise tsüklite hulk on viis.

5. Tsentrifugaalfunktsiooni valimise nupp.

Vajutage korduvalt nupule, et valida sobiv võimalik tsentrifugaalfunktsiooni kiirus.

WF-J145AC/WF-B145AC	Rinse hold, , 400, 800, 1200, 1400 Pööret minutis
WF-J125AC/WF-B125AC/WF-R125AC/WF-F125AC	Rinse hold, , 400, 800, 1000, 1200 Pööret minutis
WF-J105AV/WF-B105AV/WF-R105AV/WF-F105AV	Rinse hold, , 400, 600, 800, 1000 Pööret minutis
WF-B85A/WF-R85A/WF-F 85A	Rinse hold, , 400, 600, 800

: tsentrifuug väljas,

Tsentrifuug väljas

Pesu jääb trumlisse ilma tsentrifuugita peale viimast kuivatust.

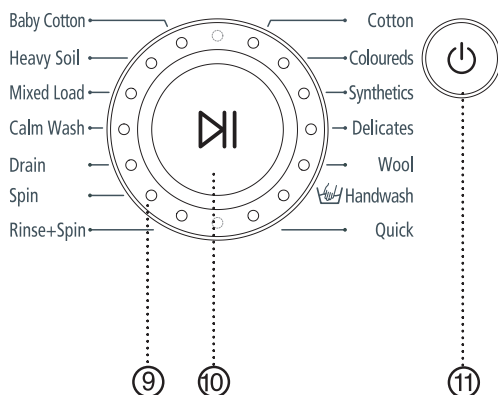
Loputuse seiskamine

Pesu jääb ligunema viimase leotamise vette. Enne kui saab pesu masinast välja võtta peab olema teostatud kas "Kuivatus" või "Tsentrifuug" programm.

6. Hilisema stardi valimise nupp.

Vajutage korduvalt nuppu, et läbi vaadata olemasolevad hilisema stardi võimalused (alates 4 tundi kuni 24 tundi, ühe tunnise intervalliga). Ettenäidatud aeg tähendab pesutsükli lõppemise aega.

Musta pesu pesemine



7. Hõbedase Nano valiku nupp.

Hõbedane Nano vesi on varustatud nii pesukorra ajal kui ka viimase loputamise ajal steriliseeriva ja antibakteriaalse kaitsega.

8. Lapse luku valimise nupp.

See nupp ei lase lastel pesumasinaga manipuleerida. Sees/Väljas - Et lülitada programm sisse: Vajutage nupule Start/Paus et lülitada pesumasin sisse. Vajutage ja hoidke all nuppe (Loputus) + (Tsentrifuug) kaks kuni 3 sekundit. Seda saab vaid siis aktiveerida kui masin on sisse lülitatud. Kui lülitate "lapseluku" funktsiooni pesu ajaks sisse, siis ükski teine nupp ei ole aktiivne, kuni olete lülitanud "lapseluku" välja. Ainult POWER nupp lülitab "lapseluku" signaallambi välja. Et lülitada programmi välja: Vajutage ja hoidke all nuppe (Loputus) + (tsentrifuug) uuesti umbes kaks kuni kolm sekundit siis lülitub lamp välja ja programm ei funktsioneer enam.

Märge: Kontrollige lapselukku alguses siis kui ükski nupp pole aktiveeritud ja pesumasin töötab.

9. Kontrollnupp

Pöörake nuppu et valida üks neljateistkümnest olemasolevast pesuprogrammist.

Puuvill, värviline, sünteetiline, õrn, vill, käsipesu, kiire, loputus + tsentrifuug, tsentrifuug, kuivatus, baby puuvill, raskesti mšrdunud, miksitud koorem, rahulik pesu.

10. Start/Paus valimise nupp

Vajutage pausi pidamiseks ja programmide taaskäivitamiseks.

Enne pesu lisamist vajutage Start/Paus nuppu.

Seda on võimalik valida ainult 5 minuti jooksul peale starti.

11. ©(Sisse/Välja) Valiku nupp.

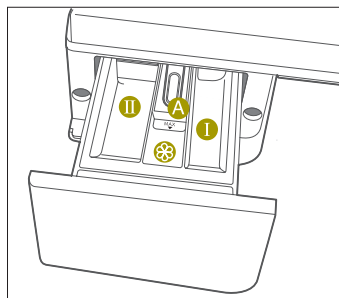
Vajutage üks kord, et pesumasinat sisse lülitada, ja vajutage veelkord, et pesumasinat välja lülitada. Kui pesumasina toide on sisse lülitatud ja kümne minuti jooksul ei vajutata ühtegi nuppu siis pesumasina toide lülitub automaatselt välja.

Musta pesu pesemine

Esimest korda pesu pesemine.

Enne esimest korda pesu pesemist peate te laskma masinal täita täispesutsükli ilma pesuta selle seels. Toimige järgnevalt:

1. Vajutage nupule ☺ (Sees/Väljas).
 2. Valage natuke pesuvahendit lackasse ⑩ pesuvahendi sahtlisse.
 3. Lülitage sisse pesumasin veevarustus.
 4. vajutage korduvalt temperatuuri reguleerimise nupule kuni kuvatakse number 40°C.
 5. Vajutage Start/Paus nupule.
- See eemaldab igasuguse vee, mis on masinasse jäänud tehases tehtud testide tulemusena.



Dispanser ①: Pesuvahend eelpesuks või tärgeldamiseks.

Dispanser ⑩: Pesuvahend peamiseks pesuks, veepehmendaja, eel ligundamise vahend, valgendaja või plekieemaldaja.

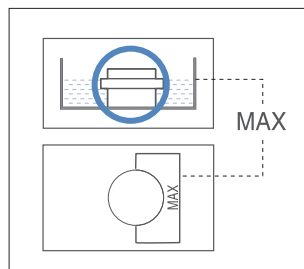
Dispanser ☺: Lisandid nagu pesupehmendaja või formeerija (ärge pange rohkem kui alumise servani märkeni “A”)

Pesuvahendi panemine pesumasinasse

1. Tõmmake välja pesuvahendi sahtel.
2. Lisage pesuvahendit sahtlisse ⑩.
3. Lisage pehmendajat sahtlisse ☺ (kui te seda soovite).
4. Lisage eelpesu vahendit sahtlisse ① (kui te seda soovite).

Ettevaatust:

Kontsentreeritud või paks kangapehmendaja ja konditsioneer on ained mida tuleb väheste veeaga lahjendada enne selle sahtlisse valamist (ennetab väljavooluava blokeerimist).



Musta pesu pesemine

Pesu pesemine kasutades programmi Fuzzy Logic.

Teie uus pesumasin teeb teile pesu pesemise lihtsaks kasutades Samsungi "Fuzzy Logic" automaatse kontrolli süsteemi. Kui te valite pesuprogrammi siis valib masin korrekse pesutemperatuuri, pesuaja kestvuse ja pesemise kiiruse.

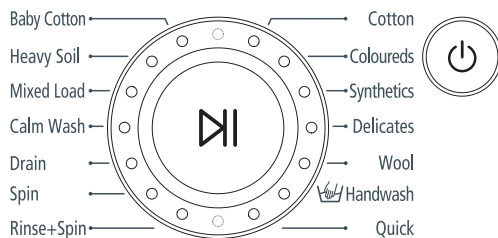
Et pesta riideid kasutades Fuzzy Logic programmi:

1. Keerake lahti veekraan enda kraanikausi kohal.
2. Vajutage nupule ☉ (Sees/ Väljas).
3. Avage pesumasina uks.
4. Asetage pesu masinasse lahtiselt ja ühekaupa mitte ülekoormates masinat.
5. Sulgege pesumasina uks.
6. Lisage pesuvahendit, pehmendajat ja celpesu vahendit (kui see on vajalik) sobivasse sahtlisse.

Märge: Eelpesu on võimalik vaid siis kui te pesete voodilinu, rätikuid, kardinaid, puuvilla, värvilist pesu, sünteetilist kangast, õrnadel programmidel. See on vajalik vaid siis kui teie riided on väga mustad.

7. Keerake Fuzzy kontrollnuppu, et valida sobiv pesuprogramm vastavalt pestava kanga tüübile puuvill, värviline kangas, sünteetiline kangas, õrn kangas, villane, käsipesu, kiirpesu, loputus + tsentrifuug, tsentrifuug, kuivatus, baby puuvill, raskesti määrdunud, miksitud koorem, rahulik pesu.

Te näete kontrollpaneelil vastavat süttivat indikaatorit.



8. Sel hetkel te saate kontrollida pesu temperatuuri, loputamise kestvust, tsentrifuugi kiirust, hilinemise aega vajutades sobivale valiku nupule.
9. Vajutage Start/Paus nupule Fuzzy Control nupul ja pesutsüklil algab. Protsessi indikaator süttib ja pesutsükli lõpuni jääv aeg kuvatakse ekraanile.

Kui pesutsüklil on lõppenud.

Kui kogu pesutsüklil on lõppenud siis pesumasina toide lülitub automaatselt välja.

1. Avage pesumasina uks.

Märge: Uks ei avane enne kolme minutit peale töörežiimi lõppu või masina vooluvõrgust välja lülitamist.

2. Võtke pesu masinast välja.

Musta pesu pesemine

Pesuprogrammi seadmine käsitsi

Te võite seada pesuprogrammi käsitsi ilma, et te peaksite kasutama Fuzzy Logic programmi. Et seda teha:

1. Keerake veevarustuskraan lahti.
2. Vajutage nupule ☺ (Sees / Väljas) pesumasinal.
3. Avage pesumasina uks.
4. Pange pesu ühe eseme kaupa masinasse lahtiselt ja ärge koormake masinat üle.
5. Sulgege pesumasina uks.
6. Pange pesuvahend ja kui vajalik ka pesupehmendi või eelpesuvahend vastavatesse laegastesse pesuvahendi sahtlis.
7. Vajutage temperatuuri nupule, et valida sobiv temperatuur (külm vesi, 30°C, 40°C, 60°C, 95°C).
8. Vajutage loputamise nupule, et valida sobiv arv loputuskordi. Maksimaalne loputuskordade arv on viis. Pesutsüklil pikeneb vastavalt.
9. Vajutage tsentrifuugi nupule, et valida vastav tsentrifuugi kiirus.

Märge: Pesuloputuse peatamise programm lubab teil masinast välja võtta veel märga pesu.

⊗ : Ei ole tsentrifuugi

10. Vajutage korduvalt nupule, et läbida sobiv hilisemate starti valik (alates 4 tundi kuni 24 tundi ja seda ühe tunnise intervalliga). Kuvatud numbrid tähistavad aega pesutsükli lõppemiseni.
11. Vajutage nupule Start/Paus ja pesumasin alustab pesutsükliga.

Hilisema stardi kasutamine

Võite oma pesumasina töö seada automaatselt nii, et pesemine lõpetataks hiljem, ajavahemikus 4 kuni 24 tunni pärast (1-tunnise lisaajaga). Kuvatud numbrid tähistavad lõpetatava pesutsükli kellaega.

Tuleb toimida järgmiselt:

1. Käsitsi või automaatselt seadke enda pesumasin pestava kanga tüübile vastavaks.
2. Vajutage hilisema stardi nuppu korduvalt kuni teile sobiv aeg on seatud.
3. Vajutage Start / Paus nupule. Siis hilisema stardi indikaator süttib ja kell alustab tagasilugemist kuni see jõuab seatud ajani.
4. Et katkestada hilisema stardi programmi vajutage nupule ☺ (Sees / Väljas) ja siis lülitage pesumasin jälle sisse.

Musta pesu pesemine

Juhised ja soovitused pesemiseks.

Teie pesu sorteerimine: Sorteerige oma pesu vastavalt järgmistele omadustele:

- **Kangasordi järgi tehase sildil:** skirstykite skalbinius į medvilninius, mišrias medžiagas, sintetika, šilką, vilną ir viskozę.
- **Spalva:** atskirkite baltus ir juodus. Skalbkite naujus spalvotus drabužius atskirai.
- **Dydis:** skirtingų dydžių drabužių skalbimas vienu metu pagerins skalbimo savybes.
- **Jautrumas:** Peske õrnu kangaid eraldi kasutades õrna pesuprogrammi puhtale uuele villale, kardinale ja siidist toodetele. Kontrollige pestavate esemete tehase silte pesemisjuhiste suhtes ja järgige neid.

Taskute tühjendamine: Mündid, nõõpnõelad ja muud sarnased esemed võivad kahjustada pesumasina trumlit ja veepaaki.

Lukkude kindlustamine: Sulgege tõmblukud ja kinnitage igasugused haagid ning nõõbid. Lahtised pandlad ja muud nõõrid siduge palun kinni.

Puuvilla eelpesu: Teie uus pesumasin koos moodsate pesuvahenditega annab teile suurepäraseid pesemise tulemusi, säästes energiat, aega, vett ja pesuvahendit. Kui aga teie puuvill on väga must siis kasutage eelpesu programmi koos proteiinil põhineva pesuvahendiga.

Sisestatava pesu hulga kindlaks tegemine: Kindlustamaks teie pesu korrektset ja tulemuslikku puhastamist ärge sisestage pesumasinasse liigsel hulgal musta pesu. Kasutage allpool toodud tabelit, et teha kindlaks sisestatava pesu hulk pestava pesu tüübi kohaselt.

Kanga tüüp	Sisestatav hulk			
	WF- J145AC/J125AC/ J105AV	WF- B145AC/B125AC/ B105AV/B85A	WF- R125AC/ R105AV/R85A	WF- F125AC/ F105AV/F85A
Värviline/ puuvill				
- keskmine/ kergelt must	7.0 kg	6.0 kg	5.2 kg	4.5 kg
- raskesti must	7.0 kg	6.0 kg	5.2 kg	4.5 kg
Sünteeiline	4.0 kg	3.0 kg	3.0 kg	3.0 kg
Õrn kangas	2.5 kg	2.5 kg	2.0 kg	2.0 kg
Villane	2.0 kg	2.0 kg	1.5 kg	1.5 kg

Soovitused pesuvahendi osas: Pesuvahendi tüüp mida te kasutate peaks vastama pestava pesu jaoks soovitatud pesuvahendile (puuvill, sünteeiline kangas, õrn kangas, villane), värvile, pesemise temperatuurile ja määrituse astmele. Kasutage alati vähese vahutavusega pesuvahendeid mis on mõeldud automaatsetes pesumasinas kasutamiseks.

Jälgige pesuvahendi tootja soovitusi pesu koguse osas, määrituse astme osas ja vee kareduse osas teie kodukandis. Kui te ei tea kui kare on teie vesi siis uurige see järgi teid veega varustava firma käest.

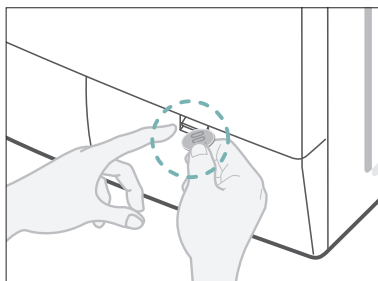
Märge: Hoidke pesuvahendeid ja pesulisandeid kindlas ja kuivas ning lastele kättesaamatus kohas.

Pesumasina hooldamine

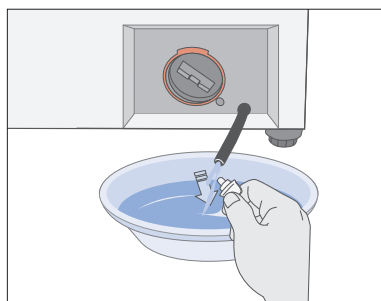
Pesumasina kuivatamine hädaolukorras.

WF-J145AC/J125AC/J105AV/B145AC/B125AC/B105AV

1. Lülitage pesumasin välja vooluvõrgust.
2. Avage filtri kate kasutades münti või võtit.



3. Keerake lahti hädaolukorra kuivatamise kork keerates seda vasakule. Haarake korgist hädaolukorras kuivatamise toru otsast ja tõmmake seda aeglaselt umbes 15 sentimeetrit.



4. Laske veel nõrguda kaussi.
5. Lükake tagasi äravoolutoru ja pange sellele kork tagasi otsa.
6. Vahetage ära filtri kate.

Külmunud pesumasina parandamine.

Kui temperatuur toas langeb alla jäätumiskraadi ja teie pesumasin on jäätunud:

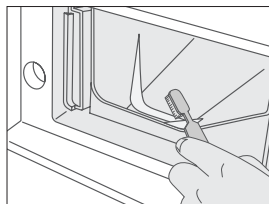
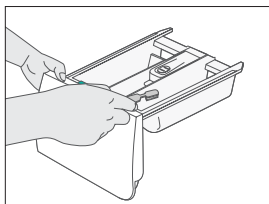
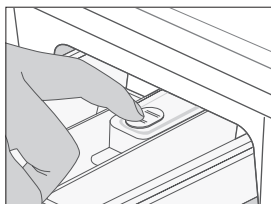
1. Eemaldage pesumasin vooluvõrgust.
2. Valage sooja vett veevarustusvooliku otsikule ja laske see lõdvemaks.
3. Eemaldage veevarustusvoolik ja leotage seda soojas vees.
4. Valage soe vesi pesumasina trumlisse ja laske sel seal olla umbes 10 minutit.
5. Taasühendage veevarustusvoolik pesumasinaga ja kontrollige kas veevarustus ja ringlus toimivad normaalselt.

Pesumasina välispinna puhastamine.

1. Pühkige pesumasina välispinda kaasa arvatud kontrollpaneeli pehme riidega ja mitte lahustava koduse puhastusvahendiga.
2. Kasutage pehmet riidet pindu kuivatada.
3. Ärge valage vett pesumasina peale.

Pesumasina sahtli ja selle laegaste puhastamine

1. Vajutage vabastuskangile pesuvahendi sahtli sees ja tõmmake sahtel välja.
2. Eemaldage kork sektsioonilt .
3. Peske kõik osad puhtaks jooksva vee all.
4. Puhastage vahed vana hambaharjaga.
5. Asetage kork tagasi selle kohale (Lükates seda vastavale kohale) ja asetage vedela pesuvahendijagaja tagasi sahtlisse.
6. Lükake sahtel tagasi selle kohale.
7. Täitke loputusprogramm ilma pesuta masina sees.

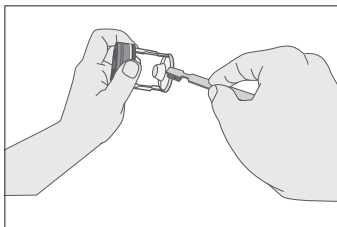


Mustuse filtri puhastamine.

Puhastage võrgust filtrit viis kuni kuus korda aastas või kui te näete järgnevat sõnumit pesumasina ekraanil.



1. Avage filtri kate, vaadake “Pesumasina kuivatamine hädaolukorras” leheküljel 13.
2. Keerake lahti hädaolukorra kuivatamise kork keerates seda vasakule ja laske välja kogu vesi masinast. Vaadake “Pesumasina kuivatamine hädaolukorras” leheküljel 13.
3. Keerake lahti filtri kork ja tõmmake see välja.



4. Peske maha mustus filtrilt. Tehke kindlaks et äravoolupumba propeller filtri taga ei oleks blokeeritud. Vahetage välja filtri kork.
5. Vahetage välja filtri kate.

Pesumasina hooldamine

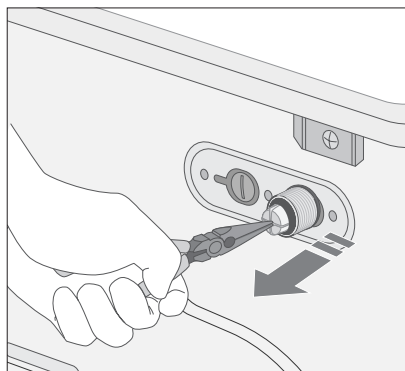
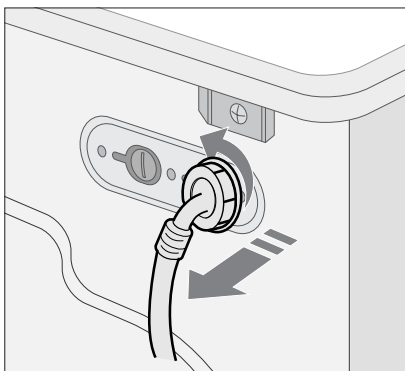
Veevooliku võrkfiltri puhastamine.

Te peaksite puhastama veevooliku võrkfiltrit vähemalt korra aastas või sel juhul kui te näete allpooltoodud sõnumit pesumasina ekraanil.

4E

Toimige järgmiselt:

1. Keerake kinni pesumasina veevarustus.
2. Keerake lahti voolik pesumasina tagaküljelt.
3. Võtke näpitsatega ettevaatlikult võrkfilter ja loputage seda vee all kuni see on puhas. Puhastage ka filtri pesa seest ja väljast.



4. Lükake filter tagasi selle kohale.
5. Keerake voolik tagasi pesumasina külge kasutades vastavat kinnituskohta.
6. Keerake otsik kinni ja veenduge et ühendus on veekindel.

Probleemid ja nende lahendused.

Pesumasin ei alusta tööd.

- Veenduge, et pesumasina uks on korralikult suletud.
- Veenduge, et pesumasin on ühendatud vooluvõrku.
- Veenduge, et veevarustus on sisse lülitatud.
- Veenduge, et te vajutasite nupule Start/ Paus.

Vett ei ole või veevarustus pole piisav.

- Veenduge, et veekraan on lahti.
- Veenduge, et veeallikas pole jään.
- Veenduge, et veevarustusvoolik poleks sõlmes.
- Veenduge, et filter voolikus poleks ummistunud.

Pesuvahend jääb sahtlisse kui pesutsüklil on läbi.

- Veenduge, et veesurve on piisav pesumasina töö tagamiseks.
- Asetage pesuvahend vastava sahtli keskk kohta (eemale servadest).

Pesumasin vibreeri käärakalt.

- Veenduge, et teie pesumasin asetseb tasasel pinnal. Kui aga pinnas ei ole tasane siis kasutage pesumasina reguleeritavaid jalgu, et saada pesumasin loodi (vaata leheküljelt 3).
- Veenduge, et on eemaldatud transportpoldid (vaata leheküljelt 3).
- Veenduge, et pesumasin pole mingi objektiga kokkupuutes.
- Veenduge pesuhulk masinas on balansis.

Pesumasin ei kuivata ja/või ei teosta tsentrifuugi funktsiooni.

- Veenduge, et vee äravoolu toru ei ole muljutud ega sõlmes.
- Veenduge, et prügifilter ei ole ummistunud (vaadake leheküljelt 14).

Pesumasina uks ei avane.

- Uks ei avane enne kui pesuprogrammist on möödunud 3 minutit või vool on välja lülitatud.

Häiresõnumitest arusaamine.

Kuvatud sõnum



Lahendus

- Sulgege uks.
- Veenduge, et veevarustuskraan on lahti keeratud.
- Kontrollige veesurvet.
- Puhastage prügifilter.
- Veenduge, et äravoolutoru on paigaldatud korrektselt.
- Pesuhulk on balanseerimata; harutage puntras pesu lahti. Kui vaid üks riideese vajab pesemist nagu näiteks hommikumantel siis viimase tsentrifuugi jooksul võib ekraanile ilmuda teade "UE".
- Kutsuge müügi järgne teenindus.

Ennem kui kontakteeruda müügi järgse teenindusega:

1. Üritage lahendada probleem (Vaadake "Probleemide lahendamine" antud leheküljel).
2. Taaskäivitage pesuprogramm, et näha kas viga kordub.
3. Kui probleem säilib siis helistage müügi järgsesse teenindusse.

Programmi kaart

(*Kasutaja valik)

PRO-GRAMM	Maksimaalne laadung (kg)				Pesuvahend ja lisandid			Temp. (°C)	Tsentrifuugi kiirus (MAKSIMAALNE) pöördeid minutis				Hilis em start	Tsük liacg (min)
	WF- J145AC/ J125AC/ J105AV	WF- B145AC/ B125AC/ B105AV/ B85A	WF- R125AC/ R105AV/ R85A	WF- F125AC/ F105AV/ F85A	Eel pesu	Pesu	Peh men daja		WF- J145AC B145AC	WF- J125AC/ B125AC/ R125AC/ F125AC	WF- J105AV/ B105AV/ R105AV/ F105AV	WF- B85A/ R85A/ F85A		
Puuvill	7.0	6.0	5.2	4.5	*	Jah	*	95	1400	1200	1000	800	*	126
Värviline	7.0	6.0	5.2	4.5	*	Jah	*	60	1400	1200	1000	800	*	99
Süntetiline	4.0	3.0	3.0	3.0	*	Jah	*	60	800	800	800	800	*	72
Õrn	2.5	2.5	2.5	2.0	*	Jah	*	40	800	800	600	600	*	55
Villane	2.0	2.0	1.5	1.5	-	Jah	*	40	400	400	400	400	*	40
Käsi pesu	2.0	2.0	1.5	1.5	-	Jah	*	40	400	400	400	400	*	35
Kiir pesu	4.0	2.0	1.5	1.5	-	Jah	*	60	1400	1200	1000	800	*	47

PROGRAMM	PESU tüüp
Puuvill	Keskmiselt või kergelt mustad puuvill, voodilina, aluspesu, rätikud, särgid jne.
Värviline	Keskmiselt või kergelt mustad puuvill, voodilina, aluspesu, rätikud, särgid jne.
Süntetika	Keskmiselt või kergelt mustad särgid jne. Mis on tehtud polüestrist (dioleen, nailon) või muud sarnased tooted.
Õrn	Õrnad kardinad, kleidid, seelikud, särgid ja pluusid.
Villane	Ainult masinas pestav villane riie ja uus villane kangas.
Käsi pesu	Väga kerge pesu mis on nagu käsi pesu
Kiir pesu	Kergelt mustad puuvillased või lina särgid, seelikud, tumedad riided, värvitud lina riided, teksad jne.

1. Programm kestab koos celpesuga umbes 15 minutit kauem.
2. Programmi kestvus on mõõdetud vastavalt standardile IEC 456.
3. Reaalsed kasutamise ajad võivad erineda sõltuvalt veesurve, temperatuurist, ja pesu hulga ning tüübist.

Programmi kaart

(*Kasutaja valik)

PROG- RAMA	Maksimaalne laadung (kg)				Pesuvahend ja lisandid			Temp. (°C)	Tsentrifuugi kiirus (MAKSIMAALNE) pöördeid minutis				Hilis em start	Tsükli aeg (min)
	WF- J145AC/ J125AC/ J105AV	WF- B145AC/ B125AC/ B105AV B85A	WF- R125AC/ R105AV/ R85A	WF- F125AC/ F105AV/ F85A	Eelpe su	Pesu	Peh men daja		WF- J145AC B145AC	WF- J125AC/ B125AC/ R125AC/ F125AC	WF- J105AV/ B105AV/ R105AV/ F105AV	WF- B85A/ R85A/ F85A		
Baby puuvill	7.0	6.0	5.2	4.5	*	Jah	*	95	1400	1200	1000	800	*	122
Raskesti määrdund	7.0	6.0	5.2	4.5	*	Jah	*	60	1400	1200	1000	800	*	109
Miksitud koorem	2.5	2.5	2.0	2.0	*	Jah	*	60	800	800	600	400	*	77
Rahulik pesu	7.0	6.0	5.2	4.5	*	Jah	*	40	1400	1200	1000	800	*	98

PROGRAMM	PESU tüüp
Baby puuvill	Keskmiselt või kergelt mustad laste puuvill, voodilina, aluspesu, rätikud, särgid jne.
Raskesti määrdund	Raskesti mšrdunud puuvillased riided, voodi- ja laualina, aluspesu, rštikud, ššrgid, teksad, jne.
Miksitud koorem	Miksitud laadung A segu všhe mšrdunud puuvillast ja sšnteetilistest riidest.
Rahulik pesu	Rahulik pesu ššrmiselt vaikne töörežiim kogu pesutsškli vštel ja loputus.

Tehase hoolduse kaart

	Vastupidav materjal		Võib triikida temperatuuril 100°C maksimum.
	Õrn materjal		Mitte triikida.
			Võib puhastada ükskõik millise vahendiga
			Keemiline puhastus kloriidiga, tulemasina vedelikuga, puhta alkoholiga või R113 ainult.
			Keemiline puhastus vaid lennuki kütusega, puhta alkoholiga või R113 ainult.
			Ei tohi puhastada keemiliselt.
	Toodet võib pesta käsitsi		Ei tohi triikida.
	Ainult keemiline puhastus		Võib riputada kuivama.
	Võib pleegitada külmas vees		Kuivata riidepuul.
	Ei tohi pleegitada		Tsentrifuugkuivatus, normaalsel temperatuuril.
	Võib triikida temperatuuril 200°C maksimum.		Tsentrifuugkuivatus, vähendatud temperatuuril.
	Võib triikida temperatuuril 150°C maksimum.		Ei tohi panna tsentrifuugi.

Hoiatused elektri alal

Et vähendada tuleohtu, elektrilöögi ohtu, ja teisi vigastusi järgige järgmisi juhiseid:

- Ühendage toode vaid vooluvõrku mis on märgitud sildile. Kui te pole kindel enda koduse vooluvõrgu tüübis siis konsulteerige toote turustaja või elektrikompaniaga.
- Kasutage vaid maandatud või polariseeritud pistikuid. Teie ohutuseks on antud toode varustatud alternatiivpolariseeritud pistikuga mille üks ora on laiem kui teine. Antud pistik läheb stepslisse vaid ühel viisil. Kui pistik ei lähe stepslisse siis keerake see ringi ja proovige uuesti. Kui pistik ikka ei lähe siis kutsuge elektrik stepslit vahetama.
- Kaitske masina toitejuhett. Ärge asetage juhtme peale asju ja paigutage see nii et sellele ei astutaks peale. Pöörake erilist tähelepanu stepslitele, ümbrisele ja kohale kus juhe väljub masinast.
- Ärge koormake stepslit üle. Ülekoormamine võib tekitada tulcohu ja elektrilöögiohu.

Keskkonna kaitsmine

- Antud toode on tehtud ümbertöödeldud materjalidest. Kui te soovite antud tootest vabaneda siis palun jälgige kohaliku jäätmekäitluse nõudeid. Lõigake maha toitejuhe et toodet ei saaks enam vooluvõrku ühendada. Eemaldage tootelt uks, et lapsed ja väikesed loomad ei satuks selle sisse lõksu.
- Ärge pange rohkem pesuvahendit masinasse kui seda vaja on ja seda tootja on soovitanud.
- Kasutage plekieemaldajaid ja pleegitajaid enne pesutsükli käivitamist ja vaid siis kui seda on vaja.
- Säätke vett ja elektrit laadides iga kord masina täis (täpne kogus sõltub kasutatavast programmist).

Sobivuse deklaratsioon

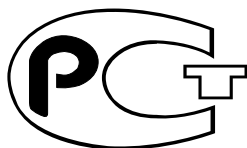
Toode vastab euroopa ohutusstandarditele, EC direktiivile 93/68 ja EN Standardile 60335.

Spetsifikatsioonid.

TÜÜP	EEST LAETAV MASIN														
DIMENSIOON	WF-J145AC/J125AC/J105AV		WF-B145AC/B125AC/ B105AV/R85A		WF-R125AC/R105AV/R85A		WF-F125AC/F105AV/R85A								
	PL_598MM X DZ.600MM XA.844MM		PL_598MM X DZ.550MM XA.844MM		PL_598MM X DZ.450MM XA.844MM		PL_598MM X DZ.404MM XA.844MM								
VEESURVE	50KPA ~ 800KPA														
VEE VOLÜÜM	60L		54L		49L		48L								
NETOKAAL	75KG		75KG		66KG		62KG								
PESUJA TSENTRIFUUGI ULATUS	7KG (KUIVPESU)		6KG (KUIVPESU)		5,2KG (KUIVPESU)		4,5KG (KUIVPESU)								
ENERGIA TARBIMINE	MUDEL		WF-J145AC/J125AC/J105AV		WF-B145AC/B125AC/ B105AV/R85A		WFR125AC/R105AV/R85A		WFF125AC/F105AV/R85A						
	PESEMINEJA		220V	2000W	220V	2000W	220V	1900W	220V	1800W					
	SOOJENDAMINE		240V	2400W	240V	2400W	240V	2200W	240V	2100W					
	TSENTRI- FUUG	MUDEL 230V	WF- J145AC	WF- J125AC	WF- J105AV	WF- B145AC	WF- B125AC	WF- B105AV	WF- R85A	WF- R125AC	WF- R105AV	WF- R85A	WF- F125AC	WF- F105AV	WF- R85A
			700W	360W	320W	580W	530W	500W	430W	550W	500W	430W	270W	230W	180W
	PUMPAMINE		34W												
PAKKEMATERJAL	MUDEL		WF-J145AC/J125AC/J105AV		WF-B145AC/B125AC/ B105AV/R85A		WFR125AC/R105AV/R85A		WFF125AC/F105AV/R85A						
	PABER		2.5KG		2.5KG		2.1KG		1.9KG						
	PLASTIK		1.0KG		1.0KG		0.9KG		0.8KG						
TSENTRIFUUG	MUDEL		WF-J145AC B145AC		WF-J125AC/B125AC/ R125AC/F125AC			WF-J105AV/B105AV/ R105AV/F105AV			WF-B85A/ R85A/F85A				
	Pööret minutis		1400		1200			1000			800				

KUI TEKKIB VAJADUS TEENINDUSE JÄRELE

- Ärge kõhelge pöördumast teeninduskeskusesse koos enda nimega, aadressiga, telefoni numbriga, toote mudeli numbriga ja masina seerianumbriga kui teie pesumasinal on midagi viga.



Сертификат : РОСС КР. АЯ46. В19877.
Срок действия : с 26.04.2005 по 19.04.2008

VALMISTAJA: "Samsung"
VALMISTAJA AADRESS:
SAMSUNG ELECTRONICS CO.LTD
221 D'' INMEN Rd.
SUZXOU, D''ANGSU, HIINA

SAMSUNG

**Skalbimo mašina
Vartotojo instrukcijos**

**WF-J145AC
WF-J125AC
WF-J105AV
WF-B145AC
WF-B125AC
WF-B105AV
WF-B85A
WF-R125AC
WF-R105AV
WF-R85A
WF-F125AC
WF-F105AV
WF-F85A**



Perspėjimai dėl saugumo

Sveikiname įsigijus Samsung skalbimo mašiną. Šiose vartotojo instrukcijose išvardinta vertinga informacija apie mašinos prijungimą, naudojimą ir priežiūrą. Skirkite laiko perskaityti šioms instrukcijoms, kad galėtumėte naudotis visomis skalbimo mašinos funkcijoms ir džiaugtis šiuo prietaisu daugelį metų.

Prieš naudojant prietaisą

- Pakavimo medžiagos gali būti kenksmingos vaikams: laikykite visas pakavimo medžiagas (plastikinius maišus, poliesterį ir pan.) vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Prietaisas skirtas tik namų vartojimui.
- Įsitikinkite, kad vanduo ir elektra prijungti atitinkamų specialistų, laikantis gamintojo nuorodų (žr. "Skalbimo mašinos prijungimas" 2 psl.) ir vietinių saugumo reikalavimų.
- Visi pakavimo ir pervežimo varžtai turi būti nuimti prieš naudojant gaminį. Jei jie nepašalinti, gali kilti rimtų pažeidimų. Skaitykite "Pervežimo varžtų nuėmimas" 3 psl.
- Prieš skalbdami drabužius pirmą kartą, turite įjungti tuščią skalbimo mašiną visam skalbimo ciklui. Skaitykite "Skalbinas pirmą kartą" 9 psl.

Saugos instrukcijos

- Prieš valydami ar atlikdami techninės priežiūros darbus ištraukite prietaiso kištuką iš elektros tinklo lizdo arba išjunkite įjungimo/išjungimo mygtuką ☺.
- Įsitikinkite, kad visų skalbiamų drabužių kišenės yra tuščios. Sunkūs, aštrūs daiktai, pavyzdžiui, monetos, segtukai, viny, varžtai ar akmenys, gali padaryti skalbyklei daug žalos.
- Baigę darbą visada išjunkite skalbyklę bei išjunkite vandens tiekimą.
- Prieš atidarydami skalbyklės dureles patikrinkite, ar išleistas vanduo. Neatidarykite durelių, mašinoje dar yra vandens.
- Naminiai gyvūnai ir maži vaikai gali patekti į skalbyklę. Kiekvieną kartą prieš naudodami ją patikrinkite.
- Stiklo durelės skalbiant labai įkaista. Neleiskite vaikų prie veikiančios skalbyklės.
- Nebandykite remontuoti skalbyklės patys. Nepatyrusio ar ne kvalifikuoto asmens atliktas remontas gali būti sužeidimų priežastimi ir/arba padaryti dar didesnės žalos skalbyklei.
- Jeigu kištukas (elektros energijos tiekimo laidas) sugadintas, jį turi pakeisti gamintojas, įgaliojasis atstovas arba kvalifikuotas asmuo, kad būtų išvengta pavojų.
- Šios skalbyklės techninio aptarnavimo darbus turi atlikti tik įgaliojasis aptarnavimo centras bei turi būti naudojamos tik originalios atsarginės dalys.
- Šios skalbyklės neturi naudoti maži vaikai ar ligoti asmenys neprižiūrint atsakingam asmeniui, kuris užtikrintų, kad skalbykle būtų naudojamas saugiai. Maži vaikai turi būti prižiūrimi, kad nežaistų su skalbykle.
- Ši skalbyklė turi būti įjungta į lizdą, atitinkantį suvartojamą elektros energiją.
- Ši skalbyklė turi būti įrengta taip, kad pastačius būtų pasiekiamas kištukas.
- Nenaudokite apdoroto vandens, kuriame yra aliejaus, kremo ar losjono ir kurio paprastai galima įsigyti odos priežiūrai skirtų reikmenų parduotuvėse ar masažo klinikose. Jis gali pakeisti pakuotės formą ir taip sugadinti prietaisą arba sukelti vandens pratekėjimą.
- Iš nerūdijančio plieno gaminamas plovimo vamzdelis paprastai nerūdija. Bet jei vamzdyje ilgėsną laiką paliekamas metalinis objektas, pvz., plaukų smeigtukas, jis gali pradėti rūdyti. Nepalikite vamzdyje chloro turinčio vandens ar baliklio ilgėsniam laikui. Negalima reguliariai naudoti arba įdėti rūdžių, patepkite jo paviršių valymo priemone (neutralia) ir nuvalykite ją kempine ar minkštu audklu. (Jokiu būdu nenaudokite metalinio šepetio)



Šis ženklas, pateikiamas ant produkto ar jo dokumentacijoje, nurodo, kad pasibaigus produkto tarnavimo laikui, jo negalima išmesti kartu su kitomis buitinėmis atliekomis. Kad būtų išvengta galimos nekontroliuojamo atliekų išmetimo žalos aplinkai arba žmonių sveikatai, ir siekiant skatinti aplinką tausojantį atnirinių žaliavų panaudojimą, pašom atsikirti jį nuo kitų rūšių atliekų ir atiduoti perdirbti.

Informacijos, kur ir kaip pristatyti šį produktą saugiai perdirbti, privatus vartotojai turėtų kreiptis arba į parduotuvę, kurioje šį produktą pirkė, arba į vietines valdžios institucijas.

Verslo vartotojai turėtų kreiptis į savo tiekėją ir peržiūrėti pirkimo sutarties sąlygas. Šis produktas tvarkant atliekas negali būti sumaišytas su kitomis atliekomis.

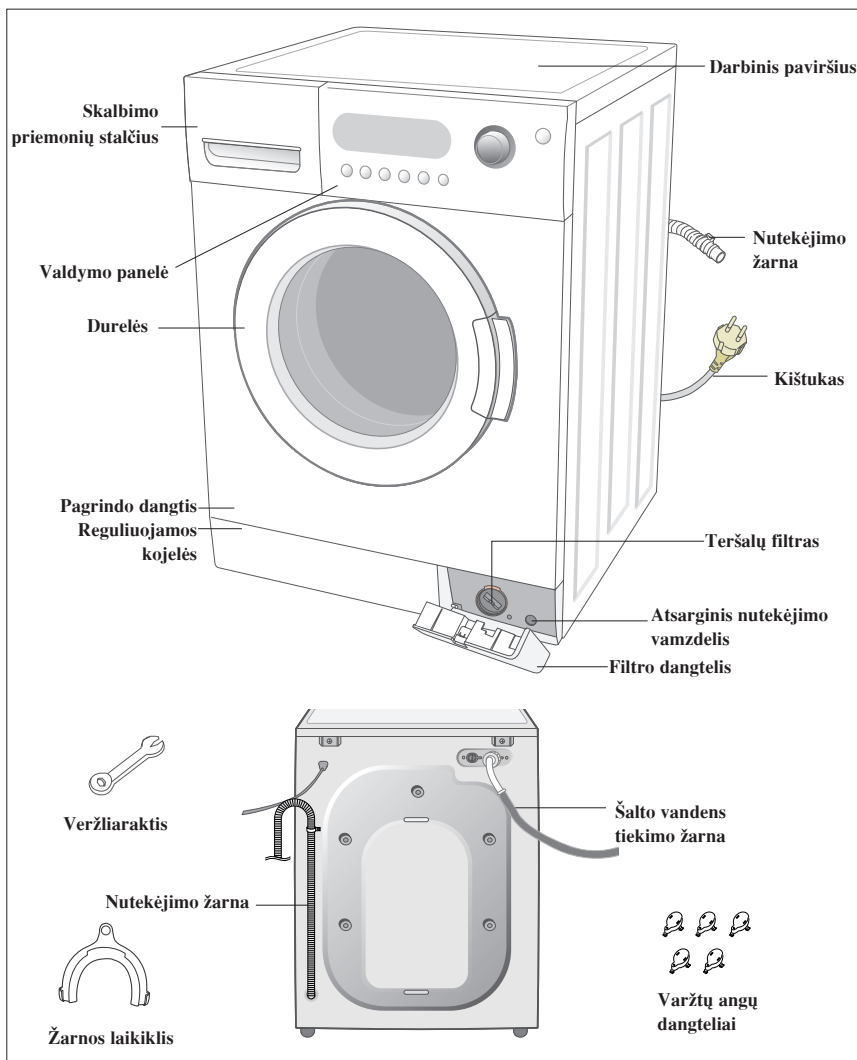
Perspėjimai dėl saugomo	Viršelyje
Skalbimo mašinos prijungimas	2
Skalbimo mašinos išpakavimas	2
Skalbimo mašinos išpakavimas	2
Vietos pasirinkimas	3
Kojelių aukščio reguliavimas	3
Pervežimo varžtų išėmimas	3
Vandens tiekimo žarnos prijungimas (pasirinkimas)	3
Vandens tiekimo žarnos prijungimas	4
Nutekėjimo žarnos prijungimas	4
Skalbimo mašinos įjungimas į elektros tinklą	5
Skalbinių skalbimas	6
Valdymo panelės aprašymas	6
Skalbimas pirmą kartą	8
Skalbimo priemonės naudojimas skalbimo mašinoje	8
Skalbimas, naudojant programos pasirinkimo ratuką	9
Skalbimas, nustatant programą rankiniu būdu	10
Uždėtas startas	10
Skalbimo patarimai ir nuorodos	11
Skalbimo mašinos priežiūra	12
Vandens nupylimas ekstra atveju	12
Užšalusios skalbimo mašinos taisymas	12
Išorės valymas	12
Skalbimo priemonių stalčiuko ir nišos valymas	13
Teršalų filtro valymas	13
Vandens žarnos tinklinio filtro valymas	14
Problemų sprendimas	15
Problemos ir sprendimai	15
Pranešimai apie klaidas	15
Programų lentelė	16
Priedai	18
Medžiagų priežiūros lentelė	18
Perspėjimai dėl elektros	18
Aplinkos apsauga	19
Atitikimo deklaracija	19
Charakteristikos	19

Skalbimo mašinos prijungimas

Skalbimo mašinos išpakavimas

Išpakuokite skalbimo mašiną ir apžiūrėkite, ar transportavimo metu nebuvo pažeista. Taip pat įsitikinkite, kad gavote pilną komplektą. Jeigu mašina buvo pažeista pervežimo metu arba trūksta kokių nors dalių, nedelsdami kreipkitės į Jūsų Samsung agentą.

Skalbimo mašinos aprašymas



Skalbimo mašinos prijungimas

Vietos pasirinkimas

Prieš prijungdami skalbimo mašiną, pasirinkite vietą pagal šias savybes:

- Tvirtas lygus paviršius (jeigu paviršius nelygus, skaitykite "Kojelių aukščio reguliavimas").
- Atokiau nuo tiesioginių saulės spindulių.
- Kur tinkamas vėdinimas.
- Kambario temperatūra nenukrinta žemiau 0°C.
- Atokiau nuo šildymo šaltinių, tokių kaip anglis ar dujos.

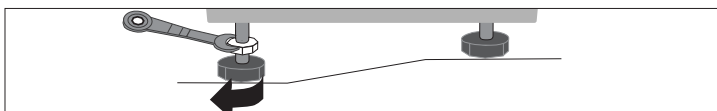
Išitikinkite, kad mašina neprispaudė savo tinklo laido.

Ventiliacijos angos neturi būti užkištos kilimine danga, jeigu mašina pastatyta ant grind, dengtų kilimu.

Kojelių aukščio reguliavimas

Jei grindys nelygios, pareguliuokite kojeles (nedėkite medžio atplaišų arba kitų daiktų po kojėlėmis):

1. Atlaisvinkite kojelės varžtą, sukdami jį pirštais, kol nustatysite reikalingą aukštį.
2. Priveržkite varžtą, naudodami specialiai tam pridėtą veržliaraktį.

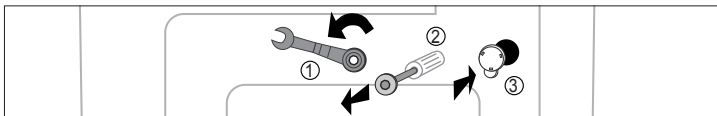


- Pastatykite skalbimo mašiną ant tvirto lygaus paviršiaus.

Jei mašina pastatyta ant nelygaus arba silpno paviršiaus, bus sukeliamas garsas arba vibracija. (leidžiamas tik 1 laipsnio kampas).

Pervežimo varžtų nuėmimas

Prieš naudodami skalbimo mašiną, turite nuimti penkis pervežimo varžtus gaminio užpakalinėje dalyje. Tam kad nuimtumėte varžtus:



1. Atlaisvinkite varžtus veržliarakčiu prieš nuimdami juos.
2. Paimkite kiekvieną varžtą už galvutės ir ištraukite per plačią angos dalį. Pakartokite šį veiksmą kiekvienam varžtui.
3. Angas užkiškite pridedamais plastikiniais kištukais.
4. Išsaugokite pervežimo varžtus naudojimui ateityje.

Vandens tiekimo žarnos prijungimas (pasirinkimas)

1. Nuimkite adapterį nuo vandens tiekimo žarnos.		4. Prijunkite vandens tiekimo žarną prie adapterio. Patraukite žemyn vandens tiekimo žarnos (c) dalį. Kai paleisite (c) dalį, žarna automatiškai prisijungs prie adapterio spragtelėdama.	
2. Pirmiausia, naudodami kryžminį atsuktuvą, atlaisvinkite keturis varžtus ant adapterio. Tada nuimkite adapterį ir pasukite (b) dalį rodyklės parodyta kryptimi, kol atsiras 5 mm tarpas.		5. Prijunkite kitą vandens tiekimo žarnos galą prie įeinančio vandens vožtuvo skalbimo mašinos viršuje. Prisukite žarną pagal laikrodžio rodyklę, kol atsirems.	
3. Prijunkite adapterį prie vandens čiaupo, tvirtai priverždami varžtus. Tada pasukite (b) dalį rodyklės nurodyta kryptimi ir sujunkite (a) ir (b).			

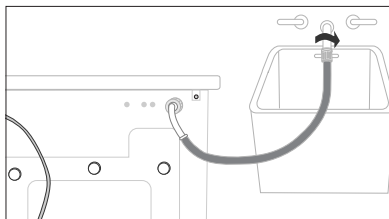
PASTABA Jeigu prijungus skalbimo mašiną, vanduo prateka iš žarnos, pakartokite tuos pačius žingsnius. Naudokite labiausiai įprastą vandens čiaupo tipą. Jeigu čiaupas yra kamuotas arba per didelis, nuimkite išplėtimo žiedą prieš prijungdami čiaupą prie adapterio.

Skalbimo mašinos prijungimas

Vandens tiekimo žarnos prijungimas

Vandens tiekimo žarna turi būti prijungta vienu galu prie skalbimo mašinos, o kitu galu prie vandens čiaupo. Neįtempkite vandens tiekimo žarnos. Jeigu žarna yra per trumpa ir Jūs nenorite perkelti vandens čiaupo, pakeiskite ją ilgesne didesnio spaudimo žarna.

1. Paimkite L formos alkūnę šalto vandens žarnai ir prijunkite ją prie šalto vandens įleidimo angos skalbimo mašinos galinėje sienelėje. Priveržkite ją ranka.



2. Prijunkite kitą šalto vandens tiekimo žarnos galą prie Jūsų prausyklės šalto vandens čiaupo ir priveržkite jį ranka. Jeigu reikia, galite pareguliuoti tiekimo žarnos galą galinėje skalbimo mašinos sienelėje, atlaisvindami žarną, pakreipdami alkūnę ir vėl pritvirtindami žarną.

Alternatyva:

1. Paimkite raudonos spalvos L formos alkūnę karšto vandens žarnai ir prijunkite ją prie raudonos karšto vandens įleidimo angos skalbimo mašinos galinėje sienelėje. Priveržkite ją ranka.
2. Prijunkite kitą karšto vandens tiekimo žarnos galą prie Jūsų prausyklės karšto vandens čiaupo ir priveržkite jį ranka.
3. Naudokite Y detalę, jeigu norite naudoti šaltą vandenį.

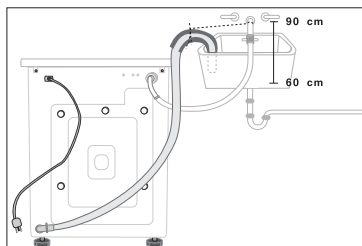
Pastaba: gaminys turi būti prijungtas naudojant naujas žarnas, o senosios neturėtų būti naudojamos.

Nutekėjimo žarnos prijungimas

Nutekėjimo žarnos galas gali būti nuvestas trimis būdais:

Per prausyklės kraštą

Nutekėjimo žarna turi būti pritaisyta 60-90 cm aukštyje. Naudokite plastikinį laikiklį, nukreipiantį žarną į prausyklę. Pritvirtinkite laikiklį prie sienos kabliu arba prie čiaupo vielos gabalėliu, kad žarna neišsitrauktų.



Prausyklės nutekamojo vamzdžio atšakoje

Nutekamojo vamzdžio atšaka turi būti aukščiau prausyklės sifono, kad žarnos galas būtų bent 60 cm virš žemės.

Nutekamajame vamzdyje

Samsung rekomenduoja naudoti 65 cm vertikalų vamzdį: jis turi būti ne trumpesnis nei 60 cm ir ne ilgesnis nei 90 cm.

Skalbimo mašinos prijungimas

Skalbimo mašinos įjungimas į elektros tinklą

Jūs **TURITE** įžeminti skalbimo mašiną. Prieš naudodami mašiną, pasikonsultuokite su elektriku specialistu, ar mašina tinkamai įžeminta.

Didžiosios Britanijos vartotojams.

Elektros prijungimo instrukcijos

PERSPĖJIMAS: ŠIS GAMINYS TURI BŪTI ĮŽEMINTAS.

Šis gaminys turi būti įžemintas. Trumpo sujungimo atveju įžeminimas sumažina nupurtymo elektros srovės riziką, kadangi yra elektros srovės nutekėjimo laidas.

Gaminys aprūpintas įtampos laidais, įskaitant įžeminimo laidą, kuris sujungia su įžeminimo terminalu kištuke.

Kištukas turi būti jungiamas į lizdą, kuris tinkamai įžemintas.

* Šio tinklo laidai pažymėti skirtingomis spalvomis, kurios reiškia:

- Žalias ir geltonas : žemė
- Mėlynas : neutralus
- Rudas : fazė

• Kadangi tinklo laido spalvos gali nesutapti su spalvų markiruote, žyminčia Jūsų kištuko terminalus, sekite šiomis instrukcijomis.

• Prijunkite žalia ir geltoną laidą prie kištuko terminalo, pažymėto raide E arba įžeminimo simbolio ($\perp$) arba pažymėto žalia arba žalia-geltona spalvomis.

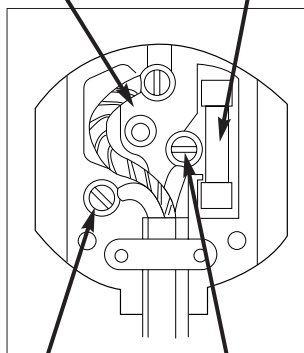
• Prijunkite mėlyną laidą prie terminalo, pažymėto N raide arba juoda spalva.

• Prijunkite rudą laidą prie terminalo, pažymėto L raide arba raudona spalva.

* Pasikonsultuokite su kvalifikuotu specialistu arba aptarnaujančiu specialistu, jeigu abejojate dėl šių instrukcijų. Šios skalbimo mašinos gamintojas nepriima jokios atsakomybės, jei nesilaikoma šių instrukcijų. Mašinos viduje nėra dalių, kurias galėtų remontuoti pats vartotojas, o jei pažeidžiamas tinklo laidas, jis turi būti pakeistas kvalifikuoto specialisto, pripažįstamo gamintojo, kadangi tam reikalingi specialūs prietaisai.

ŽALIA IR
GELTONA

13 AMP
SAUGIKLIS



MĖLYNA

RUDA

PERSPĖJIMAS

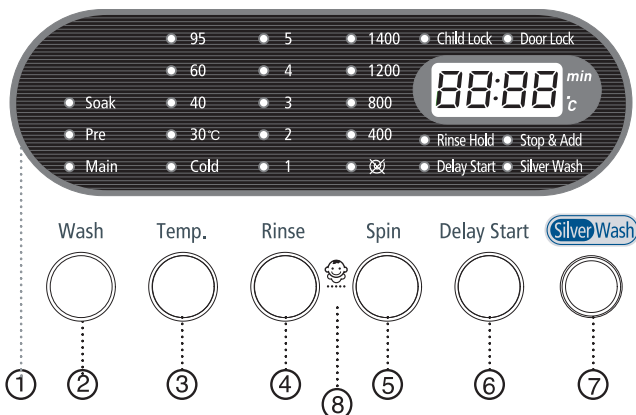
Įsitikinkite, kad kištukas ir maitinimo laidas nepažeisti. Jeigu reikia pakeisti pažeistą gaminio kištuką, nedelsiant išimkite saugiklį ir išmeskite kištuką. Nejunkite kištuko į elektros tinklą, kadangi gresia nupurtymas elektros srove.

ELEKTROS TINKLO LIZDAS

Jūsų skalbimo mašina turi būti jungiama į atskirą elektros tinklo lizdą nei kiti gaminiai. Priešingu atveju gali būti sugadintas lizdas arba perdegti saugiklis.

Skalbinių skalbimas

Valdymo panelės aprašymas



1. Skaitmeninis grafinis dizainas

Parodomas likęs skalbimo laikas, skalbimo informacija ir pranešimai apie klaidas.

2. Paruošiamojo skalbimo mygtukas

Nuspauskite mygtuką, norėdami pasirinkti paruošiamąjį skalbimą. Paruošiamasis skalbimas galimas tik su baby medvilnė, dideli nešvarumai, skirtingų rūšių (įvairūs) skalbinių ai, ramus skalbimas, medvilnės, spalvotų, sintetinių, delikatūs.

3. Temperatūros pasirinkimo mygtukas

Spauskite mygtuką atitinkamą skaičių kartų reikiamai temperatūrai pasirinkti (šaltas vanduo (), 30°C, 40°C, 60°C ir 95°C).

4. Skalavimo mygtukas

Paspausdami mygtuką prailginkite skalavimo ciklą. Maksimalus skalavimo ciklų skaičius - 5.

5. Gręžimo mygtukas

Paspauskite mygtuką atitinkamą skaičių kartų, kad pasirinktumėte norimą gręžimo režimą.

WF-J145AC/WF-B145AC	Rinse hold,  , 400, 800, 1200, 1400 apm
WF-J125AC/WF-B125AC/WF-R125AC/WF-F125AC	Rinse hold,  , 400, 800, 1000, 1200 apm.
WF-J105AV/WF-B105AV/WF-R105AV/WF-F105AV	Rinse hold,  , 400, 600, 800, 1000 apm.
WF-B85A/WF-R85A/WF-F 85A	Rinse hold,  , 400, 600, 800

 : Negręžti

Negręžti

Skalbinių lieka būgne negręžti po paskutinio vandens nuličio.

Skalavimo užlaikymas

Skalbinių lieka mirkti paskutiniojo skalavimo vandenyje.

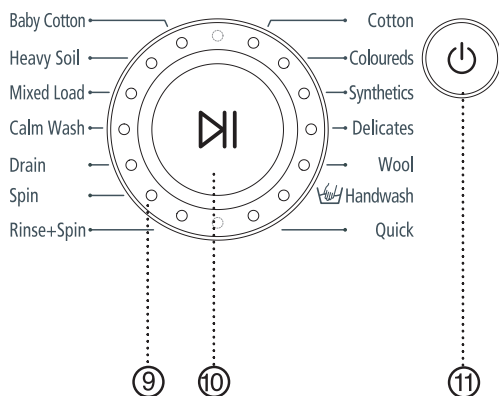
Prieš išimant skalbinius, turi būti atliktas ciklas "nulieti" arba "gręžti".

6. Uždelsto starto mygtukas

Paspausdami mygtuką atitinkamą skaičių kartų pasirinkite pageidaujamą uždelsto starto laiką (nuo 4 iki 24 valandų vienos valandos atkarpomis).

Rodomas valandos reiškia laiką, likusį iki skalbimo ciklo pabaigos.

Veļas ielāde un mazgāšana



7. Silver Nano mygtukas

Silver Nano programoje paskutinio skalavimo vanduo taip pat sterilizuoja ir naicina baktērijas.

8. Apsaugos nuo vaikų mygtukas

Šis mygtukas skirtas tam, kad vaikai negalētų valdyti skalbimo mašinos. Norēdami įjungti šia programā, paspauskite mygtukā Start/Pause (pradžia / pauzē), įjungdami skalbimo mašinā. Nuspauskite ir palaikykite mygtukā [skalausti] + [gręžti] 2 sekundes. Ši funkcija gali būti aktyvuota tik tada, kai skalbimo mašina įjungta. Jeigu skalbimo metu nustatysite funkcijā „Apsauga nuo vaikų“, jokie kitie mygtukai neveiks ir funkcijos nenusistatys, kol nebus atjungta „Apsauga nuo vaikų“ funkcija. Vienintelis POWER mygtukas gali išjungti „Apsauga nuo vaikų“ funkcijos šviesos indikatorij.

Užsidegs vaikų programos mygtukas. Norēdami išjungti funkcijā, vėl paspauskite ir palaikykite [skalausti] + [gręžti] mygtukā 2-3 sekundes, tada užges lemputė ir funkcija bus išjungta.

Pastaba: išbandykite vaikiškos programos mygtukā, kol neaktyvuotas joks mygtukas, o mašina veikia.

9. Programos pasirinkimo mygtukas

Pasukite ratukā, norēdami pasirinkti vienā iš 14 galimų skalbimo programų.

Medvilnė, spalvoti skalbiniai, sintetika, delikatūs skalbiniai, vilna, skalbimas rankomis, greitas skalbimas, skalausti + gręžti, gręžti, Nupylimas, baby medvilnė, dideli nešvarumai, skirtingų rūšių (įvairūs) skalbiniai, ramus skalbimas.

10. Pradžios / paūzės mygtukas

Paspauskite, norēdami sustabdyti ar iš naujo paleisti programas.

Paspauskite Start/Pause mygtukā prieš įdedant skalbinius.

Galima paspausti tik per 5 min. nuo darbo pradžios.

11. © (Įj. / išj.) mygtukas

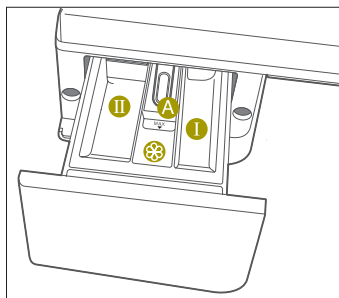
Paspauskite vienā kartā, norēdami įjungti skalbimo mašinā, paspauskite dar kartā, norēdami išjungti mašinā. Jeigu mašina paliekama įjungta ilgiau nei 10 minučių, neličiant jokių mygtukų, ji automatiškai išsijungia.

Skalbinių skalbimas

Skalbimas pirmą kartą

Prieš skalbiant drabužius pirmą kartą, Jūs turite įjungti mašiną visam ciklui, nesudėdami skalbinių.

1. Paspauskite ☉ (Įj./išj.) mygtuką.
2. Įpilkite šiek tiek skysčio į (Ⓢ) skyrių skalbimo priemonių stalčiuke.
3. Įjunkite vandens tiekimą skalbimo mašinai.
4. Paspauskite temperatūros mygtuką, kol pasirodys temperatūra 40°C.
5. Paspauskite mygtuką pradžia / pauzė.
 - Tokiu būdu bus išplautas vanduo, kuris galbūt liko po gamintojo gaminio testavimo.



Skyrelis ① : skalbimo medžiaga paruošiamam skalbimui arba standinimui.

Skyrelis ② : skalbimo medžiaga pagrindiniam skalbimui, vandens minkštiklis, mirkymo skystis, balinimo ir dėmių išėmimo priemonės.

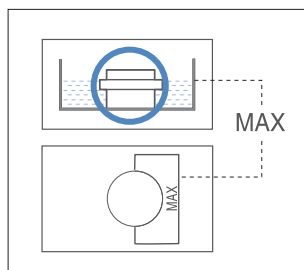
Skyrelis ③ : papildomos medžiagos, pavyzdžiui, skalbinių minkštikliai (nepilkite daugiau nei A nišos apatinis kraštas).

Skalbimo priemonės naudojimas skalbimo mašinoje

1. Ištraukite skalbimo priemonės stalčiuką.
2. Įpilkite skalbimo priemonę į skyrių ②.
3. Įpikite minkštiklį į skyrių ③ (jeigu pageidaujate).
4. Įpikite paruošiamojo skalbimo priemonę į skyrių ① (jeigu pageidaujate).

Perspėjimas:

Audinių minkštiklių ir kondicionierių koncentratai turi būti atskiesti vandeniu prieš supilant į atitinkamus skyrius (apsaugo nutekamuosius vamzdžius nuo užsikimšimo).



Skalbinių skalbimas

Skalbimas, naudojant programos pasirinkimo ratuką

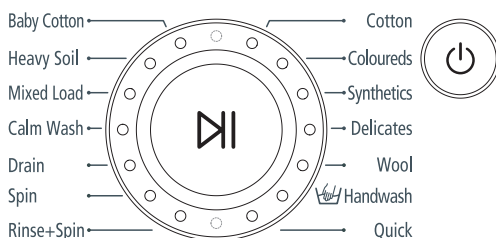
Jūsų naujoji skalbimo mašina lengvai valdoma, naudojant Samsung „Fuzzy Logič“ automatinės kontrolės sistemą. Pasirinkus skalbimo programą, mašina automatiškai nustatys tinkamą temperatūrą, skalbimo laiką ir skalbimo greitį.

Norėdami skalbti, naudodami Fuzzy Logic programas:

1. Atsukite prausyklės vandens čiaupą.
2. Paspauskite mygtuką  (įj. / išj.).
3. Atidarykite dureles.
4. Sudėkite skalbinius visus iš karto laisvai į būgną neprikimšdami per daug.
5. Uždarykite dureles.
6. Supilkite skalbimo priemonę, minkštiklį, paruošiamojo skalbimo priemonę (jei reikia) į atitinkamus skyrelius.

Pastaba: paruošiamuoju skalbimu galima skalbti tik patalynę, rankšluosčius, užuolaidas, medvilnę, spalvotus skalbinius, sintetiką ir delikačius skalbinius. Jis reikalingas tik tada, kai skalbiniai smarkiai išpurvinti.

7. Pasukite programų valdymo rankenėlę, pasirinkdami reikiamą programą pagal audinio tipą: medvilnę, spalvoti skalbiniai, sintetika, delikatūs skalbiniai, vilna, skalbi mas rankomis, greitas skalbimas, skalauti + gręžti, gręžti, nupylimas, baby medvilnė, dideli nešvarumai, skirtingų rūšių (įvairūs) skalbiniai, ramus skalbimas



Įsižiebs atitinkamas indikatorius valdymo panelėje.

8. Šiuo metu galite reguliuoti temperatūrą, gręžimo kartus, gręžimo greitį, delsimo laiką, paspausdami atitinkamus mygtukus.
9. Paspauskite mygtuką pradžia / pauzė ant programų valdymo ratuko, ir prasidės skalbimo ciklas. Valdymo panelėje įsižiebs proceso indikatorius ir pasirodys likęs iki skalbimo pabaigos laikas.

Pasibaigus ciklui:

Pasibaigus ciklui, maitinimas išsijungs automatiškai.

1. Atidarykite dureles.

Pastaba: durelių nepavyks atidaryti, kol nepraeis 3 minutės nuo tos akimirkos, kai skalbimo mašina baigs ciklą arba išsijungs maitinimas.

2. Išimkite skalbinius.

Skalbinių skalbimas

Skalbimas, nustatant programą rankiniu būdu

Jūs galite skalbti drabužius, nenaudodami Fuzzy Logic funkcijos:

1. Atsukite vandenį.
2. Paspauskite mygtuką ☉ (ij. / išj.).
3. Atidarykite dureles.
4. Sudėkite skalbinius visus iš karto laisvai į būgną neprikimšdami per daug.
5. Uždarykite dureles.
6. Supilkite skalbimo priemonę, minkštiklį, paruošiamojo skalbimo priemonę (jei reikia) į atitinkamus skyrelius.
7. Paspauskite temperatūros mygtuką temperatūrai pasirinkti (šaltas vanduo, 30°C, 40°C, 60°C, 95°C).
8. Paspauskite gręžimo mygtuką, pasirinkdami reikiamą gręžimo ciklų skaičių. Maksimalus gręžimo ciklų skaičius yra penki. Atitinkamai pailgės skalbimo ciklo trukmė.
9. Paspauskite gręžimo mygtuką, pasirinkdami gręžimo greitį.

Pastaba: skalavimo užlaikymo programa leidžia išimti skalbinius šlapius iš skalbimo mašinos.

☒ : Negręžti

10. Paspauskite mygtuką atitinkamą skaičių kartų, kad pasirinktumėte uždelsto starto laiką (nuo 4 iki 24 valandų vienos valandos intervalais). Rodomos valandos reiškia iki skalbimo ciklo pabaigos likusį laiką.
11. Paspauskite mygtuką pradžia / pauzė, ir prasidės skalbimo ciklas.

Uždelstas startas

Jūs galite nustatyti mašiną, kad ši baigtų skalbimą automatiškai vėlesniu laiku, pasirinkdami nuo 4 iki 24 valandų uždelsimą (vienos valandos intervalais). Rodomos valandos reiškia iki skalbimo ciklo pabaigos likusį laiką.

1. Rankiniu arba automatiškai nustatykite skalbimo mašina skalbiamų drabužių tipą.
2. Paspauskite uždelsto starto mygtuką kelis kartus, kol bus nustatytas reikiamas laikas.
3. Paspauskite mygtuką pradžia / pauzė. Uždelsto starto indikatorius užsidegs, o laikrodis pradės skaičiuoti laiką, kol ateis Jūsų nustatytas laikas.
4. Norėdami atšaukti uždelstą startą, paspauskite mygtuką ☉ (ij./išj.), tada vėl įjunkite skalbimo mašiną.

Skalbinių skalbimas

Skalbimo patarimai ir nuorodos

Skalbinių rūšiavimas: rūšiuokite skalbinius pagal šias savybes:

- **Audinio tipas ir etiketės nuorodos:** skirstykite skalbinius į medvilninius, mišrias medžiagas, sintetika, šilką, vilną ir viskozę.
- **Spalva:** atskirkite baltus ir juodus. Skalbkite naujus spalvotus drabužius atskirai.
- **Dydis:** skirtingų dydžių drabužių skalbimas vienu metu pagerins skalbimo savybes.
- **Jautrumas:** skalbkite delikačius audinius atskirai, naudodami delikačių skalbinių programą vilnai, užuolaidoms ir šilko gaminiams. Patikrinkite skalbiamų gaminių etiketes arba pasitikrinkite medžiagų lentelėje priede.

Kišenių ištuštinimas: monetos, adatėlės ir panašūs daiktai gali sugadinti audinį, skalbimo mašinos būgną ir vandens baką.

Susegamų detalių apsaugojimas: užsekite užtrauktukus bei sagas arba kabliukus: palaidi diržai arba juostos turi būti susegtos.

Paruošiamasis medvilnės skalbimas: Jūsų naujoji skalbimo mašina, naudojant šiuolaikines skalbimo priemones, duos puikių skalbimo rezultatų, kartu taupant energiją, vandenį ir skalbimo priemones. Tačiau jeigu medvilnė ypatingai sumurzinta, naudokite paruošiamojo skalbimo funkciją su priemone proteino pagrindu.

Skalbinių kiekio nustatymas: neprikimškite skalbimo mašinos, nes skalbiniai nebus išskalbti tinkamai. Vadovaukitės žemiau pateikta lentele, norėdami nustatyti skalbinių kiekį pagal skalbinių tipą.

Audinio tipas	Skalbinių kiekis			
	WF-J145AC/J125AC/J105AV	WF-B145AC/B125AC/B105AV/B85A	WF-R125AC/R105AV/R85A	WF-F125AC/F105AV/F85A
Spalvoti / medvilnė				
- vidutinio murzinumo	7.0 kg	6.0 kg	5.2 kg	4.5 kg
- smarkiai sumurzinti	7.0 kg	6.0 kg	5.2 kg	4.5 kg
Sintetika	4.0 kg	3.0 kg	3.0 kg	3.0 kg
Delikatūs	2.5 kg	2.5 kg	2.0 kg	2.0 kg
Vilna	2.0 kg	2.0 kg	1.5 kg	1.5 kg

Patarimai dėl skalbimo priemonės: skalbimo priemonės tipas priklauso nuo medžiagos tipo (medvilnė, sintetika, delikatūs, vilna), spalvos, skalbimo temperatūros, sutepimo laipsnio ir tipo. Visada naudokite mažai putojančias priemones, skirtas automatinėms skalbimo mašinoms.

Vadovaukitės skalbimo priemonės gamintojo instrukcijomis, atsižvelgiant į skalbinių svorį, sutepimo laipsnį ir vandens kietumą Jūsų rajone. Jeigu nežinote vandens kietumo, pasidomėkite vandens tiekimo įstaigoje.

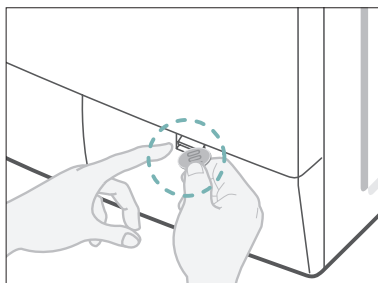
Pastaba: Laikykite skalbimo priemones ir papildomas medžiagas saugioje sausoje vaikams nepasiekiamoje vietoje.

Skalbimo mašinos priežiūra

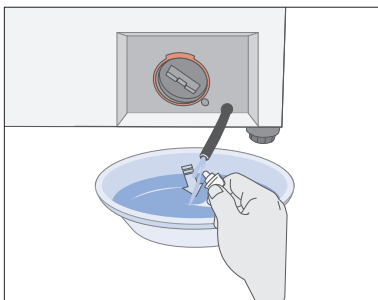
Vandens nupylimas ekstra atvėmju

WF-J145AC/J125AC/J105AV/B145AC/B125AC/B105AV

1. Išjunkite skalbimo mašiną iš elektros tinklo.
2. Atidarykite filtro dangtelį, naudodami monetą arba raktą.



3. Nusukite atsarginio nupylimo dangtelį, pasukdami į kairę. Paimkite atsarginio nupylimo vamzdelio galą ir atsargiai ištraukite jį (apie 15 cm).



4. Leiskite vandeniui nubėgti į dubenį.
5. Įstatykite atgal nutekėjimo vamzdelį ir prisukite dangtelį į vietą.
6. Gražinkite į vietą filtro dangtelį.

Užšalusios skalbimo mašinos taisymas

Jeigu temperatūra nukrinta ir vanduo užšąla:

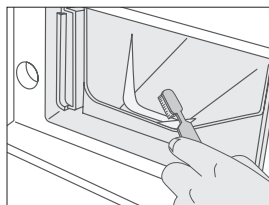
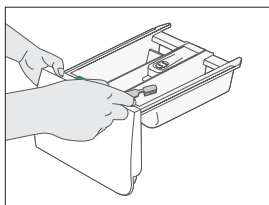
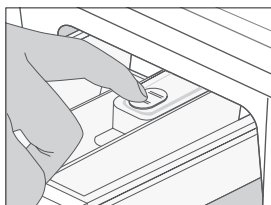
1. Išjunkite skalbimo mašiną iš tinklo.
2. Užpilkite šilto vandens ant čiaupo, kad atlaisvintumėte vandens tiekimo žarną.
3. Išimkite vandens tiekimo žarną ir išskalaukite ją šiltu vandeniu.
4. Įpilkite šilto vandens į skalbimo mašinos būgną ir palikite jį 10 minučių.
5. Iš naujo prijunkite vandens tiekimo žarną prie vandens čiaupo ir patikrinkite, kad vandens tiekimas ir nuliejimas tinkamai funkcionuoja.

Išorės valymas

1. Valykite skalbimo mašinos paviršius, įskaitant valdymo panelę minkštu skudurėliu su neabrazyvinėmis medžiagomis.
2. Naudokite minkštą skudurėlį paviršiams nusausti.
3. Nepilkite vandens ant skalbimo mašinos.

Skalbimo priemonių stalčiuko ir nišos valymas

1. Paspauskite ir paleiskite svirtelę skalbimo priemonių stalčiuko viduje ir ištraukite jį.
2. Nuimkite ☉ skyrelio dangtelį.
3. Išplaukite visas dalis tekančiu vandeniu.
4. Išvalykite stalčiuko nišą senu dantų šepetėliu.
5. Įstatykite į vietą dangtelį (tvirtai įstumdami jį į vietą) ir grąžinkite skysčių pertvarėlę į vietą.
6. Įstumkite stalčiuką į jo vietą.
7. Įjunkite skalavimo programą be skalbinių būgnė.

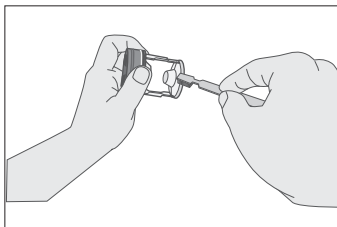
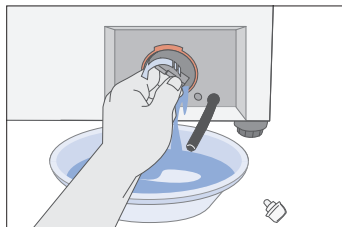


Teršalų filtro valymas

Valykite teršalų filtrą 5 ar 6 kartus per metus, kai ekrane pasirodo toks pranešimas:



1. Nuimkite filtro dangtelį.
Žr. „Vandens nupylimas ekstra atveju“ 13 psl.
2. Nusukite atsarginio nutekėjimo dangtelį, pasukdami į kairę ir išleiskite visą vandenį.
Žr. „Vandens nupylimas ekstra atveju“ 13 psl.
3. Atsukite filtro galvutę ir išimkite ją.



4. Išplaukite teršalus arba bet kokias kitas medžiagas iš filtro. Įsitikinkite, kad nutekėjimo siurblio propeleris už filtro neužblokuotas. Grąžinkite į vietą filtro galvutę.
5. Įstatykite atgal filtro dangtelį.

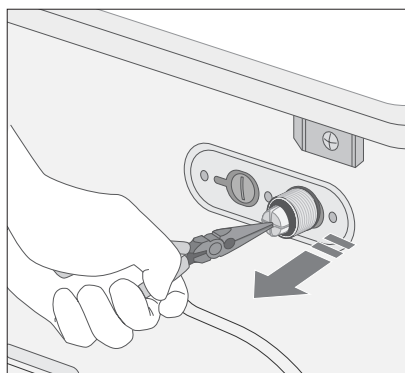
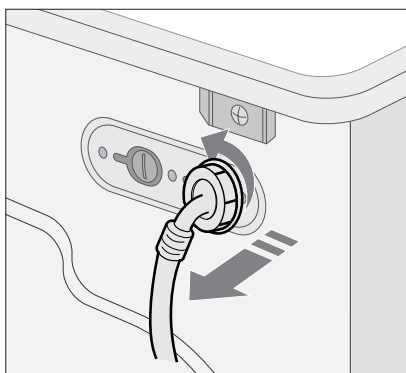
Skalbimo mašinos priežiūra

Vandens žarnos tinklinio filtro valymas

Turite valyti vandens žarnos tinklinį filtrą bent kartą per metus arba kai pasirodo ekrane toks pranešimas:

4E

1. Atjunkite vandens tiekimo šaltinį nuo skalbimo mašinos.
2. Atjunkite žarną nuo skalbimo mašinos galinės sienelės.
3. Replėmis švelniai ištraukite tinklinį filtrą iš žarnos galo ir išskalaukite jį vandeniu, kol taps švarus. Taip pat išvalykite sriegiuotos jungties vidų ir išorę.



4. Įstatykite filtrą į vietą.
5. Prisukite žarną prie skalbimo mašinos.
6. Įjunkite čiaupą ir įsitikinkite, kad teisingai prijungėte visas dalis.

Problemos ir sprendimai

Skalbimo mašina neįsijungia

- Įsitikinkite, kad gerai uždarytos durelės.
- Įsitikinkite, kad skalbimo mašina įjungta į elektros tinklą.
- Įsitikinkite, kad atsuktas vandens čiaupas.
- Įsitikinkite, kad paspaudėte mygtuką pradžia / pauzė.

Nepaduodamas vanduo arba nepakankamas vandens lygis

- Įsitikinkite, kad atsuktas vandens čiaupas.
- Įsitikinkite, kad neužšalusi vandens tiekimo žarna.
- Įsitikinkite, kad vandens tiekimo žarna neperlenkta.
- Įsitikinkite, kad neužsikimšęs vandens tiekimo žarnos filtras.

Skalbimo priemonė lieka skalbimo priemonių stalčiuke, pasibaigus skalbimui

- Įsitikinkite, kad skalbimo mašina dirba esant pakankamam vandens spaudimui.
- Supilkite skalbimo priemones vidinėse stalčiuko dalyse (toliau nuo išorinių sienelių).

Skalbimo mašina vibruoja arba sukelia didelį triukšmą

- Įsitikinkite, kad mašina pastatyta ant tvirto paviršiaus. Jeigu paviršius nelygus, pareguliuokite mašinos kojeles (žr. 3 psl.).
- Įsitikinkite, kad išimti pervežimo varžtai (žr. 3 psl.).
- Įsitikinkite, kad skalbimo mašina neličia kitų daiktų.
- Įsitikinkite, kad sudėti skalbiniai subalansuoti.

Skalbimo mašina nenupila vandens ir / arba negręžia

- Įsitikinkite, kad nutekėjimo žarna neprispausta arba neperlenkta.
- Įsitikinkite, kad teršalų filtras neužsikimšęs (žr. 14 psl.).

Durelės neatsidaro

- Durelės neatsidaro 3 minutes po to, kai mašina baigia skalbti arba išjungiamas maitinimas.

Pranešimai apie klaidas

Klaidos pranešimas



Sprendimas

- Uždarykite dureles
- Įsitikinkite, kad atsuktas vandens čiaupas
- Patikrinkite vandens spaudimą
- Išvalykite teršalų filtrą
- Įsitikinkite, kad teisingai prijungta nutekėjimo žarna
- Skalbiniai nesubalansuoti: išpurtykite sulankstytus skalbinius. Jeigu reikia skalbti tik vieną daiktą, tokį kaip chalata arba džinsus, galutinis gręžimo rezultatas gali būti nepatenkinamas, o ekrane pasirodys klaidos pranešimas "UE".
- Paskambinkite aptarnavimo centrui.

Prieš susisiekdami su aptarnavimo centru:

1. Pabandykite išspręsti problemą (žr. "Problemų sprendimas" šiame puslapyje).
2. Paieškite programą iš naujo, patikrindami, ar problema pasikartos.
3. Jei gedimas išlieka, paskambinkite aptarnavimo centrui ir nupasakokite problemą.

Programų lentelė

(* vartotojo pasirinkimas)

PROG- RAMA	Maksimalus kiekis (kg)				SKALBIMO PRIEMONĖS IR PRIEDAI			Tem. (°C)	Grežimo greitis (MAX) apm				Uždė- klas star- tas	Ciklo laikas (min)
	WF- J145AC/ J125AC/ J105AV	WF- B145AC/ B125AC/ B105AV B85A	WF- R125AC/ R105AV/ R85A	WF- F125AC/ F105AV/ F85A	Paruo- šiamas skalbi- mas	Skalb- imas	Min kšti- klis		WF- J145AC/ B145AC	WF- J125AC/ B125AC/ R125AC/ F125AC	WF- J105AV/ B105AV/ R105AV/ F105AV	WF- B85A/ R85A/ F85A		
Medvilnė	7.0	6.0	5.2	4.5	*	Jah	*	95	1400	1200	1000	800	*	126
Spalvoti	7.0	6.0	5.2	4.5	*	Jah	*	60	1400	1200	1000	800	*	99
Sintetika	4.0	3.0	3.0	3.0	*	Jah	*	60	800	800	800	800	*	72
Delikatūs	2.5	2.5	2.5	2.0	*	Jah	*	40	800	800	600	600	*	55
Vilna	2.0	2.0	1.5	1.5	-	Jah	*	40	400	400	400	400	*	40
Skalbimas rankomis	2.0	2.0	1.5	1.5	-	Jah	*	40	400	400	400	400	*	35
Greitais skalbimais	4.0	2.0	1.5	1.5	-	Jah	*	60	1400	1200	1000	800	*	47

PROGRAMA	SKALBIMO tipas
Medvilnė	Vidutiniškai arba stipriai sutepti medvilniniai gaminiai, patalynė, staltiesės, apatiniai, rankšluosčiai, marškinėliai ir pan.
Spalvoti	Vidutiniškai ar silpnai sutepti medvilniniai gaminiai, patalynė, staltiesės, apatiniai, rankšluosčiai, marškinėliai ir pan.
Sintetika	Vidutiniškai ar silpnai suteptos palaidinukės, marškiniai ir pan., pagaminti iš poliesterio (diolenas, trevira), poliamido (perlonas, nailonas) arba kitų panašių medžiagų.
Delikatūs	Delikačių medžiagų užuolaidos, suknelės, sijonai, marškiniai ir palaidinės.
Vilna	Tik mašina skalbtinos vilnos su atitinkamomis etiketėmis.
Skalbimas rankomis	Labai lengvas skalbimas tarsi skalbimas rankomis.
Greitais skalbimais	Lengvai sutepti medvilniniai gaminiai arba lininės palaidinukės, tamsiai dažyti frotiniai gaminiai, spalvoti lininiai gaminiai, džinsai ir panašiai.

1. Programos su paruošiamuoju skalbimu trunka apie 15 minučių ilgiau.
2. Programos trukmės duomenys matuojami pagal standarto IEC 456 sąlygas.
3. Suvartojimas privačiuose namuose gali skirtis nuo lentelėje nurodytų verčių dėl slėgio ir tiekiamo vandens temperatūros skirtumų, skirtingų skalbinių tipo ir kiekio.

Programų lentelė

(* vartotojo pasirinkimas)

PROG- RAMA	Maksimalus kiekis (kg)				SKALBIMO PRIEMONĖS IR PRIEDAI			Tem. (°C)	Gręžimo greitis (MAX) apm				Uždė- stas star- tas	Ciklo laikas (min)
	WF- J145AC/ J125AC/ J105AV	WF- B145AC/ B125AC/ B105AV B85A	WF- R125AC/ R105AV/ R85A	WF- F125AC/ F105AV/ F85A	Paruo- šiama sis skalbi- mas	Skalb- imas	Min kšti- klis		WF- J145AC/ B145AC	WF- J125AC/ B125AC/ R125AC/ F125AC	WF- J105AV/ B105AV/ R105AV/ F105AV	WF- B85A/ R85A/ F85A		
Baby medvilnė	7.0	6.0	5.2	4.5	*	Jah	*	95	1400	1200	1000	800	*	122
Dideli nešvarumai	7.0	6.0	5.2	4.5	*	Jah	*	60	1400	1200	1000	800	*	109
Skirtingų rūšių (įvairūs) skalbiniai	2.5	2.5	2.0	2.0	*	Jah	*	60	800	800	600	400	*	77
Ramus skalbimas	7.0	6.0	5.2	4.5	*	Jah	*	40	1400	1200	1000	800	*	98

PROGRAMA	SKALBIMO tipas
Baby medvilnė	Vidutiniškai arba stipriai sutepti vaikiški medvilniniai gaminiai, patalynė, staltiesės, apatiniai, rankšluosčiai, marškinėliai ir pan.
Dideli nešvarumai	Smarkiai dėmėta arba labai nešvari medvilnė, patalynė, staltiesės, apatiniai, rankšluosčiai, marškiniai, džinsai ir t.t.
Skirtingų rūšių (įvairūs) skalbiniai	Skirtingų rūšių skalbinių mišinys (rinkinys) A, susidedantis iš mažai suteptos medvilnės ir sintetinių audinių.
Ramus skalbimas	Skalbiant ramaus Skalavimo režimu viso skalavimo ciklo ir baigiamojo skalavimo metu sukeliamas itin mažas triukūmas

Medžiagų priežiūros lentelė

	Atspari medžiaga		Lygintuvo temperatūra iki 100°C
	Delikati medžiaga		Nelyginti
	Gaminys gali būti plaunamas 95°C temperatūroje		Galima valyti, naudojant bet kokį tirpiklį
	Gaminys gali būti plaunamas 60°C temperatūroje		Valyti tik perchloridu, žiebtuvėlių kuru, grynų alkoholiu arba R113
	Gaminys gali būti plaunamas 40°C temperatūroje		Valyti tik aviaciniu kuru, grynų alkoholiu arba R113
	Gaminys gali būti plaunamas 30°C temperatūroje		Nevalyti chemiškai
	Gaminį galima skalbti rankomis		Džiovininti patiesus
	Tik sausas valymas		Gali būti džiovinami pakabinti
			Džiovininti ant pakabos
			Galima džiovininti centrifugoje normaliaame karštyje
	Lygintuvo temperatūra iki 200°C		Galima džiovininti centrifugoje-sumažintame karštyje
	Lygintuvo temperatūra iki 150°C		Nedžiovininti centrifugoje

Perspėjimai dėl elektros

Siekdami sumažinti nupurtymo elektros srovės arba kitų sužeidimų galimybę, atkreipkite dėmesį į šiuos saugumo perspėjimus:

- Prijunkite gaminį tik prie nustatyto elektros tinklo. Jeigu nesate tikri dėl elektros tinklo tipo Jūsų namie, pasikonsultuokite su gaminių tiekėju arba vietine elektros tiekimo kompanija.
- Naudokite tik įžemintą ar poliarizuotą elektros lizdą. Jūsų saugumui šis gaminys yra aprūpintas poliarizuota kintamos elektros srovės tinklo kištuku, kurio viena geležtė platesnė nei kita. Šį kištuką galima kišti į tinklo lizdą tik vienu būdu. Jeigu nepavyksta pilnai įkišti kištuko į lizdą, pabandykite apsukti kištuką. Jeigu kištukas vis tiek netinka, susisiekite su elektriку, kad pakeistų lizdą.
- Apsaugokite tinklo laidą. Tinklo laidas turi būti susuktas, kad nebūtų priminamas arba prispaudžiamas sunkiais daiktais. Atkreipkite ypatingą dėmesį į laidus ir kištukus ir vietas, kur jie jungiami su gaminiu.
- Neapkraukite sienos lizdo arba prailgintuvų. Perkrova gali sukelti išiliepsnojamą arba elektros šoką.

Priedai

Aplinkos apsauga

- Šis gaminys pagamintas iš perdirbamų medžiagų. Jeigu nusprendėte išmesti šį gaminį, laikykitės vietinių atliekų išvežimo taisyklių. Nupjaukite tinklo laidą, kad gaminio nebūtų galima prijungti prie maitinimo šaltinio. Nuimkite dureles, kad gyvūnai ir maži vaikai negalėtų užsitrenkti gaminio viduje.
- Neviršykite skalbimo priemonių kiekio, rekomenduojamo priemonių gamintojų instrukcijose.
- Naudokite dėmes išimančias medžiagas ir balinančias medžiagas prieš skalbimo ciklą tik tada, kai reikia.
- Taupykite vandenį ir elektrą skalbdami tik pilnas mašinas (tikslus kiekis priklauso nuo naudojamos programos).

Atitikimo deklaracija

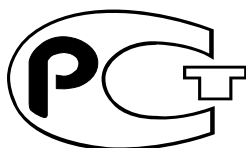
Šis gaminys atitinka Europos saugumo standartus, EK direktyva 93/68 ir EN standartus 60335.

Charakteristikos

TIPAS	SKALBIMOMAŠINA SUDURELĖMISPRIKYJE																	
IŠMATAVIMAI	WF-J145AC/J125AC/J105AV				WF-B145AC/B125AC/ B105AV/B85A				WF-R125AC/R105AV/R85A				WF-F125AC/F105AV/F85A					
	PL.598MM X DZ.600MM XA.844MM				PL.598MM X DZ.550MM XA.844MM				PL.598MM X DZ.450MM XA.844MM				PL.598MM X DZ.404MM XA.844MM					
VANDENSSPAUDIMAS	50KPA ~ 800KPA																	
VANDENSTŪRIS	60L				54L				49L				48L					
GRYNASISSVORIS	75KG				75KG				66KG				62KG					
SKALBIMOIR GREŽIMO GALIA	7KG (KUIVPESU)				6KG (KUIVPESU)				52KG (KUIVPESU)				45KG (KUIVPESU)					
ENERGIJOS SUVARTOJIMAS	MODELIS		WF-J145AC/J125AC/J105AV				WF-B145AC/B125AC/ B105AV/B85A				WF-R125AC/R105AV/R85A				WF-F125AC/F105AV/F85A			
	SKALBIMASIR KAITINIMAS		220V	2000W		220V	2000W		220V	1900W		220V	1800W					
			240V	2400W		240V	2400W		240V	2200W		240V	2100W					
	GREŽIMAS	MODELIS	WF- J145AC	WF- J125AC	WF- J105AV	WF- B145AC	WF- B125AC	WF- B105AV	WF- B85A	WF- R125AC	WF- R105AV	WF- R85A	WF- F125AC	WF- F105AV	WF- F85A			
		230V	700W	360W	320W	580W	530W	500W	430W	550W	500W	430W	270W	230W	180W			
		SIURBIMAS		34W														
PAKUOTĖS SVORIS	MODELIS		WF-J145AC/J125AC/J105AV				WF-B145AC/B125AC/ B105AV/B85A				WF-R125AC/R105AV/R85A				WF-F125AC/F105AV/F85A			
	POPIERIUS		2.5KG				2.5KG				2.1KG				1.9KG			
	PLASTIKAS		1.0KG				1.0KG				0.9KG				0.8KG			
GREŽIMO	MODELIS		WF-J145AC/ B145AC		WF-J125AC/B125AC/ R125AC/F125AC				WF-J105AV/B105AV/ R105AV/F105AV				WF-B85A/ R85A/F85A					
	rpm		1400		1200				1000				800					

JEI PRIREIKS APTARNAVIMO CENTRO PASLAUGŲ

- Nedvejodami paskambinkite į artimiausia aptarnavimo centrą, pasakydami Jūsų vardą, adresą, telefono numerį, modelio numerį ir skalbimo mašinos serijinį numerį, jei Jūsų gaminiui kažkas nutiks.



Сертификат : РОСС КР. АЯ46. В19877.
Срок действия : с 26.04.2005 по 19.04.2008

GAMINTOJAS:SAMSUNG
GAMINTOJAS ADRESAS:
SAMSUNG ELECTRONICS CO.LTD
221 D'' INMEN RD.
SUZXOU, D''ANGSU, KINIJOJE

SAMSUNG

Veļas mazgājamās mašīnas lietošanas instrukcija

**WF-J145AC
WF-J125AC
WF-J105AV
WF-B145AC
WF-B125AC
WF-B105AV
WF-B85A
WF-R125AC
WF-R105AV
WF-R85A
WF-F125AC
WF-F105AV
WF-F85A**



Drošības tehnikas noteikumi

Apsveicam Jūs ar kompānijas “Samsung” veļas mazgājamās mašīnas iegādāšanos. Šajā lietošanas instrukcijā ir ietverta svarīga informācija par veļas mašīnas uzstādīšanu, izmantošanu un apkopi. Atrodiet laiku izlasīt šo instrukciju, jo tā palīdzēs Jums pilnībā iepazīt visas šīs veļas mazgājamās mašīnas piedāvātās iespējas, kā arī izmantot to daudzus gadus.

Pirms veļas mazgājamās mašīnas izmantošanas

- Veļas mazgājamās mašīnas iepakojuma materiāli var būt bīstami bērniem; glabājiet visus iepakojuma materiālus (plastmasas maisīpus, putuplastu utt.) bērniem nepieejamās vietās.
- Šī veļas mazgājamā mašīna paredzēta izmantošanai tikai mājsaimniecības vajadzībām.
- Veļas mazgājamās mašīnas pievienošanu pie ūdensvada un elektrotīkla jāveic kvalificētam speciālistam, ievērojot ražotājfirmas norādījumus (skatieties nodaļu “Veļas mazgājamās mašīnas uzstādīšana” 2. lappusē) un vietējos drošības tehnikas noteikumus.
- Pirms iekārtas izmantošanas nepieciešams to atbrīvot no visiem iepakojuma materiāliem un transportēšanas skrūvēm. Ja Jūs tās neizskrūvēsiet, var rasties nopietni veļas mazgājamās mašīnas bojājumi. Skatieties nodaļu “Transportēšanas skrūvju atskrūvēšana” 3. lappusē.
- Pirmo pilno mazgāšanas ciklu jāizpilda bez ielādētas veļas. Skatieties nodaļu “Pirmā veļas mazgāšanas reize” 9. lappusē.

Drošības norādījumi

- Pirms tīrīt vai veicat mašīnas apkopi, atvienojiet ierīci no elektrības un pārlēdziet ☹ (On/Off) pogu uz Off.
- Pārlicinieties, ka visu mazgājamo apģērbu kabatas ir iztukšotas. Smagi un asi objekti, piemēram, monētas, drošības adatas, naglas, skrūves vai akmeņi var radīt nopietnus ierīces bojājumus.
- Pēc lietošanas vienmēr atvienojiet ierīci elektrību un aizgrieziet ūdens padevi.
- Pirms atverat ierīces durtiņas, pārlicinieties, ka ūdens ir novadīts. Ja tvertnē ir redzams ūdens, durtiņas nedrīkst atvērt.
- Ierīcē var iekāpt mājdzīvnieki vai mazi bērni. Pārbaudiet ierīci pirms katras lietošanas.
- Mazgāšanas laikā stikla durtiņas sakarst. Raugieties, lai ierīces izmantošanas laikā tai netuvotos bērni.
- Nemēģiniet pats remontēt ierīci. Nepieredzējušu vai nekvalificētu personu veikti remont darbi var izraisīt savainojumus, to rezultātā var rasties nepieciešamība veikt nopietnus ierīces remontdarbus.
- Ja spraudnis (strāvas padeves vads) ir bojāts, to jānomaina ražotājam, apkopes aģentam vai līdzvērtīgi kvalificētai personai, lai novērstu iespējamās briesmas.
- Šo ierīci drīkst apkopt tikai autorizēts apkopes centrs, izmantojot tikai oriģinālās rezerves daļas.
- Šī ierīce nav paredzēta, lai to izmantotu bērni vai nevarīgas personas, izņemot, ja viņus pienācīgi uzrauga atbildīga persona, tādējādi nodrošinot drošu ierīces izmantošanu. Jāraugās, lai ar ierīci nerotaļātos bērni.
- Šī ierīce jāpievieno kontaktam, kas paredzēts attiecīgam strāvas patēriņam.
- Ierīce ir jānovieto tā, lai kontaktam varētu piekļūt arī pēc uzstādīšanas.
- Neizmantojiet jau lietotu ūdeni, kas satur eļļas, krēmus vai losjonus, kurus parasti izmanto ādas kopšanas līdzekļu veikalos vai klīnikās, kurās veic masāžu. Pretējā gadījumā tas var izraisīt iepakojuma deformēšanos, kas secīgi izraisa bojājumus vai ūdens sūci.
- No nerūsējošā tērauda izgatavotā mazgāšanas tvertne parasti nerūs. Tomēr, ja tvertnē ilgstoši atstāj metāla priekšmetus, piemēram, matu spraudnes, tvertne var sākt rūstēt. Neatstājiet tvertnē ilgstoši hloru saturošu ūdeni vai balinātāju. Neizmantojiet regulāri un neatstājiet ilgstoši tvertnē dzelzi saturošu ūdeni. Ja uz tvertnes virsmas parādās rūsa, apstrādājiet virsmu ar tīrīšanas līdzekli (neitrālu) un pēc tam noslaukiet to ar sūkli vai mikstu lupatu. (Nekādā gadījumā neizmantojiet metāla suku.)



Uz izstrādājuma vai tam pievienotajās instrukcijās dotais marķējums norāda, ka to nedrīkst likvidēt kopā ar citiem sadzīves atkritumiem pēc tā ekspluatācijas laika. Lai novērstu vides un cilvēku veselībai iespējamo kaitējumu, kas ir saistīts ar nekontrolējamu atkritumu likvidēšanu, tas jānosūta no citiem atkritumiem un jāpārstrādā, lai sekmētu materiālo resursu atbildīgu atkārtotu lietošanu.

Mājsaimniecības lietotājiem jāsasīnās vai nu ar veikalu, kurā šis izstrādājums ir pirktis, vai ar pašvaldību, lai iegūtu informāciju par to, kā un kur var nodot šo izstrādājumu, lai garantētu ekoloģiski drošu reciklāšanu.

Rūpnieciskajiem lietotājiem jāsasīnās ar piegādātāju un jāpārbauda pirkuma līguma nosacījumi. Šo izstrādājumu nedrīkst sajaukt ar citiem likvidējamajiem rūpnieciskajiem atkritumiem.

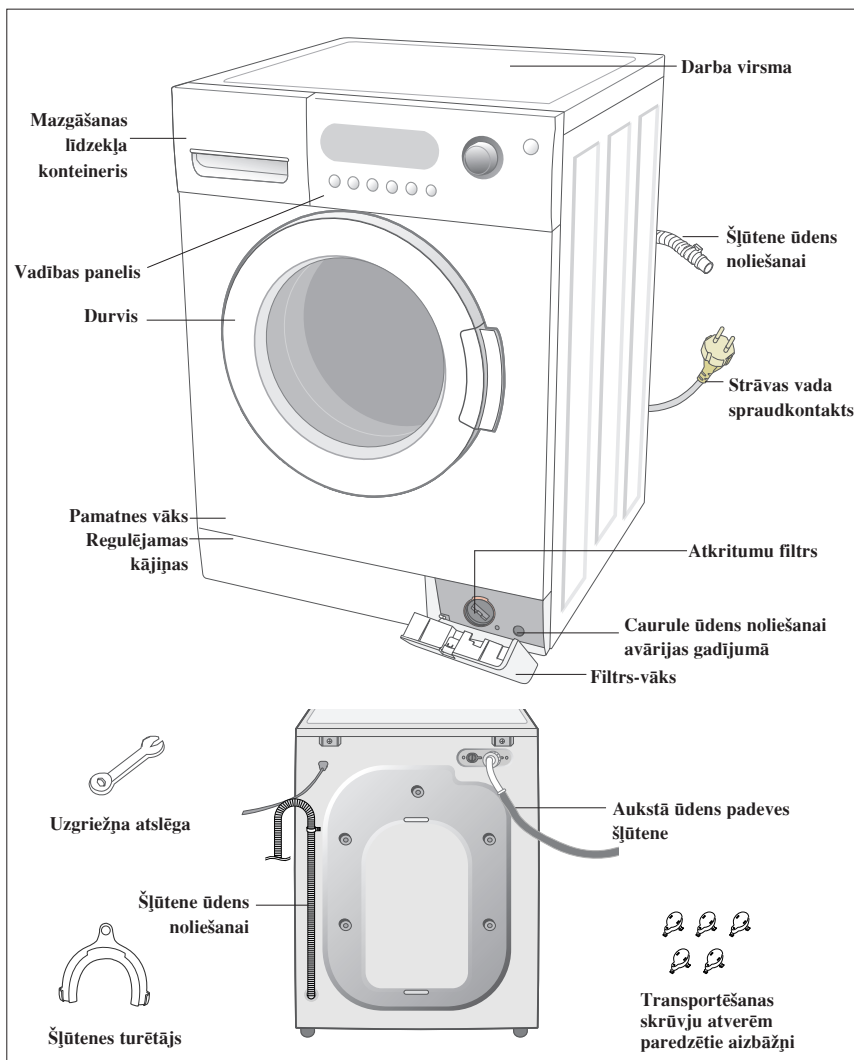
Drošības tehnikas noteikumi	iekšējais vāks
Veļas mazgājamās mašīnas uzstādīšana.....	2
Veļas mazgājamās mašīnas izpakošana	2
Veļas mazgājamās mašīnas izskats	2
Vietas izvēle mašīnas uzstādīšanai	3
Kājiņu augstuma regulēšana	3
Transportēšanas skrūvju izskrūvēšana.....	3
Ūdens padeves šļūtenes pievienošana (opcija)	3
Ūdens padeves šļūtenes pievienošana.....	4
Ūdens noliešanai paredzētās šļūtenes novietojums.....	4
Veļas mazgājamās mašīnas pievienošana strāvas avotam	5
Veļas ielāde un mazgāšana	6
Vadības paneļa izskats	6
Pirmā veļas mazgāšanas reize	8
Mazgāšanas līdzekļa ieliešana mašīnā	8
“Fuzzy Logic” mazgāšanas režīma izmantošana.....	9
Mazgāšanas režīma uzstādīšana manuāli	10
Palaišanas aiztures funkcijas izmantošana	10
Padomi un norādījumi par veļas mazgāšanu.....	11
Veļas mazgājamās mašīnas apkope	12
Ūdens noliešana no veļas mazgājamās mašīnas avārijas gadījumā	12
Sasalušas veļas mazgājamās mašīnas darbaspējas atjaunošana.....	12
Veļas mašīnas ārpusē tīrīšana	12
Mazgāšanas līdzekļa atvilktnes tīrīšana	13
Atkritumu filtra tīrīšana	13
Ūdens padeves šļūtenes tīkla filtra tīrīšana.....	14
Iespējamās darbības kļūdas un to novēršana.....	15
Problēmas un to novēršana	15
Kļūdu ziņojumi	15
Mazgāšanas programmu tabula.....	16
Pielikumi.....	18
Apģērbu marķējumā izmantotie apzīmējumi.....	18
Bridinājumi par elektrotehnikas drošības noteikumu ievērošanu.....	18
Apkārtējās vides aizsardzība	19
Atbilstības deklarācija	19
Tehniskie raksturojumi	19

Veļas mazgājamās mašīnas uzstādīšana

Veļas mazgājamās mašīnas izpakošana

Izpakojiet savu veļas mazgājamo mašīnu un apskatiet to, lai pārliecinātos, ka tā nav tikusi bojāta transportēšanas laikā. Pārbauciet arī par to, ka Jūs esat saņēmis visas zemāk dotajā zīmējumā redzamās sastāvdaļas un piederumus. Ja transportēšanas laikā veļas mazgājamā mašīna tikusi bojāta vai trūkst kaut kādi no komplektācijā ietilpstošajiem piederumiem, nekavējoties griezties pie sava kompānijas "Samsung" izplatītāja.

Veļas mazgājamās mašīnas izskats



Veļas mazgājamās mašīnas uzstādīšana

Vietas izvēle mašīnas uzstādīšanai

Pirms veļas mazgājamās mašīnas uzstādīšanas izvēlieties tai vietu, kas atbilst sekojošiem nosacījumiem:

- Izturīga, līdzena virsma (ja virsma ir nelīdzena, skatieties zemāk nodaļu "Kājiņu augstuma regulēšana").
- Vieta, kur mašīnu neapspīd tieši saules stari.
- Vieta, kur nodrošināta pietiekama ventilācija.
- Telpa, kurā temperatūra nemēdz būt zemāka par 0°C.
- Vieta, kas ir tālu no siltuma avotiem, piemēram, malkas krāsns vai gāzes plīts.

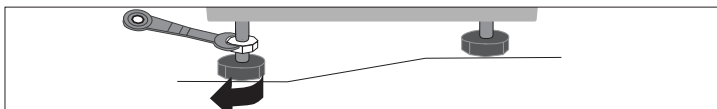
Pārliecinieties, ka veļas mazgājamā mašīna nav novietota uz sava strāvas vada.

Ja veļas mazgājamā mašīna tiek novietota uz grīdas ar miksto segumu, tā šķiedras nedrīkst aizsegēt mašīnas pamatnē esošās ventilācijas atveres.

Kājiņu augstuma regulēšana

Ja grīda ir nelīdzena, noregulējiet kājiņu augstumu (nelieciet zem kājīpām koka dēļiņus vai citus priekšmetus):

1. Atskrūvējiet fiksējošo uzgriezni un grieziet kājiņu ar roku līdz tā ir vajadzīgajā augstumā.
2. Aizskrūvējiet fiksējošo uzgriezni, izmantojot komplektācijā ietilpstošo uzgriežņu atslēgu.

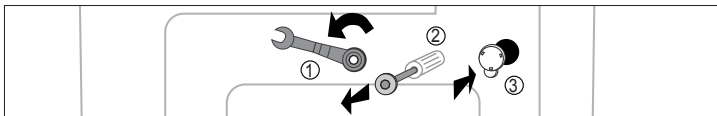


- **Novietojiet mašīnu uz līdzenas, izturīgas virsmas.**

Ja veļas mazgājamā mašīna ir novietota uz nelīdzenas vai neizturīgas virsmas, tās izmantošanas laikā rodas trokšnis vai vibrācija (pieļaujamais slīpums ir tikai 1 grāds).

Transportēšanas skrūvju izskrūvēšana

Pirms veļas mazgājamās mašīnas izmantošanas Jums jāizskrūvē visas piecas transportēšanas skrūves no mašīnas aizmugurējās sienas. Lai izskrūvētu skrūves:



1. Pirms skrūvju izņemšanas atskrūvējiet tās, izmantojot komplektācijā ietilpstošo uzgriežņu atslēgu.
2. Papemiet skrūvi aiz galviņas un izvelciet laukā pa cauruma platāko daļu. Atkārtojiet šo darbību ar katru no skrūvēm.
3. Aizveriet skrūvju caurumus ar veļas mazgājamās mašīnas komplektācijā ietilpstošajiem plastmasas aizbāžņiem.
4. Saglabājiet transportēšanas skrūves, lai tās varētu tikt izmantotas vēlāk.

Ūdens padeves šļūtenes pievienošana (opcija)

1. Nopemiet no ūdens padeves šļūtenes adapteru.		5. Savienojiet ūdens padeves šļūteni ar adapteru. Nolieciet uz leju ūdens padeves šļūtenes detaļu (c). Atlaižot šo detaļu (c), šļūtene automātiski savienojas ar adapteru un noklikšķ.	
2. Vispirms, izmantojot krustiņa tipa skrūvgriezi, atskrūvējiet četras adaptera skrūves. Pēc tam satveriet adapteru un grieziet tā detaļu (b) ar bultīpu norādītajā virzienā līdz paliek 5 mm sprauga.		6. Savienojiet otru ūdens padeves šļūtenes galu ar ūdens ieplūdes ventili, kas atrodas veļas mazgājamās mašīnas augspusē. Ieskrūvējiet šļūteni, griežot to pulksteņa rādītāja kustības virzienā.	
3. Savienojiet adapteru ar ūdens krānu, cieši pievelkot skrūves. Pēc tam pagrieziet tā detaļu (b) ar bultīpu norādītajā virzienā un savienojiet (a) un (b) kopā.		7. Ja ūdens krāns ir aizskrūvējams, savienojiet ūdens padeves šļūteni ar krānu kā redzams attēlā.	

IEVĒROJIET

Ja pēc savienošanas pabeigšanas no šļūtenes pil ūdens, vēlreiz atkārtojiet to pašu darbību. Izmantojiet pašu parastāko ūdensvada krāna tipu. Gadījumā, ja krāns ir četrkantains vai pārāk liels, pirms krāna ievietošanas adapterā, izņemiet starpliku.

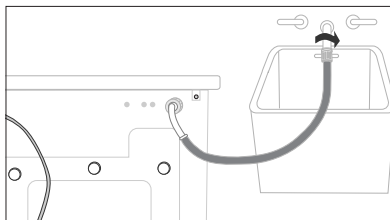
Veļas mazgājamās mašīnas uzstādīšana

Ūdens padeves šļūtenes pievienošana

Vienu ūdens padeves šļūtenes galu jāpievieno pie veļas mazgājamās mašīnas, bet otru galu - pie ūdensvada krāna. Neizstiepiet ūdens padeves šļūteni. Ja šī šļūtene ir pārāk īsa un Jūs negribiet pārvietot ūdensvada krānu uz citu vietu, nomainiet šo šļūteni ar garāku, kura var izturēt augstu spiedienu.

Lai pievienotu ūdens padeves šļūteni:

1. Papemiet ūdens padeves šļūtenes galā esošo L-veida savienojuma detaļu un pievienojiet to aukstā ūdens ieklūdes caurulei, kas atrodas uz veļas mazgājamās mašīnas aizmugurējās sienas. Pievelciet savienojumu ar rokām, neizmantojot instrumentus.



2. Pievienojiet otru ūdens padeves šļūtenes galu pie izlietnes aukstā ūdens krāna un pievelciet savienojumu ar rokām, neizmantojot instrumentus. Ja nepieciešams, Jūs variet mainīt veļas mašīnas ūdens padeves šļūtenes gala novietojumu; lai to izdarītu, palaidiet vaļīgāk savienojuma detaļu, pagrieziet šļūteni un atkal pievelciet savienojuma detaļu.

Iespējamais variants:

1. Ūdens padeves šļūtenes galā esošo L-veida savienojuma detaļu pievienojiet karstā ūdens ieklūdes caurulei, kas atrodas uz veļas mazgājamās mašīnas aizmugurējās sienas. Pievelciet savienojumu ar rokām, neizmantojot instrumentus.
2. Pievienojiet otru ūdens padeves šļūtenes galu pie izlietnes karstā ūdens krāna un pievelciet savienojumu ar rokām, neizmantojot instrumentus.
3. Ja Jūs gribiet izmantot tikai auksto ūdeni, izmantojiet Y-veida detaļu.

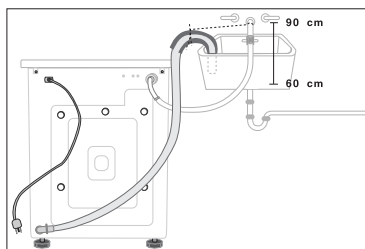
Ievērojiet: Iekārtu jāpievieno ūdensvadam, izmantojot jaunu šļūtenes komplektu. Nevajadzētu izmantot vecu šļūteni.

Ūdens noliešanai paredzētās šļūtenes novietojums

Ūdens noliešanai paredzētās šļūtenes galu iespējams novietot trīs dažādos veidos:

Pāri izlietnes malai

Ūdens noliešanai paredzētajai šļūtenei jāatrodas 60-90 cm augstumā. Lai tās gals būtu izlietis, izmantojiet veļas mazgājamās mašīnas komplektācijā ietilpstošo plastmasas šļūtenes turētāju. Piestipriniet šo turētāju pie sienas, izmantojot āķi, vai pie krāna, izmantojot aukliņu, lai ūdens noliešanai paredzētā šļūtene nevarētu kustēties.



Izlietnes notekas īscaurulē (atzarojumā)

Tai jāatrodas virs izlietnes sifona un šļūtenes galam jābūt ne zemāk kā 60 cm virs zemes.

Kanalizācijas notekcaurulē

Kompānija "Samsung" iesaka Jums izmantot vertikālu novadcauruli, kuras augstums ir 65 cm; tai būtu jābūt ne īsākai par 60 cm un ne garākai par 90 cm.

Veļas mazgājamās mašīnas uzstādīšana

Veļas mazgājamās mašīnas pievienošana strāvas avotam

Jums **VAJAG** iezīmēt savas veļas mazgājamās mašīnas strāvas vada spraudkontakta.

Lietotājiem Apvienotajā Karalistē.

Norādījumi par vadu savienošanu

UZMANĪBU: ŠAI IEKĀRTAI JĀTIEK IEZEMĒTAI.

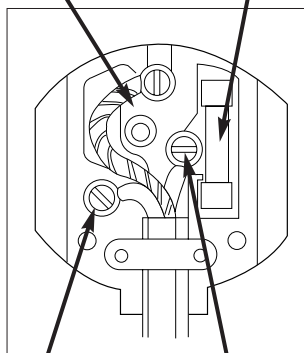
Šai iekārtai jātiek iezemētai. Īssavienojuma gadījumā iezemējums samazinās elektriskās strāvas trieciena draudus, jo būs vads elektriskās strāvas noplūdei. Šai iekārtai ir strāvas vads ar īpašu iezemējuma vadu, kas pievienojams Jūsu strāvas vada spraudkontakta iezemējuma spailei. Spraudkontakta jāpievieno pareizi uzstādītai un iezemētai kontaktligzdai.

* Ši strāvas vada vadīpi atbilst šādam krāsu marķējumam:

- Zaļš un dzeltens : Zeme
- Zils : Neitrāls
- Brūns : Strāva

- TĀ KĀ šīs iekārtas strāvas vada vadīpu krāsas var neatbilst Jūsu spraudkontakta krāsu marķējumam, rīkojieties sekojoši.
 - Pievienojiet zaļo un dzelteno vadu pie spraudkontakta spaiļes, kas apzīmēta ar burtu "E" vai iezemējuma simbolu () vai ir zaļā vai zaļi dzeltenā krāsā.
 - Pievienojiet zilo vadu pie spaiļes, kas apzīmēta ar burtu "N" vai ir melnā krāsā.
 - Pievienojiet brūno vadu pie spaiļes, kas apzīmēta ar burtu "L" vai ir sarkanā krāsā.
- * Ja Jums rodas šaubas par kādu no šiem norādījumiem, sazinieties ar kvalificētu elektriķi vai apkalpojošo tehniķi.
- Ja netiks ievērotas šīs prasības, veļas mazgājamās mašīnas ražotājs neuzņemsies nekādu atbildību ne par iespējamajiem iekārtas bojājumiem, ne par iespējamajām traumām. Veļas mazgājamās mašīnas iekšpusē neatrodas daļas, kuras varētu apkalpot pats lietotājs. Ja šīs iekārtas strāvas vads ir bojāts, to drīkst nomainīt tikai kvalificēts un ražotāja pilnvarots apkalpošanas speciālists, jo strāvas vada nomaīņai ir nepieciešami īpaši instrumenti.

ZAĻŠ UN
DZELTENS 13 AMPĒRU
DROŠINĀTĀJS



ZILS BRŪNS

BRĪDINĀJUMS

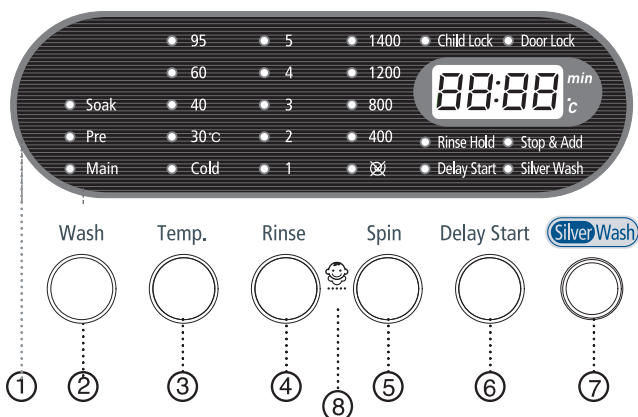
Pārliecinieties, ka strāvas vads un spraudkontakts nav bojāti jau pirms iekārtas izmantošanas sākšanas. Gadījumā, ja Jums nepieciešams nopemt šīs iekārtas oriģinālo spraudkontakta, nekavējoties izskrūvējiet drošinātāju un atbrīvojieties no šī spraudkontakta. Nekādā gadījumā nepievienojiet šo spraudkontakta elektrotīkla kontaktrozeti, jo tas var kļūt par cēloni elektriskās strāvas triecienam.

KĒDE

Jūsu veļas mazgājamajai mašīnai jādarbojas atsevišķā ķēdē, nevis kopā ar citām iekārtām. Ja Jūs to neievērosiet, var notikt slēgēkārtas darbības atteice vai tikt izsists drošinātājs.

Veļas ielāde un mazgāšana

Vadības panela izskats



1. Indikatoru panelis

Parāda mazgāšanas ciklu atlikušo laiku, visu ar mazgāšanu saistīto informāciju un kļūdu ziņojumus.

2. Iepriekšējās mazgāšanas izvēles poga

Piespiediet šo pogu, lai izvēlētos iepriekšējo mazgāšanu. Iepriekšējā mazgāšana ir iespējama tikai "Mazuļu Kokvilna", "Stūrpi netīrs", "Dažāda veļa", "Maiga mazgāšana", "Kokvilnas", "Krāsainu audumu", "Sintētiskas", "Smalku audumu".

3. Temperatūras izvēles poga

Atkārtoti piespiediet šo pogu, lai secīgi izvēlētos kādu no piedāvātajām ūdens temperatūras vērtībām (auksts ūdens (, 30°C, 40°C, 60°C un 95°C).

4. Skalošanas izvēles poga

Piespiediet skalošanas pogu, lai pievienotu papildus skalošanas ciklus. Iespējams izmantot ne vairāk par pieciem skalošanas cikliem.

5. Centrifūgas ātruma izvēles poga

Atkārtoti piespiediet šo pogu, lai secīgi izvēlētos pieejamos centrifūgas darbības (veļas izgricšanas) režīmus.

WF-J145AC/WF-B145AC	Rinse hold,  , 400, 800, 1200, 1400 apgr./min.
WF-J125AC/WF-B125AC/WF-R125AC/WF-F125AC	Rinse hold,  , 400, 800, 1000, 1200 apgr./min.
WF-J105AV/WF-B105AV/WF-R105AV/WF-F105AV	Rinse hold,  , 400, 600, 800, 1000 apgr./min.
WF-B85A/WF-R85A/WF-F 85A	Rinse hold,  , 400, 600, 800

 : veļa netiek izgriezta

Veļa netiek izgriezta

Veļa paliek veļas mazgājamās mašīnas tvertnē un pēc pēdējās ūdens noliešanas reizes netiek žāvēta, to griežot centrifūgā.

Veļa tiek izskalota un veļas mašīna tiek apturēta

Veļa tiek pēdējo reizi izskalota un paliek iemērcta ūdenī.

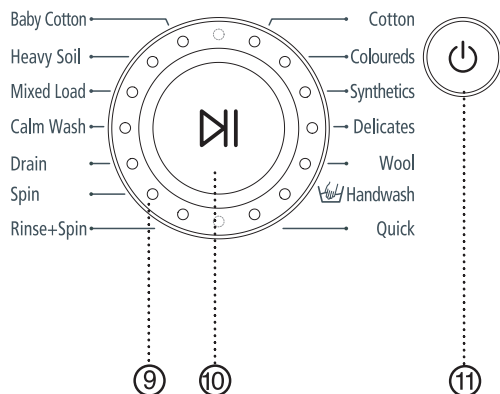
Pirms veļas izpēšanas no mašīnas, jāpalaiz "Ūdens noliešanas" vai "Centrifūgas" programmu.

6. Palaišanas aiztures izvēles poga

Atkārtoti piespiediet šo pogu, lai secīgi izvēlētos nepieciešamo veļas mazgājamās mašīnas ieslēgšanās laiku (no 4 līdz 24 stundām ar soli - 1 stunda).

Indikatoru panelī redzamās stundas norāda mazgāšanas cikla pabeigšanas laiku.

Veļas ielāde un mazgāšana



7. “Silver Nano” izvēles poga

Mazgāšanai, kā arī pēdējai skalošanas reizei tiek izmantots “Silver Nano” ūdens, kam ir sterilizējoša iedarbība un kas izveido antibakteriālu pārklājumu.

8. Pieejas bloķēšanas poga

Šī poga paredzēta, lai neļautu bērniem darboties ar veļas mazgājamo mašīnu. Ja gribiet aktivizēt šo funkciju: Piespiediet Palaišanas/Pauzes pogu, lai ieslēgtu veļas mazgājamo mašīnu. Piespiediet un 2-3 sekundes pieturiet [Skalošanas] + [Centrifūgas] pogu. Šī funkcija var tikt aktivizēta tikai tad, kad veļas mazgājama mašīna ir ieslēgta. Līdzko ir ieslēgta bērnu bloķēšanas poga “Child lock” nestrādās neviena cita funkcijas poga, kamēr neat slēgsiet to. Tikai ar Ieslēgts slēdzi var atslēgt bērnu bloķēšanas slēdzi. Ja gribiet atcelt šo funkciju: Vēlreiz piespiediet un 2-3 sekundes pieturiet [Skalošanas] + [Centrifūgas] pogu; programmas indikators nodzisis un funkcijas izmantošana tiks pārtraukta.

Piezīme: Ja veļas mazgājamās mašīnas darbības laikā nav iespējams izmantot nevienu pogu, vispirms pārbaudiet, vai netiek izmantota bērnu veļas mazgāšanas programma.

9. “Fuzzy” režīma kontroles slēdzis

Pagrieziet slēdzi, lai izvēlētos vienu no četrpadsmit pieejamajām mazgāšanas programmām.

“Kokvilna”, “Krāsaini audumi”, “Sintētika”, “Smalki audumi”, “Mazgāšana ar rokām”, “Ātrā mazgāšana”, “Skalošana + Centrifūga”, “Centrifūga”, “Izlaist ūdeni”, “Mazuļu Kokvilna”, “Stirpi netīrs”, “Dažāda veļa”, “Maiga mazgāšana”.

10. Palaišanas/Pauzes izvēles poga

Piespiediet, lai uz brīdi apstādinātu un pēc tam atkal palaistu mazgāšanas programmu. Nospiediet Start/Pause pogu pirms veļas ievietošanas.

Šo var izvēlēties tikai 5 minūtes pēc starta

11. ☉ Ieslēgšanas/Izslēgšanas poga

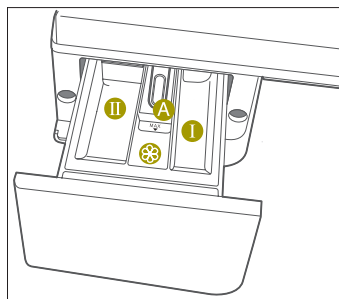
Vienreiz piespiediet šo pogu, lai ieslēgtu veļas mazgājamo mašīnu, un piespiediet to vēlreiz, lai izslēgtu veļas mazgājamo mašīnu. Ja veļas mazgājama mašīna paliks ieslēgta ilgāk nekā 10 minūtes un šajā laikā netiks piespiesta neviena no pogām, tā automātiski izslēgsies.

Veļas ielāde un mazgāšana

Pirmā veļas mazgāšanas reize

Pirms pirmās veļas mazgāšanas reizes Jums jāizpilda pilns veļas mazgāšanas cikls bez veļas ielādes. Lai to izdarītu:

1. Piespiediet ☉ (Ieslēgšanas/Izslēgšanas) pogu.
 2. Ievietojiet nedaudz mazgāšanas līdzekļa tam paredzētajā nodaļījumā ⑩.
 3. Atveriet ūdensvada krānu, pa kuru veļas mazgājamajā mašīnā tiek ieliets ūdens.
 4. Atkārtoti piespiediet ūdens temperatūras izvēles pogu līdz displejā redzama ūdens temperatūra 40°C.
 5. Piespiediet Palaišanas/Pauzes pogu.
- Šīs procedūras rezultātā no veļas mazgājamās mašīna tiks noliets viss ūdens, kas varētu būt tajā palicis pēc tās izmēģināšanas rūpnīcā.



Nodalījums ① : Mazgāšanas līdzeklis iepriekšējās mazgāšanas ciklam vai veļas cietinātājs.

Nodalījums ⑩ : Mazgāšanas līdzeklis galvenajam mazgāšanas ciklam, ūdens mīkstinātājs, līdzeklis veļas iemērkšanai, balinātājs un traipu tīrīšanas līdzeklis.

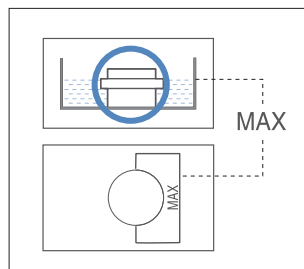
Nodalījums ⑥ : Piedevas, piem., veļas mīkstinātājs (lejiet to tikai līdz mazgāšanas līdzekļa atvilktnes ieliktņa "A" apakšmalai).

Mazgāšanas līdzekļa ieliešana (iebēršana) mašīnā

1. Izvelciet mazgāšanas līdzekli paredzēto atvilktni.
2. Ielejiet (ieberiet) mazgāšanas līdzekli nodaļījumā ⑩.
3. Ja vēlaties, ielejiet veļas mīkstinātāju nodaļījumā ⑥.
4. Ja vēlaties, ielejiet (ieberiet) iepriekšējai mazgāšanai paredzēto mazgāšanas līdzekli nodaļījumā ①.

Bridinājums:

Pirms koncentrēta vai bieza veļas mīkstinātāja vai kondicionētāja pievienošanas to nepieciešams atšķaidīt ar nelielu ūdens daudzumu. (Tas novērsīs attiecīgā mazgāšanas līdzekļa atvilktnes nodaļējuma aizsērēšanu un līdzekļa plūšanu pāri nodaļējuma malām.)



Veļas ielāde un mazgāšana

“Fuzzy Logic” mazgāšanas režīma izmantošana

Jūsu jaunā veļas mazgājamā mašīna atvieglo veļas mazgāšanu, izmantojot “Samsung” automātisko kontroles sistēmu “Fuzzy Logic”. Kad Jūs izvēlieties mazgāšanas programmu, mašīna pati uzstāda pareizu ūdens temperatūru, mazgāšanas laiku un mazgāšanas ātrumu.

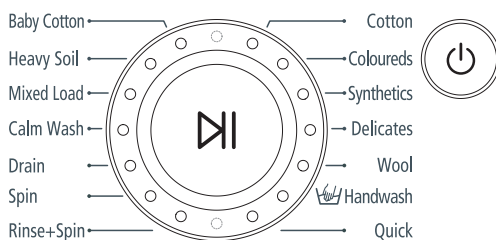
Lai mazgātu veļu, izmantojot “Fuzzy Logic” programmas:

1. Atveriet ūdensvada krānu.
2. Piespiediet © (Ieslēgšanas/Izslēgšanas) pogu.
3. Atveriet durtiņas.
4. Ielādējiet tvertnē mazgājamo veļu pa vienam gabalam, sekojot, lai tvertne netiktu pārpildīta.
5. Aizveriet durtiņas.
6. Ievietojiet mazgāšanas līdzekli, mikstinātāju un iepriekšējās mazgāšanas ciklam (ja tāds vajadzīgs) nepieciešamo mazgāšanas līdzekli atbilstošajos nodalījumos.

Piezīme: Iepriekšējās mazgāšanas ciklu iespējams izmantot tikai tad, ja izvēlētas programmas dūnu izstrādājumu, gultas veļas, dvieļu, aizkaru, kokvilnas, krāsainu audumu, sintētikas un smalku audumu mazgāšanai.

7. Pagrieziet “Fuzzy” režīma kontroles slēdzi, lai izvēlētos mazgājamaļai veļai atbilstošo programmas tipu “Kokvilna”, “Krāsaini audumi”, “Sintētika”, “Smalki audumi”, “Mazgāšana ar rokām”, “Ātrā mazgāšana”, “Skalošana + Centrifūga”, “Centrifūga”, “izlaist ūdeni”, “Mazuļu Kokvilna”, “Stirpi netīrs”, “Dažāda veļa”, “Maiga mazgāšana”.

Indikatoru panelī iedegsies attiecīgā indikatori.



8. Tagad Jūs variet kontrolēt veļas mazgāšanas temperatūru, skalošanas reižu skaitu, centrifūgas griešanās ātrumu un palaišanas aiztures laiku, piespiežot attiecīgās funkcijas pogu.
9. Piespiediet Palaišanas/Pauzes pogu, kura atrodas uz “Fuzzy” režīma kontroles slēdža, un mazgāšanas cikls sāksies. Iedegsies darba režīma indikators un displejā parādīsies mazgāšanas cikla atlikušais laiks.

Pēc mazgāšanas cikla pabeigšanas

Pēc mazgāšanas cikla pabeigšanas iekārta tiek automātiski izslēgta.

1. Atveriet durtiņas.

Piezīme: Durtiņas nevar tikt atvērtas, ja nav pagājušas 3 minūtes pēc mašīnas apstāšanās brīža vai tās atslēgšanas no strāvas avota.

2. Izņemiet veļu no mašīnas.

Veļas ielāde un mazgāšana

Mazgāšanas režīma uzstādīšana manuāli

Jūs variet kontrolēt veļas mazgāšanu manuāli, neizmantojot "Fuzzy Logic" funkciju. Lai to izdarītu:

1. Atveriet ūdensvada krānu.
2. Piespiediet  (Ieslēgšanas/Izslēgšanas pogu) uz veļas mazgājamās mašīnas.
3. Atveriet durptiņas.
4. Ielādējiet tvertnē mazgājamo veļu pa vienam gabalam, sekojot, lai tvertne netiktu pārpildīta.
5. Aizveriet durptiņas.
6. Ievietojiet mazgāšanas līdzekli, mikstinātāju un iepriekšējās mazgāšanas ciklam (ja tāds vajadzīgs) nepieciešamo mazgāšanas līdzekli atbilstošajos nodalījumos.
7. Piespiediet temperatūras izvēles pogu, lai izvēlētos temperatūru (auksts ūdens, 30°C, 40°C, 60°C, 95°C).
8. Piespiediet skalošanas pogu, lai izvēlētos vajadzīgo veļas skalošanas ciklu skaitu. Iespējams izvēlēties ne vairāk par pieciem skalošanas cikliem.
9. Piespiediet centrifūgas pogu, lai izvēlētos centrifūgas ātrumu.

Piezīme: Skalošanas un veļas mašīnas apturēšanas programma ļauj Jums no veļas mazgājamās mašīnas izņemt slapjas drēbes.

 : veļa netiek izgriezta

10. Atkārtoti piespiediet šo pogu, lai izvēlētos veļas mazgājamās mašīnas palaišanas aizkaves laiku (no 4 līdz 24 stundām, ar soli - 1 stunda). Indikatoru panelī redzams laiks, kas palicis līdz mazgāšanas cikla beigām.
11. Piespiediet Palaišanas/Pauzes pogu un mašīna sāks mazgāšanas ciklu.

Palaišanas aiztures funkcijas izmantošana

Jūs variet ieprogrammēt veļas mazgājamo mašīnu, lai tā automātiski sāktu mazgāšanu pēc noteikta laika, izvēloties tās palaišanas laika aizturi robežās no 4 līdz 24 stundām (ar soli - 1 stunda). Indikatoru panelī redzams laiks, kas palicis līdz mazgāšanas cikla beigām.

Lai uzstādītu iekārtas palaišanas aizturi:

1. Automātiski vai manuāli uzstādiet veļas mazgājamo mašīnu atbilstoši mazgājamā auduma tipam.
2. Atkārtoti piespiediet palaišanas aiztures pogu līdz uzstādīts vajadzīgais aiztures laiks.
3. Piespiediet Palaišanas/Pauzes pogu. Iedegsies palaišanas aiztures indikators, un pulkstenis sāks laika atskaiti līdz mašīnas palaišanas brīdim.
4. Lai atceltu mašīnas palaišanas aizturi, piespiediet  (Ieslēgšanas/Izslēgšanas) pogu, un pēc tam vēlreiz ieslēdziet mašīnu.

Padomi un norādījumi par veļas mazgāšanu

Jūsu veļas šķirošana: Sašķirojiet savu veļu atbilstoši sekojošajiem raksturlielumiem:

- **Simboli uz apģērba etiķetēm:** Izšķirojiet veļu, izdalot kokvilnu, jaukta tipa audumus, sintētiku, zīdu, vilnu un viskozi.
- **Krāsa:** Atdaliet balto un krāsaino veļu. Mazgājiet jauno krāsaino veļu atsevišķi.
- **Izmērs:** Ja Jūs ielādēsiet mašīnā dažāda izmēra veļu un drēbes, tas palielinās mazgāšanas efektivitāti.
- **Izturība:** Audumus, kuriem nepieciešama saudzīga apiešanās, mazgājiet atsevišķi, izmantojot Smalku audumu mazgāšanas programmu, kas paredzēta zīda un tīras vilnas izstrādājumiem, kā arī aizkariem. Skatieties simbolus un norādījumus mazgājamo izstrādājumu etiķetēs vai pielikumā doto tabulu par dažādu tipu audumu mazgāšanu.

Izņemiet visu no kabatām: Monētas, spraužamadas un līdzīgi priekšmeti var sabojāt veļu, veļas mazgājamās mašīnas tvertni un ūdens tvertni.

Aizveriet visas mazgājamā apģērba aizdares: Aizvelciet rāvējslēdzējus, aizpogājiet pogas un aizveriet āķišus, sasieniet kopā jostas un lentes.

Kokvilnas iepriekšējā mazgāšana: Jūsu jaunā veļas mazgājamā mašīna kopā ar moderniem mazgāšanas līdzekļiem nodrošinās perfektu mazgāšanas rezultātu, tādā veidā ietaupot elektroenerģiju, laiku, ūdeni un mazgāšanas līdzekli. Tomēr, ja Jūsu kokvilnas izstrādājumi ir ļoti netīri, izmantojiet iepriekšējās mazgāšanas ciklu un mazgāšanas līdzekli uz proteīna bāzes.

Veļas daudzuma noteikšana: Neievietojiet veļas mazgājamajā mašīnā pārāk daudz veļas, jo tad tā netiks labi izmazgāta. Lai noteiktu pareizo mazgājamās veļas daudzumu atkarībā no tās tipa, izmantojiet zemāk doto tabulu.

Veļas tips	Ielādējamās veļas daudzums			
	WF-J145AC/J125AC/J105AV	WF-B145AC/B125AC/B105AV/B85A	WF-R125AC/R105AV/R85A	WF-F125AC/F105AV/F85A
Krāsainā veļa/Kokvilna				
- vidēji/viegli netīra	7.0 kg	6.0 kg	5.2 kg	4.5 kg
- ļoti netīra	7.0 kg	6.0 kg	5.2 kg	4.5 kg
Sintētika	4.0 kg	3.0 kg	3.0 kg	3.0 kg
Smalki audumi	2.5 kg	2.5 kg	2.0 kg	2.0 kg
Vilna	2.0 kg	2.0 kg	1.5 kg	1.5 kg

Mazgāšanas līdzekļa veids: Izmantojamā mazgāšanas līdzekļa izvēlei jābalstās uz mazgājamā audumu tipu (kokvilna, sintētika, smalki audumi, vilna), to krāsas noturību, mazgāšanas temperatūru, netīruma tipu un pakāpi. Vienmēr izmantojiet tādu mazgāšanas līdzekli, kas neveido daudz putu un paredzēts automātiskajām veļas mazgājamajām mašīnām.

Lai noteiktu nepieciešamo mazgāšanas līdzekļa daudzumu, ievērojiet tā ražotāja ieteikumus par veļas svaru un netīruma pakāpi, kā arī ūdens cietumu Jūsu reģionā. Ja Jūs nezini, cik ciets ir ūdens, pajautāiet to iestādē, kura nodrošina ūdensapgādi.

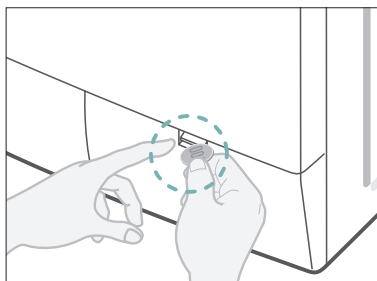
Piezīme: Glabājiet mazgāšanas līdzekļus un piedevas drošā, sausā un bērniem nepieejamā vietā.

Veļas mazgājamās mašīnas apkope

Ūdens noliešana no veļas mazgājamās mašīnas avārijas gadījumā

WF-J145AC/J125AC/J105AV/B145AC/B125AC/B105AV

1. Atvienojiet veļas mazgājamo mašīnu no strāvas avota.
2. Izmantojot monētu vai atslēgu, atveriet filtru-vāku.



3. Atskrūvējiet avārijas gadījumā ūdens noliešanai paredzētās caurulītes vāciņu, pagriežot to pa kreisi. Satveriet šo vāciņu, kas atrodas caurules galā, uz lēni izvelciet cauruli par apmēram 15 cm uz āru.



4. Ļaujiet visam ūdenim iztecēt bļodā.
5. Ievietojiet šo ūdens noliešanai paredzēto cauruli atpakaļ un uzskrūvējiet tai vāku.
6. Novietojiet atpakaļ filtru-vāku.

Sasalušas veļas mazgājamās mašīnas darbaspējas atjaunošana

Ja temperatūra telpā, kurā uzstādīta veļas mazgājamā mašīna, ir noslīdējusi zemāk par nulli un mašīna ir sasalusi:

1. Atvienojiet veļas mazgājamo mašīnu no maiņstrāvas tīkla kontaktrozetes.
2. Lejiet siltu ūdeni uz ūdensvada krāna, pie kura pievienota veļas mazgājamās mašīnas ūdens padeves šļūtene līdz iespējams to atvienot.
3. Noņemiet ūdens padeves šļūteni un ielieciet to siltā ūdenī.
4. Ielejiet veļas mazgājamās mašīnas tvertnē siltu ūdeni un atstājiet uz 10 minūtēm.
5. Atkal pievienojiet ūdens padeves šļūteni pie ūdensvada krāna un pārbaudiet, vai ūdens tiek normāli ieliets un noliets.

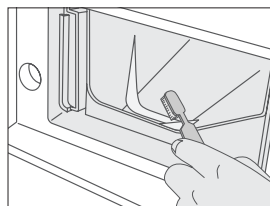
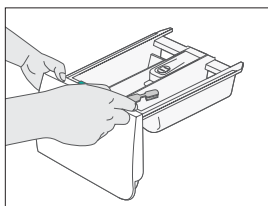
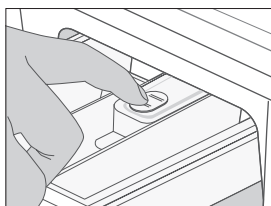
Veļas mašīnas ārpusēs tīrīšana

1. Noberziet veļas mazgājamās mašīnas virsmu, tai skaitā arī vadības paneli, izmantojot mikstu lupatīpu un neabrazīvus mājsaimniecībā izmantojamus tīrīšanas līdzekļus.
2. Noslaukiet virsmu ar mikstu lupatīpu.
3. Nelejiet uz veļas mazgājamās mašīnas ūdeni.

Veļas mazgājamās mašīnas apkope

Mazgāšanas līdzekļa atvilktnes tīrīšana

1. Piespiediet mazgāšanas līdzekļa atvilktnes iekšpusē esošo atvienotājmehānisma sviru un izņemiet šo atvilktni laukā.
2. Noņemiet  nodaļējuma vāciņu.
3. Nomazgājiet visas atvilktnes daļas zem tekoša ūdens.
4. Iztīriet atvilktnes padziļinājumu ar vecu zobu suku.
5. Ielieciet atpakaļ atvilktnē vāciņu (stingri iespiediet to vietā) un šķidrā mazgāšanas līdzekļa sadalītāju.
6. Iebīdīet atvilktni vietā.
7. Palaidiet skalošanas programmu (neievietojot iekārtā veļu).

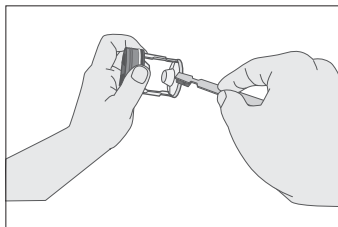


Atkritumu filtra tīrīšana

Iztīriet atkritumu filtru 5-6 reizes gadā vai arī tad, ja displejā parādās šāds kļūdas ziņojums:



1. Atveriet filtru-vāku.
Skatieties nodaļu “Ūdens noliešana no veļas mazgājamās mašīnas avārijas gadījumā” 12. lappusē.
2. Atskrūvējiet avārijas gadījumā ūdens noliešanai paredzētās caurulītes vāciņu, pagriežot to pa kreisi. Skatieties nodaļu “Ūdens noliešana no veļas mazgājamās mašīnas avārijas gadījumā” 12. lappusē.
3. Atskrūvējiet filtra vāciņu un noņemiet to.



4. Izmazgājiet no filtra netīrumus un citus svešķermenis. Pārliecinieties, ka filtra aizmugurē esošās ūdenssūkņa lāpstas nav nobloķētas. Uzskrūvējiet atpakaļ filtra vāciņu.
5. Uzlieciet atpakaļ filtru-vāku.

Veļas mazgājamās mašīnas apkope

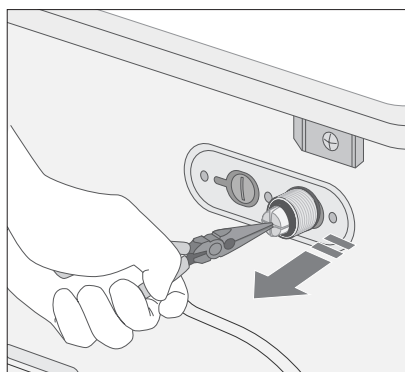
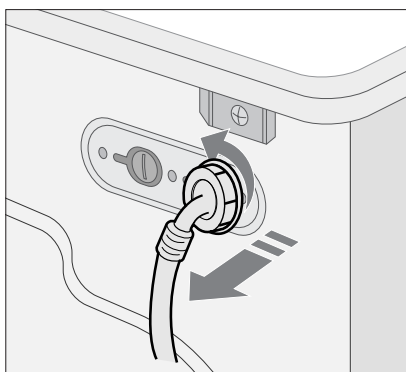
Ūdens padeves šļūtenes tīkla filtra tīrīšana

Jums jāiztīra ūdens padeves šļūtenes tīkla filtru vismaz vienu reizi gadā vai arī tad, ja displejā parādās šāds kļūdas ziņojums:

4E

Lai iztīrītu filtru:

1. Aizveriet krānu, pa kuru veļas mazgājamā mašīna tiek piepildīta ar ūdeni.
2. Atskrūvējiet šļūteni no veļas mazgājamās mašīnas aizmugures.
3. Izmantojot plakanknāibles, uzmanīgi izvelciet tīkla filtru no šļūtenes gala un skalojiet to zem ūdeni līdz tas ir tīrs. Tādā pat veidā notīriet vītņotās savienojuma detaļas iekšpusi un ārpusi.



4. Ievietojiet filtru atpakaļ.
5. Atkal pieskrūvējiet šļūteni pie veļas mazgājamās mašīnas.
6. Atveriet ūdensvada krānu un pārļiecinieties par to, ka šļūtenes savienojuma vietā netek garām ūdens.

Iespējamās darbības kļūdas un to novēršana

Problēmas un to novēršana

Veļas mazgājamo mašīnu nav iespējams palaist

- Pārlicinieties, ka durtiņas ir cieši aizvērtas.
- Pārlicinieties, ka veļas mazgājamā mašīna ir pievienota maipstrāvas tīklam.
- Pārlicinieties, ka atvērts ūdensvada krāns.
- Pārlicinieties, ka piespiesta Palaišanas/Pauzes poga.

Nav ūdens vai nepietiekama ūdens padeve

- Pārlicinieties, ka atvērts ūdensvada krāns.
- Pārlicinieties, ka ūdens padeves šļūtene nav sasalusi.
- Pārlicinieties, ka ūdens padeves šļūtene nav saliekta.
- Pārlicinieties, ka ūdens padeves šļūtenes tīkla filtrs nav aizsērējis.

Pēc mazgāšanas programmas pabeigšanas mazgāšanas līdzekļa nodalījumā vēl palicis mazgāšanas līdzeklis

- Pārlicinieties, ka veļas mazgājamā mašīna darbojas ar pietiekamu ūdens spiedienu.
- Ievietojiet mazgāšanas līdzekļus mazgāšanas līdzekļu atvilktnes iekšpusē (tālāk no ārējām malām).

Veļas mazgājamā mašīna vibrē vai strādā pārāk skaļi

- Pārlicinieties, ka veļas mazgājamā mašīna ir novietota uz līdzenas virsmas. Ja virsma nav līdzena, noregulējiet mašīnas kājiņu augstumu, lai izlīdzinātu mašīnu (skatieties 3. lappusē).
- Pārlicinieties, ka izskrūvētas transportēšanas skrūves (skatieties 3. lappusē).
- Pārlicinieties, ka veļas mazgājamā mašīna nesaskaras ar kādu citu priekšmetu.
- Pārlicinieties, ka tvertnē ielādētā veļa ir izvietota vienmērīgi.

Veļas mazgājamā mašīna nenolej ūdeni un/vai neizgriež veļu

- Pārlicinieties, ka ūdens noliešanai paredzētā šļūtene nav saliekta vai saspiesta.
- Pārlicinieties, ka ūdens padeves šļūtenes tīkla filtrs nav aizsprostots (skatieties 14. lappusē).

Durvis neatveras

- Durvis atveras tikai 3 minūtes pēc iekārtas apstāšanās vai atvienošanas no strāvas avota.

Kļūdu ziņojumi

Kļūdas ziņojums



Risinājums

- Aizveriet durtiņas.
- Pārlicinieties, ka atvērts ūdensvada krāns.
- Pārbaudiet ūdens spiedienu.
- Iztīriet atkritumu filtru.
- Pārlicinieties, ka ūdens noliešanai paredzētā šļūtene ir pievienota pareizi.
- Ielādējiet veļu vienmērīgi; ja veļa samudžējusi, izpuriniet to un ievietojiet mašīnā vienmērīgi. Ja Jums nepieciešams izmazgāt tikai vienu apģērba gabalu, piemēram, frotē halātu vai džinsus, pēdējā veļas izgriešanas reize centrifūgā var izrādīties neapmierinoša un displeja logā parādīsies kļūdas paziņojums "UE".
- Nepieciešama tehniskā apkope.

Pirms vēršanās servisa apkalpošanas centrā:

1. Pamēģiniet novērst radušos problēmu (skatieties nodaļu "Iespējamās problēmas un to novēršana" šajā lappusē).
2. Atkal ieslēdziet mazgāšanas programmu un pārbaudiet, vai šī problēma rodas atkārtoti.
3. Ja iekārtas disfunkciju novērst nav izdevies, vērsieties servisa apkalpošanas centrā un aprakstiet problēmu.

Mazgāšanas programmu tabula

(* Iespējas)

PROG- RAMMA	Maks. ielāde (kg)				MAZGĀŠANAS LĪDEKĻI UN PIEDEVAS			Temp. (°C)	Centrifūgas ātrums (maks.) apgr./min.				Iekār- tas palai- šanas aiz- ture	Maz- gāšanas cikla laiks (Min)
	WF- J145AC/ J125AC/ J105AV	WF- B145AC/ B125AC/ B105AV/ B85A	WF- R125AC/ R105AV/ R85A	WF- F125AC/ F105AV/ F85A	Ieprie- kšējā mazgā- šana	Maz- gāša- na	Mik- stinā- tājs		Maks.	WF- J145AC/ B145AC	WF- J125AC/ B125AC/ R125AC/ F125AC	WF- J105AV/ B105AV/ R105AV/ F105AV	WF- B85A/ R85A/ F85A	
Kokvilna	7.0	6.0	5.2	4.5	*	Ja	*	95	1400	1200	1000	800	*	126
Krāsainā veļa	7.0	6.0	5.2	4.5	*	Ja	*	60	1400	1200	1000	800	*	99
Sintētika	4.0	3.0	3.0	3.0	*	Ja	*	60	800	800	800	800	*	72
Smalki audumi	2.5	2.5	2.5	2.0	*	Ja	*	40	800	800	600	600	*	55
Vilna	2.0	2.0	1.5	1.5	-	Ja	*	40	400	400	400	400	*	40
Mazgāšana ar rokām	2.0	2.0	1.5	1.5	-	Ja	*	40	400	400	400	400	*	35
Ātrā mazgāšana	4.0	2.0	1.5	1.5	-	Ja	*	60	1400	1200	1000	800	*	47

PROGRAMMA	Mazgājamās veļas vai apģērba tips
Kokvilna	Vidēji vai viegli netīri kokvilnas audumi, gultas veļa, salvetes un galdauti, apakšveļa, dvieļi, krekli utt.
Krāsainā veļa	Vidēji vai viegli netīri kokvilnas audumi, gultas veļa, salvetes un galdauti, apakšveļa, dvieļi, krekli utt.
Sintētika	Vidēji vai viegli netīri krekli, blūzes utt., kas izgatavoti no poliestera, poliamīda (perlons, neilons) un citām līdzīgām jautām šķiedrām.
Smalki audumi	Smalki aizkari, kleitas, svārki, krekli un blūzes.
Vilna	Tikai tādi vilnas izstrādājumi, ko atļauts mazgāt veļas mazgājamajā mašīnā un kuru etiķetēs norādīts, ka tā ir "tīra vilna".
Mazgāšana ar rokām	Ļoti saudzīgs mazgāšanas režīms, kas līdzīgs mazgāšanai ar rokām.
Ātrā mazgāšana	Viegli netīras kokvilnas vai lina blūzes, krekli un izstrādājumi no tumšas krāsas frotē auduma, krāsota lina, džinsi utt.

1. Mazgāšanas programma, kurā iekļauts iepriekšējās mazgāšanas cikls, ir par apmēram 15 minūtēm garāka.
2. Dati par mazgāšanas programmu ilgumu tikai iegūti apstākļos, kas atbilst Standartam IEC 456.
3. Ūdens un elektroenerģijas patēriņš Jūsu mājās var atšķirties no tabulā dotajām vērtībām, jo tas ir atkarīgs no veļas mazgājamajā mašīnā ielietā ūdens spiediena un temperatūras, kā arī netīrās veļas daudzuma un tipa.

Mazgāšanas programmu tabula

(* Iespējas)

PROG- RAMMA	Maks. ielāde (kg)				MAZGĀŠANAS LĪDEKĻI UN PIEDEVAS			Temp. (°C)	Centrifūgas ātrums (maks.) apgr./min.				Iekārtas pala išan as aiz- ture	Maz- gā- šanas cikla laiks (Min.)
	WF- J145AC/ J125AC/ J105AV	WF- B145AC/ B125AC/ B105AV B85A	WF- R125AC/ R105AV/ R85A	WF- F125AC/ F105AV/ F85A	Iepriekš ēja mazgā- šana	Mazgā- šana	Mik- stin- ātājs		WF- J145AC/ B145AC	WF- J125AC/ B125AC/ R125AC/ F125AC	WF- J105AV/ B105AV/ R105AV/ F105AV	WF- B85A/ R85A/ F85A		
Mazuļu Kokvilna	7.0	6.0	5.2	4.5	*	Ja	*	95	1400	1200	1000	800	*	122
Stīpri netīrs	7.0	6.0	5.2	4.5	*	Ja	*	60	1400	1200	1000	800	*	109
Dažāda veļa	2.5	2.5	2.0	2.0	*	Ja	*	60	800	800	600	400	*	77
Maiga mazgāšana	7.0	6.0	5.2	4.5	*	Ja	*	40	1400	1200	1000	800	*	98

PROGRAMMA	Mazgājamās veļas vai apģērba tips
Mazuļu Kokvilna	Vidēji vai viegli netīra bērnu kokvilnas veļa, gultasveļa, salvetes un galdauti, apakšveļa, dvieļi, krekli utt.
Stīpri netīrs	Stīpri netīrs ar traipiem vai stipri netīra kokvilna, gultas veļa, galdauti, lins, apakšveļa, dvieļi, krekli, dzinsi, utt.
Dažāda veļa	Dažāda veļa-Viegli netīri kokvilnas un sintētiskas audumi un veļa.
Maiga mazgāšana	Maiga mazgāšanas-ļoti zems trokšņa līmenis visa cikla garum, un aukst, skalošana cikla beigās.

Pielikums

Apģērbu marķējumā izmantotie apzīmējumi

	Izturīgs materiāls		Drīkst gludināt temperatūrā, kas nav augstāka par 100°C
	Smalks materiāls		Nedrīkst gludināt
	Apģērbu drīkst mazgāt ūdenī, kura temperatūra ir 95°C.		Ķīmiski tīrot, drīkst izmantot jebkuru šķīdinātāju
	Apģērbu drīkst mazgāt ūdenī, kura temperatūra ir 60°C		Drīkst tīrīt, izmantojot tikai perhlorīdu, šķītavu uzpildīšanai paredzēto benzīnu, tīru spirtu vai tīrīšanas līdzekli R113
	Apģērbu drīkst mazgāt ūdenī, kura temperatūra ir 40°C		Drīkst tīrīt, izmantojot tikai aviācijas vajadzībām paredzēto benzīnu, tīru spirtu vai tīrīšanas līdzekli R113
	Apģērbu drīkst mazgāt ūdenī, kura temperatūra ir 30°C		Nedrīkst izmantot sauso ķīmisko tīrīšanu
	Apģērbu jāmazgā ar rokām		Žāvējiet apģērbu, novietojot to uz līdzēnas virsmas
	Tikai sausā ķīmiskā tīrīšana		Žāvējot apģērbu, to drīkst pakārt
	Drīkst balināt aukstā ūdenī		Žāvējiet apģērbu, to pakarinot uz apģērbu pakaramā-pleciem
	Nedrīkst balināt		Drīkst žāvēt apģērbu centrifūgā, kurā ir normāla temperatūra
	Drīkst gludināt temperatūrā, kas nav augstāka par 200°C		Drīkst žāvēt apģērbu centrifūgā, kurā ir pazemināta temperatūra.
	Drīkst gludināt temperatūrā, kas nav augstāka par 150°C		Nedrīkst žāvēt apģērbu centrifūgā

Brīdinājumi par elektrotehnikas drošības noteikumu ievērošanu

Lai samazinātu iespēju, ka var notikt aizdegšanās, tikt sapemts elektriskās strāvas trieciens vai rasties citas traumas, neaizmirstiet par šiem piesardzības pasākumiem.

- Veļas mazgājamās mašīnas ekspluatācijas laikā izmantojiet tikai to elektroenerģijas avotu, kura tips norādīts pie mašīnas piestiprinātajā plāksnītē. Ja Jūs nesiet pārliecināts par Jūsu mājai piegādātās elektroenerģijas tipu, konsultējieties veikalā, kurā Jūs iegādājāties šo izstrādājumu, vai organizācijā, kura nodrošina elektroenerģijas piegādi.
- Izmantojiet tikai saņemtu vai polarizētu elektrotīkla kontaktrozeti. Jūsu drošības nolūkā šī iekārta ir ar polarizētu maiņstrāvas vada spraudkontakta, kura viena spaiļe (kontakts) ir platāka par otru. Šo spraudkontakta iespējams iespraust elektrotīkla kontaktrozetē tikai vienā veidā. Ja Jūs nevariet to iespraust līdz galam kontaktrozetē, pamēģiniet to pagriezt uz otru pusi. Ja spraudkontakts vēl arvien neder, sazinieties ar savu elektrīķi un lūdziet nomainīt kontaktrozeti.
- Aizsargājiet strāvas vadu. Strāvas vadus jānovieto tā, lai uz tiem neviens neuzkāptu un nesaspiektu ar kādu smagu priekšmetu. Nepieciešams īpašu uzmanību pievērst strāvas vadu spraudkontaktiem, ērtām kontaktligzdām un punktam, kurā strāvas vads nāk laukā no iekārtas.
- Nepārslogojiet elektrotīkla kontaktrozeti vai pagarinātājus. Pārslodze var būt par cēloni ugunsgrēkam vai elektriskās strāvas triecienam.

Apkārtējās vides aizsardzība

- Šī iekārta izgatavota no materiāliem, kas derīgi otrreizējai pārstrādei. Ja Jūs kādreiz izlemsiet atbrīvoties no šī izstrādājuma, lūdzu, ievērojiet vietējos noteikumus par sadzīves atkritumu utilizāciju. Nogrieziet strāvas vadu, lai iekārtu vairs nebūtu iespējams pievienot strāvas avotam. Izņemiet durvis, lai dzīvnieki vai mazi bērni, kuri varētu ielīst mašīnā, nenokļūtu lamatās.
- Nepārsniedziet izmantojamo mazgāšanas līdzekļu daudzumu, kas norādīts uz to iepakojuma.
- Pirms mazgāšanas cikla sākuma trauku tīrīšanas līdzekļus vai balinātāju izmantojiet tikai tādā gadījumā, ja bez tiem iztikt nav iespējams.
- Taupiet ūdeni un elektroenerģiju, pirms mazgāšanas pilnībā piepildot mašīnu (precīzs ielādējamās veļas svars ir atkarīgs no izmantojamās mazgāšanas programmas).

Atbilstības deklarācija

Šī iekārta atbilst Eiropas drošības tehnikas standartiem, direktīvai EC 93/68 un Standartam EN 60355.

Tehniskie raksturlielumi

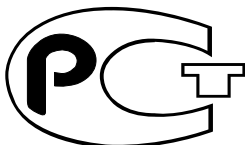
TIPS	VEĻASMAZGĀJAMĀ MAŠĪNA AR VEĻASIELĀDINOPRIEKŠPUSES																	
IZMĒRI	WF-J145AC/I125AC/I105AV				WF-B145AC/B125AC/ B105AV/R85A				WF-R125AC/R105AV/R85A				WF-F125AC/F105AV/R85A					
	PL.598MM X DZ.600MM XA.844MM				PL.598MM X DZ.550MM XA.844MM				PL.598MM X DZ.450MM XA.844MM				PL.598MM X DZ.404MM XA.844MM					
ŪDENS SPIEDIENS		50KPA ~ 800KPA																
ŪDENS DAUDZUMS		60L				54L				49L				48L				
NETO SVARS		75KG				75KG				66KG				62KG				
MAZGĀJAMĀS VEĻASIELĀDE		7KG (KUIVPESU)				6KG (KUIVPESU)				52KG (KUIVPESU)				45KG (KUIVPESU)				
PATĒRĒJAMĀ JAUDA	MODELIS		WF-J145AC/I125AC/I105AV				WF-B145AC/B125AC/ B105AV/R85A				WF-R125AC/R105AV/R85A				WF-F125AC/F105AV/R85A			
	MAZGĀŠANA UN ŪDENS ILDĪŠANA		220V		2000W		220V		2000W		220V		1900W		220V		1800W	
			240V		2400W		240V		2400W		240V		2200W		240V		2100W	
	CENTRIFŪGA	MODELIS		WF- J145AC	WF- J125AC	WF- J105AV	WF- B145AC	WF- B125AC	WF- B105AV	WF- R85A	WF- R125AC	WF- R105AV	WF- R85A	WF- F125AC	WF- F105AV	WF- F85A		
		230V		700W	360W	320W	580W	530W	500W	430W	550W	500W	430W	270W	230W	180W		
ŪDENS NOLIEŠANA		34W																
IEPAKOJUMS vetto	MODELIS		WF-J145AC/I125AC/I105AV				WF-B145AC/B125AC/ B105AV/R85A				WF-R125AC/R105AV/R85A				WF-F125AC/F105AV/R85A			
	PAPĪRS		2.5KG				2.5KG				2.1KG				1.9KG			
	PLASTMASA		1.0KG				1.0KG				0.9KG				0.8KG			
CENTRIFŪGAS	MODELIS		WF-J145AC B145AC		WF-J125AC/B125AC/ R125AC/F125AC						WF-J105AV/B105AV/ R105AV/F105AV				WF-B85A/ R85A/F85A			
	apgr./min		1400		1200						1000				800			

JA RADUSIES NEPIECIEŠAMĪBA PĒC IEKĀRTAS TEHNISKĀS APKALPOŠANAS

- Ja radusies kāda problēma ar Jūsu veļas mazgājamo mašīnu, vērsieties tuvākajā kompānijas “Samsung” pilnvarotajā servisa apkalpošanas centrā, norādot savu uzvārdu, adresi un telefona numuru, kā arī Jūsu veļas mazgājamās mašīnas modeli un sērijas numuru.



ELECTRONICS



Сертификат : РОСС КР. АЯ46. В19877.

Срок действия : с 26.04.2005 по 19.04.2008

RAŽOTĀJS: “SAMSUNG”

IZGATAVOTĀJA ADRESE:

SAMSUNG ELECTRONICS CO.LTD

221 D’’ INMEN RD.

SUZXOU, D’’ANGSU, ĶĪNA